

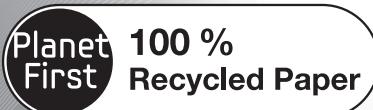


GE81KR\*-1 GE81KR\*-2  
GE81KR\*-3 GE81MR\*\*  
GE81AR\*

# Микроволновая печь

Инструкция пользователя и  
руководство по приготовлению пищи

Примите к сведению, что гарантия Samsung НЕ распространяется на вызовы специалиста сервисного центра, осуществляемые с целью получить пояснения по работе изделия, исправить неправильную установку, выполнить нормальную очистку или техническое обслуживание.



Данное руководство напечатано на полностью перерабатываемой бумаге.

## УДИВИТЕЛЬНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ

Благодарим за приобретение данного устройства  
компании Samsung.



## содержание

<b>Меры предосторожности .....</b>	<b>2</b>
<b>Функции микроволновой печи .....</b>	<b>11</b>
Печь (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3).....	11
Печь (GE81MR**) .....	12
Печь (GE81AR*) .....	12
Панель управления (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3).....	13
Панель управления (GE81MR**).....	13
Панель управления (GE81AR*).....	14
Принадлежности.....	14
<b>Использование печи .....</b>	<b>15</b>
Приготовление/разогрев пищи .....	15
Уровни мощности .....	15
Настройка времени приготовления пищи.....	15
Остановка приготовления пищи.....	16
Размораживание продуктов в ручном режиме .....	16
Использование функции быстрого разогрева/приготовления .....	16
Параметры режима быстрого разогрева/приготовления .....	16
Приготовление в режиме гриля .....	16
Комбинированный режим: свч и гриль.....	17
Выбор дополнительных принадлежностей.....	17
<b>Руководство по выбору посуды .....</b>	<b>17</b>
<b>Рекомендации по приготовлению .....</b>	<b>18</b>
<b>Устранение неисправностей.....</b>	<b>26</b>
<b>Технические характеристики.....</b>	<b>27</b>

## меры предосторожности

### использование инструкции

Вы приобрели микроволновую печь SAMSUNG. Инструкции по эксплуатации содержат полезные сведения о том, как пользоваться микроволновой печью.

- Меры предосторожности
- Подходящие принадлежности и посуда
- Полезные советы по приготовлению пищи
- Советы по приготовлению пищи

### описание символов и значков



#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Несоблюдение или пренебрежение мерами безопасности может стать причиной **серьезной травмы или смерти**.



#### ВНИМАНИЕ

Несоблюдение или пренебрежение мерами безопасности может привести к получению **незначительной травмы или повреждению имущества**.



Предупреждение. Риск возгорания.



Предупреждение. Горячая поверхность.



Предупреждение. Электричество.



Предупреждение. Взрывчатые вещества.



НЕ следует.



НЕ прикасаться.



НЕ разбирать.



Строго следуйте указаниям.



Отключите вилку кабеля питания от сетевой розетки.



Во избежание поражения электрическим током убедитесь, что устройство заземлено.



Обратитесь в сервисный центр за помощью.



Примечание



Важная информация

## ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

### ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В ДАЛЬНЕЙШЕМ.

Всегда соблюдайте приведенные ниже инструкции по безопасности.

**Перед использованием печи  
ознакомьтесь со следующими  
инструкциями и соблюдайте их.**

#### ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ (только для функций микроволновой печи)

- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Если дверца или уплотнители дверцы повреждены, печью нельзя пользоваться, пока она не будет отремонтирована квалифицированным специалистом.
- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Снятие корпуса печи, защищающего от воздействия энергии электромагнитных СВЧ-волн, очень опасно. Любые работы по обслуживанию или ремонту печи, связанные со снятием корпуса, могут выполнять только квалифицированные специалисты.
- Этот электроприбор предназначен для эксплуатации только в домашних условиях.



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Детям можно пользоваться печью без контроля взрослых только в том случае, если они получили соответствующие инструкции и в состоянии безопасно пользоваться печью, а также осознают опасность неправильного с ней обращения.



**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Это устройство могут использовать дети старше 8 лет и взрослые люди с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лица, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия контролируются или если они проинструктированы относительно безопасного использования прибора и осознают возможные риски. Детям не следует играть с устройством. Очистка и самостоятельное техническое обслуживание не должно выполняться детьми младше 8 лет. Допускается выполнение очистки детьми более старшего возраста под присмотром родителей.



Используйте только подходящую для использования в микроволновых печах посуду.



При разогреве пищи в пластиковом или бумажном контейнере следите за печью, поскольку возможно воспламенение.

<p> Микроволновая печь предназначена для разогревания пищи и напитков. Сушка пищевых продуктов или одежды, а также подогрев грелок, домашних тапок, губок, влажных тканей и др. может привести к травме, возгоранию или пожару.</p>	<p> Если не поддерживать чистоту печи, может произойти повреждение поверхности, что несет риск сокращения срока службы устройства, а также возникновения опасной ситуации.</p>
<p> При появлении дыма выключите устройство или отключите его от источника питания и оставьте дверцу печи закрытой, чтобы сдержать пламя.</p>	<p> Данное устройство не предназначено для установки в трейлерах, фургонах и подобных транспортных средствах.</p>
<p><b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Нагревание в микроволновой печи емкостей с напитками может привести к замедленному бурному кипению, поэтому при обращении с такими емкостями следует соблюдать меры предосторожности.</p>	<p> Этот прибор не предназначен для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лицами, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия не контролируются или если они не проинструктированы относительно использования прибора лицом, отвечающим за безопасность.</p>
<p><b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Для предотвращения ожогов содержимое бутылочек для кормления и банок для детского питания следует размешать или встряхнуть, а перед употреблением необходимо проверить температуру.</p>	<p> Следите, чтобы дети не играли с устройством.</p>
<p> Яйца в скорлупе и цельные яйца, сваренные вскрутую, нельзя разогревать в микроволновых печах, поскольку они могут взорваться даже после завершения разогревания в микроволновой печи.</p>	<p> Чтобы избежать опасных ситуаций, замена поврежденного кабеля питания должна производиться изготовителем, сотрудником сервисной службы или другим квалифицированным специалистом.</p>
<p> Необходимо регулярно чистить печь, а также удалять из нее остатки пищи.</p>	<p> <b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Жидкости или другие продукты нельзя разогревать в герметично закрытых контейнерах, так как они могут взорваться.</p>

<input type="checkbox"/>	Не допускается очистка электроприбора при помощи струи воды.
<input checked="" type="checkbox"/>	Чтобы обеспечить удобный доступ к внутренней камере печи и области управления, пекь необходимо установить в правильном положении на подходящей высоте.
<input checked="" type="checkbox"/>	Перед первым использованием печи поместите в нее емкость с водой и нагревайте в течение 10 минут.
<input checked="" type="checkbox"/>	Если при работе печи появляется странный звук, дым и запах гари, немедленно отсоедините кабель питания и обратитесь в ближайший сервисный центр.
<input checked="" type="checkbox"/>	Печь следует установить таким образом, чтобы имелся свободный доступ к вилке кабеля питания.
<input type="checkbox"/>	Микроволновая печь предназначена только для автономной установки, ее нельзя размещать в шкафу

### ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ (только для функций микроволновой печи) - дополнительно

<input type="checkbox"/>	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Когда микроволновая печь работает в комбинированном режиме, дети должны использовать ее только под присмотром взрослых из-за высоких температур.
<input checked="" type="checkbox"/>	Во время использования устройство нагревается. Будьте осторожны, избегайте контакта с нагревательными элементами внутри печи.

<input type="checkbox"/>	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Внешние части прибора могут сильно нагреваться при использовании. Не оставляйте детей без присмотра рядом с прибором.
<input type="checkbox"/>	Не допускается использование паровых очистителей.
<input type="checkbox"/>	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Собираясь заменить лампу, обязательно отключите устройство, чтобы избежать поражения электрическим током.
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Устройство и его детали могут сильно нагреваться при использовании. Будьте осторожны, избегайте контакта с нагревательными элементами. Не оставляйте детей до 8 лет без постоянного присмотра рядом с прибором.
<input type="checkbox"/>	При работе устройства легкодоступные поверхности могут сильно нагреваться.
<input type="checkbox"/>	При работе устройства дверца или наружная поверхность могут нагреваться.
<input type="checkbox"/>	Держите устройство и кабель в месте, недоступном для детей младше 8 лет.



- Это устройство могут использовать дети старше 8 лет и взрослые люди с ограниченными физическими, сенсорными либо умственными способностями или лица, у которых отсутствуют необходимые знания или опыт, если их действия контролируются или если они проинструктированы относительно безопасного использования прибора и осознают возможные риски. Детям не следует играть с устройством. Очистка и обслуживание устройства могут выполняться детьми только под присмотром.
- Не используйте абразивные очистители, химически активные вещества и острые металлические скребки для чистки стеклянной дверцы печи, так как это может стать причиной царапин и трещин на стекле.
- Данное устройство не имеет внешнего таймера или пульта дистанционного управления.

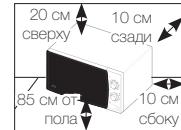
Это устройство является оборудованием ISM группы 2 класса В. Группа 2 включает в себя все устройства ISM (промышленность, наука, медицина), в которых генерируется и используется радиочастотная энергия в форме электромагнитного излучения для обработки материалов, EDM и оборудование для дуговой сварки.

Оборудование класса В включает в себя устройства, предназначенные для работы в домашних условиях и использующие электрические сети низкого напряжения в жилых зданиях.

## УСТАНОВКА МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

Установите печь на плоскую ровную поверхность на высоте 85 см от пола. Поверхность должна быть достаточно прочной, чтобы выдержать вес печи.

1. При установке печи следует обеспечить ее достаточную вентиляцию, оставив, по крайней мере, 10 см свободного пространства сзади и по бокам печи и 20 см сверху.



2. Извлеките из печи все упаковочные материалы.

3. Установите роликовую подставку и врачающийся поднос. Проверьте, что роликовая подставка свободно вращается. (Только для моделей, оборудованных роликовой подставкой)

4. Печь следует разместить так, чтобы имелся свободный доступ к вилке кабеля питания.

⇨ Чтобы избежать опасных ситуаций, замена поврежденного кабеля питания должна производиться изготовителем, сотрудником сервисной службы или другим квалифицированным специалистом. В целях личной безопасности вставляйте кабель только в подходящую заземленную розетку переменного тока.

 Не устанавливайте микроволновую печь в жарких или влажных местах, например, рядом с обычной кухонной плитой или батареей отопления. Необходимо принимать во внимание технические требования к источнику питания, и любой используемый удлинитель должен соответствовать тому же стандарту, что и кабель питания, прилагаемый к печи. Перед первым использованием микроволновой печи протрите влажной тканью внутренние компоненты печи и уплотнение дверцы.

## ЧИСТКА МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

Во избежание скопления жира и частиц продуктов следует регулярно чистить следующие детали микроволновой печи.

- Внутренние и внешние поверхности
- Дверца и уплотнители дверцы
- Вращающийся поднос и роликовые подставки (Только для моделей с вращающимся подносом)

 **ВСЕГДА** поддерживайте в чистоте уплотнители дверцы и плотно прикрывайте дверцу.

 Если не поддерживать чистоту печи, может произойти повреждение поверхности, что несет риск сокращения срока службы устройства, а также возникновения опасной ситуации.

1. Для очистки внешних поверхностей используйте мягкую ткань и теплую мыльную воду. Промывайте и вытирайте насухо.
2. Удаляйте брызги и пятна с внутренних поверхностей печи с помощью мыльного раствора и ткани. Промывайте и вытирайте насухо.
3. Чтобы размягчить затвердевшие частицы продуктов и устраниТЬ запахи, поставьте на вращающийся поднос печи чашку с разбавленным лимонным соком и нагревайте ее в течение десяти минут, включив печь на полную мощность.
4. Тарелку можно мыть в посудомоечной машине по мере необходимости.

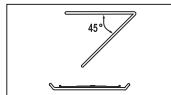
 **НЕ** допускайте попадания воды в вентиляционные отверстия. **НИКОГДА** не используйте абразивные материалы и химические растворители. Будьте особенно осторожны при чистке уплотнителей дверцы и следите за тем, чтобы частицы продуктов:

- не накапливались на них;
- не мешали правильно закрывать дверцу.



 **Чистите** внутреннюю камеру после каждого пользования печью, используя раствор мягкого моющего средства, но сначала дайте стенкам внутренней камеры печи остыть, чтобы избежать окога.

При чистке верхней части внутренней камеры рекомендуется повернуть нагревательный элемент вниз под углом 45°, а затем почистить. (Только для моделей с поворотным нагревателем)



## **ХРАНЕНИЕ И РЕМОНТ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ**

При хранении микроволновой печи и ее обслуживании необходимо принять несколько простых мер предосторожности. Печь нельзя использовать, если повреждены дверца или уплотнители дверцы.

- Сломаны петли
- Износился уплотнитель
- Деформировался или погнулся корпус

Ремонт печи должен выполнять только квалифицированный специалист по обслуживанию микроволновых печей.

 **НЕ** снимайте наружный корпус печи. Если печь неисправна и требует ремонта, или если вы сомневаетесь в ее исправности, выполните

следующие действия.

- Отключите ее от сетевой розетки
- Обратитесь в ближайший сервисный центр

 Если необходимо поместить печь на временное хранение, выберите сухое не запыленное место.

**Причина:** пыль и влага могут оказать неблагоприятное воздействие на рабочие детали печи.

 Данная микроволновая печь не предназначена для коммерческого использования.

 Лампочку не следует заменять самостоятельно из соображений безопасности. Свяжитесь с ближайшим официальным офисом обслуживания клиентов Samsung, чтобы договориться о замене лампочки квалифицированным инженером.

<b>! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ</b>					
<input checked="" type="checkbox"/>	Любые модификации и ремонт электроприбора должны выполняться только квалифицированными специалистами.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Не нагревайте жидкости и другие продукты питания в герметично закрытых контейнерах в режиме СВЧ.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	В целях безопасности не следует чистить прибор струей воды или пара под высоким давлением.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Не устанавливайте устройство рядом с источниками тепла, легковоспламеняющимися материалами, в помещениях с высоким уровнем влажности или пыли, в местах, где на него будет воздействовать прямой солнечный свет и вода, а также в зонах возможной утечки бытового газа и на неровной поверхности.	✓	✓	✓	✓

<input checked="" type="checkbox"/>	Устройству требуется правильное заземление в соответствии с местными или государственными правилами.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Регулярно протирайте сухой тряпкой вилку кабеля питания и точки контакта, чтобы удалить пыль и влагу.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не тяните, не сгибайте кабель питания и не ставьте на него тяжелые предметы.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	В случае утечки газа (пропана, сжиженного газа и пр.) немедленно проветрите помещение и не прикасайтесь к вилке кабеля питания.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не прикасайтесь к вилке кабеля питания мокрыми руками.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не отсоединяйте вилку кабеля питания, когда устройство включено.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не вставляйте в устройство пальцы и посторонние предметы. Если внутрь устройства попала вода или другое постороннее вещество, отключите вилку кабеля питания и обратитесь в ближайший сервисный центр.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Устройство не должно подвергаться излишнему физическому воздействию и ударам.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не ставьте печь на хрупкие предметы, например на кухонную раковину или стеклянные вещи	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Не используйте бензол, растворитель, спирт, пароочиститель или очиститель высокого давления для очистки устройства.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Убедитесь, что напряжение, частота и сила тока в электрической сети соответствуют характеристикам устройства.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Убедитесь, что вилка кабеля питания надежно вставлена в сетевую розетку. Не используйте переходник с несколькими гнездами, удлинитель или электрический преобразователь.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не вешайте кабель питания на металлические предметы, не вставляйте кабель питания между предметами и не прокладывайте его за печь.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не используйте поврежденную вилку или кабель питания, а также незакрепленную сетевую розетку. При повреждении вилки или кабеля обратитесь в ближайший сервисный центр.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

<input type="checkbox"/>	Не наносите воду непосредственно на печь.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не ставьте никакие предметы на печь, внутрь и на дверцу печи.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не распыляйте летучие вещества, например инсектициды, на поверхность печи.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Не храните легковоспламеняющиеся материалы в печи. Будьте особенно внимательны при нагревании блюд и напитков, содержащих спирт, так как пары спирта могут вступить в контакт с нагретыми деталями печи.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Не позволяйте детям открывать или закрывать дверцу: они могут ушибиться или прищемить пальцы.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.</b> Нагревание в микроволновой печи емкостей с напитками может привести к замедленному бурному кипению, поэтому при обращении с такими емкостями необходимо принять меры предосторожности. Для предотвращения подобной ситуации ОБЯЗАТЕЛЬНО давайте печи остыть по меньшей мере в течение 20 секунд после ее выключения, чтобы температура печи сравнялась с окружающей. Перемешивайте жидкость во время разогрева, если это необходимо, и ОБЯЗАТЕЛЬНО перемешивайте ее после разогрева. При ожоге выполните следующие действия по оказанию ПЕРВОЙ ПОМОЩИ: <ul style="list-style-type: none"> <li>Погрузите обожженное место в холодную воду по меньшей мере на 10 минут.</li> <li>Наложите чистую сухую повязку.</li> <li>Не наносите никаких кремов, масел или лосьонов.</li> </ul>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не кладите поднос или подставку в воду сразу после приготовления, это может привести к поломке или повреждению.			<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Не используйте микроволновую печь для обжаривания во фритюре, поскольку температуру масла контролировать невозможно. Горячее масло может неожиданно выплынуть через край посуды.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>

<b>⚠ ВНИМАНИЕ</b>					
	Используйте только ту посуду, которая подходит для микроволновых печей. НЕ используйте металлические контейнеры, столовую посуду с золотой или серебряной отделкой, шампуры, вилки и т.д. Освободите зевенья скрученного провода от бумажной или пластиковой упаковки. Причина: может образоваться электрическая дуга или искрение, что приведет к повреждению печи.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	Не используйте микроволновую печь для сушки бумаги или одежды.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	При разогревании небольшого количества пищи сократите время, чтобы предотвратить перегрев или порчу пищи.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	Не допускайте попадания воды на кабель питания и вилку и держите кабель вдали от нагретых деталей и источников тепла.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
	Сырые яйца и цельные яйца, сваренные вскрупную, нельзя разогревать в микроволновых печах, поскольку они могут взорваться даже после завершения разогревания в микроволновой печи. Также нельзя разогревать герметично закрытые бутылки, банки, контейнеры, орехи в скорлупе, помидоры и т.д.		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	Не закрывайте вентиляционные отверстия тканью или бумагой. Эти материалы могут загореться при контакте с горячим воздухом, выходящим из печи. Печь может перегреться и автоматически отключиться. Ее можно будет включить, после того как она охладится.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
	Обязательно пользуйтесь кухонными рукавицами при извлечении посуды из печи для предотвращения случайного ожога.		<input checked="" type="checkbox"/>		
	Перемешивайте жидкость во время разогревания и после. Не открывайте дверцу в течение 20 секунд после того, как печь отключится, чтобы предотвратить бурное кипение.		<input checked="" type="checkbox"/>		

	Во избежание ожогов горячим воздухом или паром при открытии дверцы следует находиться на расстоянии вытянутой руки от печи.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Не включайте микроволновую печь, если в ней ничего нет. Микроволновая печь автоматически отключится на 30 минут в целях безопасности. При случайном включении печи рекомендуется поместить в нее стакан воды, чтобы поглотить СВЧ-волны.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	При установке печи обеспечьте необходимое расстояние до стен, которое указано в руководстве (см. "Установка микроволновой печи").	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	Соблюдайте осторожность при подключении других электроприборов к сетевым розеткам, расположенным рядом с печью.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

### **МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ДЛЯ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ВОЗМОЖНОГО ВОЗДЕЙСТВИЯ ЭЛЕКТРОМАГНИТНОГО ИЗЛУЧЕНИЯ. (ТОЛЬКО ДЛЯ ФУНКЦИЙ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ)**

Несоблюдение описанных ниже мер предосторожности может привести к вредному воздействию электромагнитных волн.

- (a) Ни при каких обстоятельствах не следует включать печь с открытой дверцей, ломать блокировочные фиксаторы или вставлять какие-либо предметы в отверстия для блокировочных фиксаторов.
- (б) НЕ допускайте попадания посторонних предметов между дверцей и передней панелью печи, а также накопления частиц пищи или осадка чистящего средства на уплотняющих поверхностях. После использования печи очистите дверцу и уплотняющие поверхности сначала влажной, а затем сухой мягкой тканью.
- (в) НЕ пользуйтесь неисправной печью. Эксплуатация прибора возможна только после проведения ремонта квалифицированным специалистом по обслуживанию микроволновых печей, прошедшем обучение у производителя данного изделия. Особенно важно обеспечить правильное закрытие дверцы печи и следить за исправностью следующих деталей:
  - (1) дверца (не должна быть погнута);
  - (2) петли дверцы (не должны быть сломаны или ослаблены);
  - (3) уплотнители дверцы и уплотняющие поверхности.
- (г) Настройка или ремонт печи должны выполняться только квалифицированным специалистом по обслуживанию микроволновых печей, прошедшем обучение у производителя данного изделия.

Samsung будет взимать плату за замену аксессуара или устранение косметического дефекта в том случае, если такое повреждение устройства и/или утрата аксессуара возникли по вине покупателя. Предметы, на которые распространяется вышеуказанное условие:

- (а) Дверца, ручка, внешняя панель или панель управления с заусенцами, царапинами или признаками физического повреждения.
- (б) Сломанный или отсутствующий поднос, направляющая ролика, муфта или блок проводов.
- Используйте устройство только по назначению, как описано в данном руководстве. Приведенные предупреждения и важные инструкции по технике безопасности не являются исчерпывающими. Пользователь обязан руководствоваться здравым смыслом, быть внимательным и осторожным при установке, обслуживании и эксплуатации устройства.
- Поскольку данное руководство предназначено для нескольких моделей, характеристики используемой микроволновой печи могут немного отличаться от описанных и некоторые предупреждения могут быть неприменимы. При возникновении вопросов обратитесь в ближайший сервисный центр или см. информацию на веб-сайте по адресу: [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- Эта микроволновая печь предназначена для разогревания пищи. И подходит только для домашнего использования. Во избежание ожогов и возгорания не нагревайте ткани и пакеты, наполненные зернами. Производитель не несет ответственности за ущерб, полученный в результате неправильного использования устройства.
- Если не поддерживать чистоту печи, может произойти повреждение поверхности, что несет риск сокращения срока службы устройства, а также возникновения опасной ситуации.



### **ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ ИЗДЕЛИЯ (ИСПОЛЬЗОВАННОЕ ЭЛЕКТРИЧЕСКОЕ И ЭЛЕКТРОННОЕ ОБОРУДОВАНИЕ)**

**(Действительно для стран, использующих систему раздельного сбора отходов)**

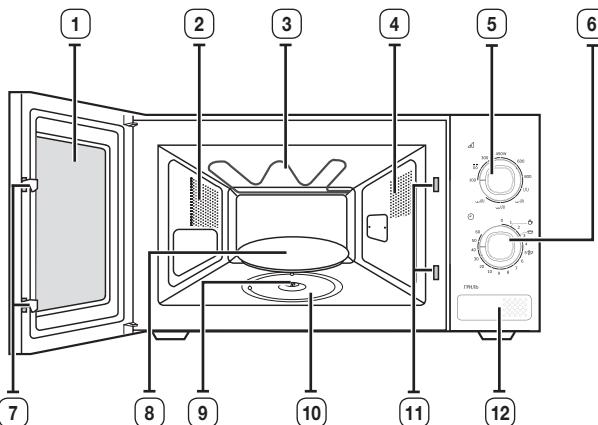
Наличие данного значка показывает, что изделие и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, кабель USB) по окончании их срока службы нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности переработки для повторного использования, утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов.

Сведения о месте и способе утилизации изделия в соответствии с нормами природоохранного законодательства можно получить у продавца или в соответствующей государственной организации.

Бизнес-пользователи должны обратиться к своему поставщику и ознакомиться с условиями договора купли-продажи. Запрещается утилизировать изделие и его электронные аксессуары вместе с другими производственными отходами.

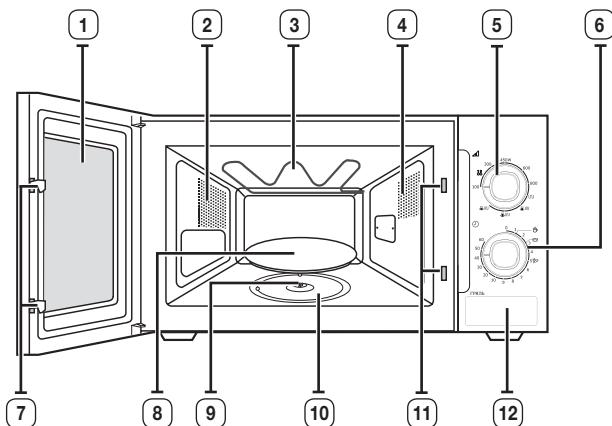
## ФУНКЦИИ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧИ

### **ПЕЧЬ (GE81KR\*-1, GE81KR\*-2, GE81KR\*-3)**



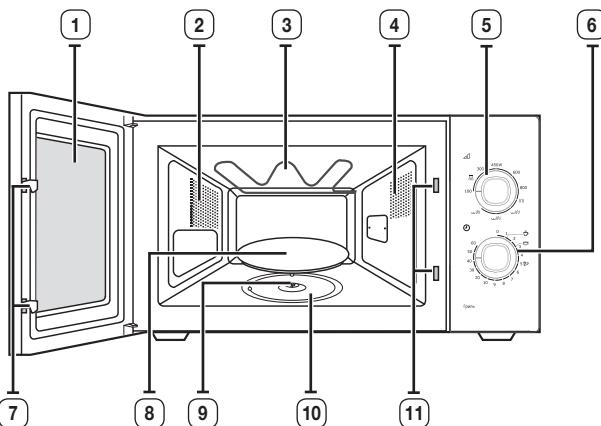
- |                                     |  |
|-------------------------------------|--|
| 1. ДВЕРЦА                           | 7. ЗАЩЕЛКИ ДВЕРЦЫ                          |
| 2. ВЕНТИЛЯЦИОННЫЕ ОТВЕРСТИЯ         | 8. ВРАЩАЮЩИЙСЯ ПОДНОС                      |
| 3. ГРИЛЬ                            | 9. МУФТА                                   |
| 4. ПОДСВЕТКА                        | 10. РОЛИКОВАЯ ПОДСТАВКА                    |
| 5. РЕГУЛЯТОР МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ | 11. ОТВЕРСТИЯ ДЛЯ БЛОКИРОВОЧНЫХ ФИКСАТОРОВ |
| 6. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА                | 12. КНОПКА ОТКРЫТИЯ ДВЕРЦЫ                 |

## ПЕЧЬ (GE81MR\*\*)

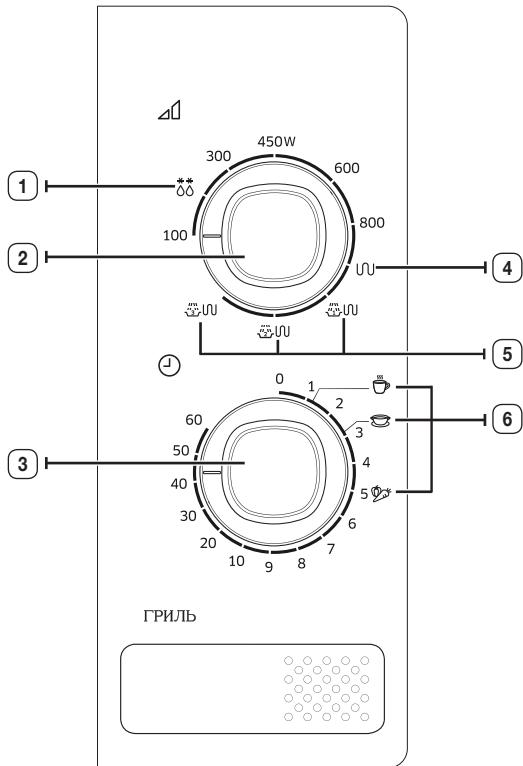


- 1. ДВЕРЦА
- 2. ВЕНТИЛЯЦИОННЫЕ ОТВЕРСТИЯ
- 3. ГРИЛЬ
- 4. ПОДСВЕТКА
- 5. РЕГУЛЯТОР МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ
- 6. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА

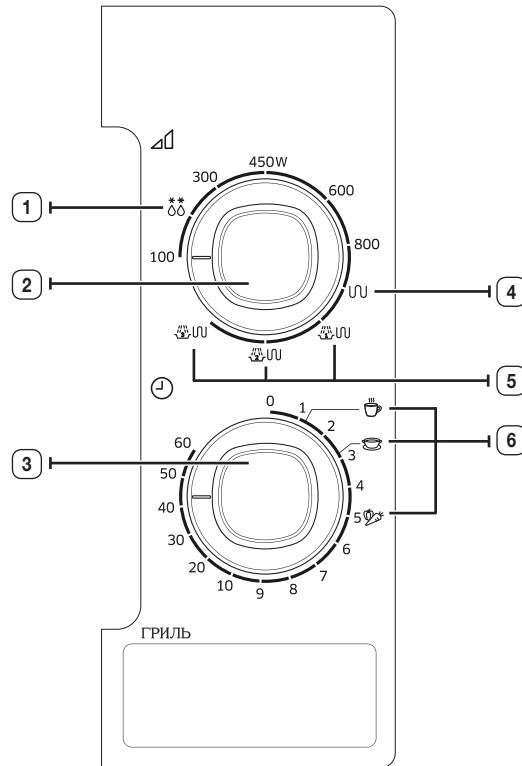
## ПЕЧЬ (GE81AR\*)



- 1. ДВЕРЦА
  - 2. ВЕНТИЛЯЦИОННЫЕ ОТВЕРСТИЯ
  - 3. ГРИЛЬ
  - 4. ПОДСВЕТКА
  - 5. РЕГУЛЯТОР МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ
  - 6. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА
- 7. ЗАЩЕЛКИ ДВЕРЦЫ
  - 8. ВРАЩАЮЩИЙСЯ ПОДНОС
  - 9. МУФТА
  - 10. РОЛИКОВАЯ ПОДСТАВКА
  - 11. ОТВЕРСТИЯ ДЛЯ БЛОКИРОВОЧНЫХ ФИКСАТОРОВ

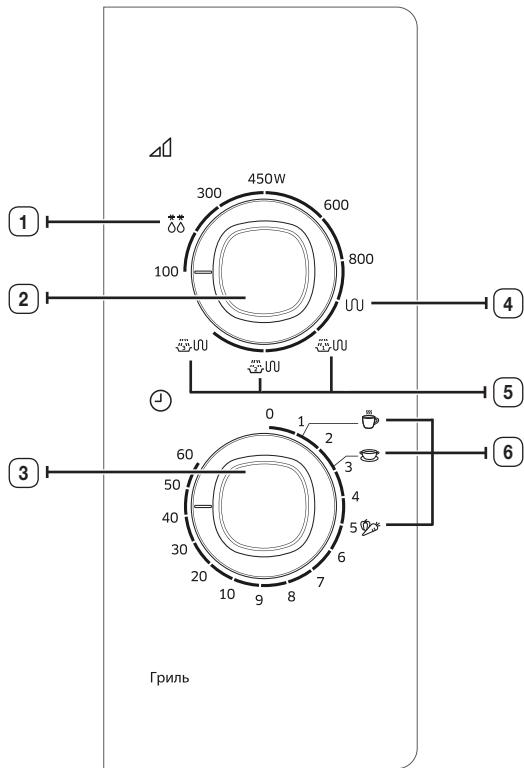
**ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ (GE81KR\*-1, GE81KR\*-2, GE81KR\*-3)**

- 1. РАЗМОРОЗКА
- 2. РЕГУЛЯТОР МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ
- 3. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА
- 4. ГРИЛЬ
- 5. КОМБИНИРОВАННЫЙ РЕЖИМ
- 6. БЫСТРЫЙ РАЗОГРЕВ

**ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ (GE81MR\*\*)**

- 1. РАЗМОРОЗКА
- 2. РЕГУЛЯТОР МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ
- 3. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА
- 4. ГРИЛЬ
- 5. КОМБИНИРОВАННЫЙ РЕЖИМ
- 6. БЫСТРЫЙ РАЗОГРЕВ

## ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ (GE81AR\*)



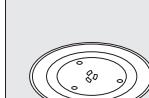
1. РАЗМОРОЗКА
2. РЕГУЛЯТОР МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ
3. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА
4. ГРИЛЬ
5. КОМБИНИРОВАННЫЙ РЕЖИМ
6. БЫСТРЫЙ РАЗОГРЕВ

## ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

В зависимости от модели в комплектацию входит несколько принадлежностей, которые выполняют различные функции.



1. **Роликовая подставка** устанавливается в центре печи.  
**Назначение:** Роликовая подставка поддерживает вращающийся поднос.



2. **Вращающийся поднос** — устанавливается на роликовую подставку так, чтобы его центр совпал с муфтой.  
**Назначение:** Вращающийся поднос является основной поверхностью для приготовления пищи; его можно без труда снять для чистки.



3. **Решетка гриля** — устанавливается на вращающийся поднос.  
**Назначение:** Металлическую решетку можно использовать в режиме гриля и в комбинированном режиме приготовления пищи.

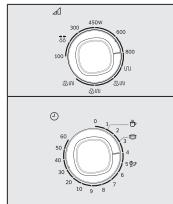
**НЕ** используйте микроволновую печь без роликовой подставки и вращающегося подноса.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПЕЧИ

### ПРИГОТОВЛЕНИЕ/РАЗОГРЕВ ПИЩИ

Ниже описывается процесс приготовления или разогрева пищи. Обязательно проверяйте заданные параметры приготовления, прежде чем оставить печь без присмотра.

Сначала поместите приготавливаемое блюдо в центр вращающегося подноса. Затем закройте дверцу.



1. Установите максимальную мощность с помощью регулятора **МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ**. **(МАКСИМАЛЬНАЯ МОЩНОСТЬ: 800 Вт)**
2. Установите время работы печи поворотом регулятора **ТАЙМЕРА**.  
**Результат:** В печи загорится свет, и поднос начнет вращаться.

**Ни в коем случае** не включайте микроволновую печь, если в ней нет продуктов.

Можно изменить уровень мощности, повернув регулятор **МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ**.

### УРОВНИ МОЩНОСТИ

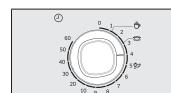
Можно выбрать один из уровней мощности, приведенных ниже.

Уровень мощности	Выходная мощность	
	СВЧ	ГРИЛЬ
ВЫСОКИЙ	800 Вт	-
УМЕРЕННО ВЫСОКИЙ	600 Вт	-
СРЕДНИЙ	450 Вт	-
УМЕРЕННО НИЗКИЙ	300 Вт	-
РАЗМОРОЗКА	180 Вт	-
НИЗКИЙ/ТЕПЛАЯ ПИЩА	100 Вт	-
ГРИЛЬ	-	1100 Вт
КОМБИ I	300 Вт	1100 Вт
КОМБИ II	450 Вт	1100 Вт
КОМБИ III	600 Вт	1100 Вт

Если выбран более высокий уровень мощности, время приготовления необходимо уменьшить.

Если выбран более низкий уровень мощности, время приготовления необходимо увеличить.

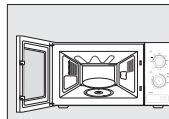
### НАСТРОЙКА ВРЕМЕНИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПИЩИ



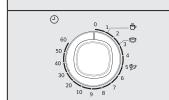
Откорректируйте оставшееся время приготовления, повернув регулятор **ТАЙМЕРА**.

## ОСТАНОВКА ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПИЩИ

Работу печи можно остановить в любой момент, чтобы проверить состояние пищи.



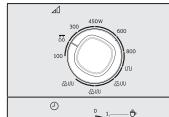
1. Временная остановка;  
Откройте дверцу.  
**Результат:** Процесс приготовления пищи остановится. Чтобы возобновить процесс приготовления, закройте дверцу.



2. Полная остановка;  
Установите регулятор **ТАЙМЕРА** в положение «0».

## РАЗМОРАЖИВАНИЕ ПРОДУКТОВ В РУЧНОМ РЕЖИМЕ

Режим разморозки позволяет размораживать мясо, птицу, рыбу и хлеб/выпечку. Сначала поместите замороженный продукт в центр вращающегося подноса и закройте дверцу.



1. Установите регулятор **МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ** в положение (\*\*) .



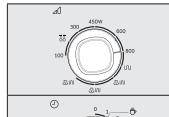
2. С помощью регулятора **ТАЙМЕРА** выберите необходимый вес.

**Результат:** Начинается размораживание продуктов.

Используйте только ту посуду, которая подходит для микроволновых печей.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ФУНКЦИИ БЫСТРОГО РАЗОГРЕВА/ПРИГОТОВЛЕНИЯ

Сначала поместите приготавливаемое блюдо в центр вращающегося подноса и закройте дверцу.



1. Установите максимальный уровень мощности поворотом регулятора **МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ**.



2. Поворотом регулятора **ТАЙМЕРА** выберите режим быстрого разогрева (Напитки или суп/соус, свежие овощи).

Используйте только ту посуду, которая подходит для микроволновых печей.

## ПАРАМЕТРЫ РЕЖИМА БЫСТРОГО РАЗОГРЕВА/ПРИГОТОВЛЕНИЯ

В данном разделе приведены некоторые советы и рекомендации, которые следует выполнять при приготовлении или разогреве пищи с использованием режима быстрого разогрева/приготовления.

Блюдо	Мощность	Размер порции	Время приготовления	Время выдержки
Напитки	800 Вт	150 мл	1 мин. 10 с	1-2 мин.
Суп/Соус (охлажденная)	800 Вт	200-250 мл	2 мин. 50 с	2-3 мин.
Свежие овощи	800 Вт	300-350 г	5 мин	3 мин.

## ПРИГОТОВЛЕНИЕ В РЕЖИМЕ ГРИЛЯ

Гриль позволяет быстро разогревать и жарить пищу без использования микроволн. Для удобства приготовления в этом режиме в комплект поставки печи входит решетка гриля.

	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Предварительно прогрейте приль до требуемой температуры. Для этого с помощью регулятора <b>МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ</b> выберите <b>Гриль (Г)</b> и задайте время поворотом регулятора <b>ТАЙМЕРА</b>.</li></ol>
	<ol style="list-style-type: none"><li>2. Откройте дверцу и положите продукты на решетку.</li></ol>
	<ol style="list-style-type: none"><li>3. С помощью регулятора <b>ТАЙМЕРА</b> задайте требуемое время приготовления. (Пример: 60 мин) <b>Результат:</b> Начнется приготовление.</li></ol>

Не беспокойтесь, если нагревательный элемент в процессе приготовления выключается и снова включается. Конструкция данной системы предотвращает перегрев печи.

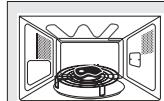
Посуда в печи сильно нагревается, поэтому, прикасаясь к ней, всегда пользуйтесь кухонными рукавицами.

## КОМБИНИРОВАННЫЙ РЕЖИМ: СВЧ И ГРИЛЬ

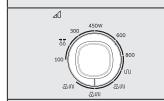
Комбинированный режим СВЧ и гриля может использоваться для быстрого приготовления и одновременного подрумянивания пищи.

 **ВСЕГДА** используйте принадлежности для приготовления, безопасные для использования как в микроволновой печи, так и в обычном духовом шкафу. Идеальными являются стеклянные и керамические блюда, так как они позволяют микроволнам равномерно проникать в пищу.

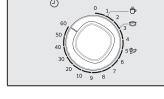
 **ВСЕГДА** пользуйтесь прихватками, когда прикасаетесь к кухонным принадлежностям в печи, так как они будут очень горячими.



1. Откройте дверцу печи, нажав большую кнопку в правом нижнем углу панели управления. Поместите пищу на решетку, а решетку — на вращающийся поднос. Закройте дверцу.



2. Поверните регулятор **МОЩНОСТИ ПРИГОТОВЛЕНИЯ** для выбора нужного уровня мощности ( $\frac{3}{10}$ 00,  $\frac{4}{10}$ 00,  $\frac{5}{10}$ 00).

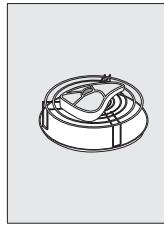


3. С помощью регулятора **ТАЙМЕРА** выберите время приготовления. (Пример: 60 мин)

**Результат:** Начнется приготовление.

 Максимальный уровень мощности в комбинированном режиме микроволн и гриля равен 600 Вт.

## ВЫБОР ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ



Используйте только принадлежности, предназначенные для использования в микроволновой печи, не используйте пластмассовые емкости, тарелки, бумажные чашки, полотенца и пр.

Если вы хотите выбрать комбинированный режим приготовления (гриль и СВЧ), используйте только ту посуду, которая подходит как для микроволновых печей, так и для обычных духовых шкафов.

 Дополнительные сведения о пригодной для микроволновой печи кухонной посуде и принадлежностях см. в разделе «Руководство по выбору посуды» на стр. 17-18.

## руководство по выбору посуды

Для успешного приготовления пищи в микроволновой печи микроволны должны проникать сквозь пищу, не отражаясь от используемой посуды и не поглощаясь ею. Поэтому при выборе посуды следует соблюдать особую осторожность. Если посуда помечена, как предназначенная для использования в микроволновых печах, то ее можно использовать. В следующей таблице приведена информация о различных типах кухонных принадлежностей, возможностях и способах их использования в микроволновой печи.

Кухонные принадлежности	Пригодность для использования в микроволновой печи	Примечания
<b>Алюминиевая фольга</b>	✓ ✗	Может использоваться в небольших количествах для защиты отдельных участков пищи от подогревания. Близкое расположение фольги к стенке печи или использование фольги в большом количестве может привести к образованию электрической дуги.
<b>Тарелка для подрумянивания</b>	✓	Не разогревайте более восьми минут.
<b>Фарфор и керамика</b>	✓	Фарфор, керамику, глазированную керамику и тонкостенный фарфор обычно можно использовать, если на них нет металлической отделки.
<b>Одноразовая посуда из полизифирного волокна</b>	✓	Такая посуда обычно используется для упаковки замороженных продуктов.
<b>Упаковка продуктов быстрого приготовления</b>	✓	Можно использовать для разогрева продуктов. При перегреве полистирол может плавиться.
• Полистироловые стаканчики и контейнеры	✓	Существует риск возгорания.
• Бумажные пакеты или газеты	✗	Может стать причиной возникновения электрической дуги.
• Переработанная из вторсырья бумага или металлическая отделка	✗	
<b>Стеклянная посуда</b>	✓	Может использоваться при отсутствии металлической отделки.
• Посуда, предназначенная для разогрева с последующей подачей на стол	✓	

(продолжение)



## рекомендации по приготовлению

## **МИКРОВОЛНЫ**

Микроволновая энергия проникает в пищу, притягиваясь и поглощаясь содержащимися в пище водой, жиром и сахаром.

Микроволны заставляют молекулы пищи быстро колебаться. Быстрые колебания этих молекул создают трение, а генерируемое в результате трения тепло запускает процесс приготовления пищи.

## ПРИГОТОВЛЕНИЕ ПИЩИ

Кухонная посуда для микроволновой печи:

Кухонная посуда должна позволять микроволнам проходить через нее для обеспечения максимальной эффективности приготовления. Микроволны отражаются металлом, например нержавеющей сталью, алюминием и медью, но они могут проходить сквозь керамику, стекло, фарфор и пластмассу, а также через бумагу и дерево. Поэтому запрещается пользоваться металлическими емкостями для приготовления пищи.

Продукты, которые можно готовить в микроволновой печи:

В микроволновой печи можно готовить многие виды продуктов, включая свежие или замороженные овощи, фрукты, макаронные изделия, рис, крупы, бобы, рыбу и мясо. В микроволновой печи также можно готовить соусы, заварные кремы, супы, паровые пудинги, консервы, приправы. В целом, приготовление с помощью микроволн идеально подходит для любых блюд, которые обычно готовятся на кухонной плите. Например, можно растапливать масло или шоколад (смотрите раздел со специальными советами).

#### Использование крышки во время приготовления

Очень важно накрывать пищу во время приготовления, так как испаряющаяся вода превращается в пар, который вносит свой вклад в процесс приготовления. Можно накрыть блюдо разными способами: например, можно воспользоваться керамической тарелкой, пластмассовой крышкой или пищевой пленкой.

## Время выдержки

После окончания приготовления важно дать блюду постоять, позволяя температуре выровняться по всему объему пищи.

Кухонные принадлежности	Пригодность для использования в микроволновой печи	Примечания
<ul style="list-style-type: none"> <li>Тонкостенная стеклянная посуда</li> <li>Стеклянные банки</li> </ul>	<span style="color: green;">✓</span> <span style="color: green;">✓</span>	<p>Может использоваться для разогрева продуктов и жидкостей. При резком нагреве хрупкое стекло может разбиться или лопнуть.</p> <p>Нужно обязательно снять крышку. Подходят только для разогрева.</p>
<b>Металл</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Блюда</li> <li>Пакеты для заморозки с проволочной обвязкой</li> </ul>	<span style="color: red;">✗</span> <span style="color: red;">✗</span>	<p>Может стать причиной возникновения электрической дуги или возгорания.</p>
<b>Бумага</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Тарелки, чашки, текстильные и бумажные салфетки</li> <li>Переработанная бумага</li> </ul>	<span style="color: green;">✓</span> <span style="color: red;">✗</span>	<p>Для приготовления в течение короткого времени и разогрева. Для поглощения избыточной влаги.</p> <p>Может стать причиной возникновения электрической дуги.</p>
<b>Пластик</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Контейнеры</li> <li>Липкая пленка</li> <li>Пакеты для заморозки</li> </ul>	<span style="color: green;">✓</span> <span style="color: green;">✓</span> <span style="color: green;">✓✗</span>	<p>В частности, жаропрочный термопластик. Некоторые другие виды пластика при высокой температуре могут деформироваться или обесцвечиваться. Не используйте меламиновый пластик.</p> <p>Может использоваться для сохранения влаги. Не должна соприкасаться с продуктами. Будьте осторожны, чтобы не обжечься горячим паром, снимая пленку.</p> <p>Только если они пригодны для кипячения или использования в печи. Не должны быть закрыты герметично. При необходимости проткните вилкой.</p>
<b>Вощеная или жиронепроницаемая бумага</b>	<span style="color: green;">✓</span>	Может использоваться для сохранения влаги и предупреждения разбрызгивания.

✓ : Рекомендуется    √✗ : Использовать с осторожностью    ✗ : Не рекомендуется

## Руководство по приготовлению замороженных овощей

Используйте подходящую миску из термостойкого стекла с крышкой. Готовьте, накрыв крышкой, в течение минимального времени, указанного в таблице. Затем продолжайте приготовление до получения желаемого результата.

Перемешайте два раза в процессе приготовления и один раз по окончании приготовления. По окончании приготовления добавьте соль, приправы или сливочное масло. Накройте на время выдержки.

<b>Блюдо</b>	<b>Размер порции</b>	<b>Мощность</b>	<b>Время (мин.)</b>
Шпинат	150 г	600 Вт	4½-5½
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 15 мл (1 ст. л.) холодной воды. Дайте постоять 2-3 минуты.			
Брокколи	300 г	600 Вт	9-10
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 30 мл (2 ст. л.) холодной воды. Дайте постоять 2-3 минуты.			
Горошек	300 г	600 Вт	7½-8½
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 15 мл (1 ст. л.) холодной воды. Дайте постоять 2-3 минуты.			
Зеленая фасоль	300 г	600 Вт	8-9
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 30 мл (2 ст. л.) холодной воды. Дайте постоять 2-3 минуты.			
Овощная смесь (морковь/ горошек/ кукуруза)	300 г	600 Вт	7½-8½
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 15 мл (1 ст. л.) холодной воды. Дайте постоять 2-3 минуты.			
Овощная смесь (китайская)	300 г	600 Вт	8-9
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 15 мл (1 ст. л.) холодной воды. Дайте постоять 2-3 минуты.			

## Руководство по приготовлению риса и макаронных изделий

### Рис:

Используйте большую миску из термостойкого стекла с крышкой, помните, рис в два раза увеличивается в объеме в процессе приготовления. Готовьте с закрытой крышкой. После приготовления, перед выдержкой перемешайте, добавьте соль или травы и сливочное масло.

Примечание. За время приготовления рис впитывает не всю воду.

### Макаронные изделия:

Используйте большую миску из термостойкого стекла. Добавьте кипящую воду, щепотку соли и хорошо перемешайте. Готовьте, не закрывая крышки. В ходе приготовления и по его завершении помешивайте блюдо время от времени. Накройте крышкой на время выдержки и тщательно слейте воду перед подачей на стол.

<b>Блюдо</b>	<b>Размер порции</b>	<b>Мощность</b>	<b>Время (мин.)</b>
Белый рис (пропаренный)	250 г	800 Вт	16-17
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 500 мл холодной воды. Дайте постоять 5 минут.			
Коричневый рис (пропаренный)	250 г	800 Вт	21-22
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 500 мл холодной воды. Дайте постоять 5 минут.			
Смесь риса обычный рис + дикий рис)	250 г	800 Вт	17-18
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 500 мл холодной воды. Дайте постоять 5 минут.			
Смешанная каша (рис + злаки)	250 г	800 Вт	18-19
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 400 мл холодной воды. Дайте постоять 5 минут.			
Макаронные изделия (паста)	250 г	800 Вт	11-12
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 1000 мл горячей воды. Дайте постоять 5 минут.			

## Руководство по приготовлению свежих овощей

Используйте подходящую миску из термостойкого стекла с крышкой. На каждые 250 г смеси добавьте 30-45 мл воды (2-3 ст. л.), если не рекомендовано другое количество воды — см. таблицу. Готовьте, накрыв крышкой, в течение минимального времени, указанного в таблице. Затем продолжайте приготовление до получения желаемого результата. Перемешайте один раз в процессе приготовления и один раз по окончании приготовления. По окончании приготовления добавьте соль, приправы или сливочное масло. Накройте на время выдержки (3 минуты).

**Совет.** Нарежьте свежие овощи кусочками примерно одинакового размера. Чем мельче нарезаны овощи, тем быстрее они будут готовы.

Блюдо	Размер порции	Мощность	Время (мин.)
Брокколи	250 г	800 Вт	4-4½
	500 г		7-7½
<b>Инструкции</b>			
Подготовьте соцветия примерно одинакового размера. Разложите соцветия стеблями к центру блюда. Дайте постоять 3 минут.			
Брюссельская капуста	250 г	800 Вт	5½-6½
<b>Инструкции</b>			
Добавьте 60-75 мл (4-5 ст. л.) воды. Дайте постоять 3 минут.			
Морковь	250 г	800 Вт	4½-5
<b>Инструкции</b>			
Нарежьте морковь ломтиками одинакового размера. Дайте постоять 3 минут.			
Цветная капуста	250 г	800 Вт	5-5½
	500 г		8½-9
<b>Инструкции</b>			
Подготовьте соцветия примерно одинакового размера. Разрежьте большие соцветия пополам. Разложите соцветия стеблями к центру блюда. Дайте постоять 3 минут.			
Кабачки	250 г	800 Вт	3½-4
<b>Инструкции</b>			
Нарежьте кабачки ломтиками. Добавьте 30 мл (2 ст.л.) воды или кусочек сливочного масла. Готовьте до мягкости. Дайте постоять 3 минут.			

Блюдо	Размер порции	Мощность	Время (мин.)
Баклажаны	250 г	800 Вт	3½-4
<b>Инструкции</b>			
Нарежьте баклажаны мелкими ломтиками и сбрызните 1 ст. л. лимонного сока. Дайте постоять 3 минут.			
Лук-порей	250 г	800 Вт	4½-5
<b>Инструкции</b>			
Нарежьте лук-порей толстыми ломтиками. Дайте постоять 3 минут.			
Грибы	125 г	800 Вт	1½-2
	250 г		3-3½
<b>Инструкции</b>			
Подготовьте мелкие целые или нарезанные ломтиками грибы. Не добавляйте воду. Сбрызните лимонным соком. Посыпьте солью и перцем. Слейте жидкость перед подачей на стол. Дайте постоять 3 минут.			
Лук	250 г	800 Вт	5½-6
<b>Инструкции</b>			
Разрежьте лук на ломтики или пополам. Добавьте только 15 мл (1 ст.л.) воды. Дайте постоять 3 минут.			
Перец	250 г	800 Вт	4½-5
<b>Инструкции</b>			
Нарежьте перец мелкими ломтиками. Дайте постоять 3 минут.			
Картофель	250 г	800 Вт	4-5
	500 г		7½-8½
<b>Инструкции</b>			
Взвесьте очищенный картофель и разрежьте его на половинки или четвертинки примерно одинакового размера. Дайте постоять 3 минут.			
Кольраби	250 г	800 Вт	5-5½
<b>Инструкции</b>			
Нарежьте кольраби мелкими кубиками. Дайте постоять 3 минут.			

## РАЗОГРЕВ ПИЩИ

В микроволновой печи можно разогреть пищу существенно быстрее, чем в обычной духовке или на кухонной плите. Руководствуйтесь уровнями мощности и интервалами времени разогрева, приведенными в таблице ниже. Интервалы времени указаны для разогрева жидкостей, имеющих комнатную температуру примерно от +18 до +20 °C, а также для охлажденных продуктов с температурой примерно от +5 до +7 °C.

### Размещение пищи и использование крышки

Старайтесь не разогревать крупные блюда больших размеров, например крупные куски мяса, поскольку зачастую они подсыхают снаружи и не прогреваются в центре. Рекомендуется разогревать небольшие порции.

### Уровни мощности и перемешивание

Некоторые продукты можно разогревать на мощности 800 Вт, в то время как другие нужно разогревать на мощности 600 Вт, 450 Вт или даже 300 Вт. Дополнительные указания см. в таблицах. В целом, на более низкой мощности удобнее разогревать деликатесы, большие блюда и пищу, которая разогревается очень быстро (например, сладкие пирожки).

Для получения наилучших результатов хорошо перемешивайте пищу или переворачивайте ее во время разогревания. Если возможно, вновь перемешайте ее перед подачей на стол. Будьте особенно осторожны при разогреве жидкостей и детского питания. Чтобы предотвратить вскипание жидкостей и ошпаривание, перемешивайте их до, во время и после нагревания. Оставляйте их на время выдержки в микроволновой печи. В жидкость рекомендуется кладти пластмассовую ложку или стеклянную палочку. Избегайте перегрева, который может испортить пищу. Лучше установить меньшее время разогрева, а затем добавить время, если потребуется.

### Время разогрева и выдержки

При первом разогревании пищи полезно записать время, которое потребовалось для разогрева, чтобы можно было обратиться к этим записям в будущем. Обязательно проверяйте, полностью ли разогрелась пища. После разогревания дайте блюду некоторое время постоять. За это время температура выровняется. Если в таблице не указано другое значение, рекомендуемое время выдержки после разогревания составляет 2-4 минуты. Будьте особенно осторожны при разогреве жидкостей и детского питания. Также ознакомьтесь с разделом, в котором описаны меры предосторожности.

## РАЗОГРЕВ ЖИДКОСТЕЙ

Всегда выдерживайте жидкость не менее 20 секунд после выключения печи, чтобы дать температуре выровняться. Перемешивайте жидкость во время разогрева, если это необходимо, и ОБЯЗАТЕЛЬНО перемешивайте ее после разогрева. Чтобы предотвратить вскипание жидкостей и ошпаривание, кладите в стакан с напитком ложку или стеклянную палочку и помешивайте его до, во время и после нагревания.

## Разогрев жидкостей и пищи

Используйте указанные в таблице уровни мощности и время в качестве руководства при разогреве.

Блюдо	Размер порции	Мощность	Время (мин.)
Напитки (кофе, чай и вода)	150 мл (1 чашка) 250 мл (1 стакан)	800 Вт	1-1½ 1½-2
<b>Инструкции</b>			
	Налейте в чашку и разогревайте в открытом виде. Поставьте чашку/кружку в центре вращающегося подноса. Оставьте в микроволновой печи на время выдержки и хорошо перемешайте. Дайте постоять 1-2 минуты.		
Суп (охлажденный)	250 г	800 Вт	3-3½
<b>Инструкции</b>			
	Налейте суп в глубокую керамическую тарелку. Накройте пленкой с проколотыми отверстиями. Хорошо перемешайте после разогрева. Еще раз перемешайте перед подачей на стол. Дайте постоять 2-3 минуты.		
Рагу (охлажденное)	350 г	600 Вт	5½-6½
<b>Инструкции</b>			
	Положите рагу в глубокую керамическую тарелку. Накройте пленкой с проколотыми отверстиями. Периодически перемешивайте во время разогрева и вновь перемешайте перед выдержкой и подачей на стол. Дайте постоять 2-3 минуты.		
Макаронные изделия с соусом (охлажденные)	350 г	600 Вт	4½-5½
<b>Инструкции</b>			
	Положите макаронные изделия (например, спагетти или яичную лапшу) на мелкую керамическую тарелку. Накройте пленкой для микроволновых печей. Перемешайте перед подачей на стол. Дайте постоять 3 минут.		
Мучные изделия с начинкой и соусом (охлажденные)	350 г	600 Вт	5-6
<b>Инструкции</b>			
	Положите мучные изделия с начинкой (например, равиоли, тортеллини) в глубокую керамическую тарелку. Накройте пластмассовой крышкой. Периодически перемешивайте во время разогрева и вновь перемешайте перед выдержкой и подачей на стол. Дайте постоять 3 минут.		
Готовое блюдо (охлажденное)	350 г	600 Вт	5½-6½
<b>Инструкции</b>			
	Положите блюдо из 2-3 охлажденных компонентов на керамическую тарелку. Закройте его пленкой для микроволновых печей. Дайте постоять 3 минут.		



## РАЗОГРЕВ ДЕТСКОГО ПИТАНИЯ

**ДЕТСКОЕ ПИТАНИЕ:** Выложите питание в глубокую керамическую тарелку.

Накройте пластмассовой крышкой. Хорошо перемешайте после окончания разогрева!

Выдержите 2-3 минуты перед кормлением. Снова перемешайте и проверьте температуру.

Рекомендуемая температура должна составлять: от 30 до 40 °C.

**ДЕТСКОЕ МОЛОКО:** Налейте молоко в стерилизованную стеклянную бутылочку. Разогревайте, не накрывая крышкой. Никогда не разогревайте бутылочку вместе с соком, так как в случае перегрева бутылочка может взорваться. Встряхните как следует перед периодом выдержки, а также перед употреблением! Всегда тщательно проверяйте температуру детского молока или питания, прежде чем дать его ребенку. Рекомендуемая температура продукта: около 37 °C.

## ПРИМЕЧАНИЕ.

Во избежание ожогов необходимо особенно тщательно проверять температуру детского питания перед кормлением. Руководствуйтесь указанными в следующей таблице уровнями мощности и интервалами времени разогревания.

### Разогрев детского питания и молока

Используйте указанные в таблице уровни мощности и время в качестве руководства при разогреве.

Блюдо	Размер порции	Мощность	Время
Детское питание (овощи + мясо)	190 г	600 Вт	30 с
<b>Инструкции</b>			
Выложите в глубокую керамическую тарелку. Готовьте с закрытой крышкой. Перемешайте после разогрева. Перед кормлением ребенка хорошо перемешайте и тщательно проверьте температуру пищи. Дайте постоять 2-3 минуты.			
Детская каша (крупа + молоко + фрукты)	190 г	600 Вт	20 с
<b>Инструкции</b>			
Выложите в глубокую керамическую тарелку. Готовьте с закрытой крышкой. Перемешайте после разогрева. Перед кормлением ребенка хорошо перемешайте и тщательно проверьте температуру пищи. Дайте постоять 2-3 минуты.			
Детское молоко	100 мл 200 мл	300 Вт От 50 с до 1 мин.	30-40 с От 50 с до 1 мин.
<b>Инструкции</b>			
Хорошо встряхните или перемешайте и налейте в стерилизованную стеклянную бутылочку. Поставьте бутылочку в центр вращающегося подноса. Готовьте, не накрывая крышкой. Хорошо встряхните и дайте постоять не менее 3 минут. Перед кормлением ребенка хорошо встряхните бутылочку и тщательно проверьте температуру. Дайте постоять 2-3 минуты.			

## РАЗМОРАЖИВАНИЕ ВРУЧНУЮ

Использование микроволн является великолепным способом размораживания продуктов. Микроволны бережно размораживают продукты за короткое время. Этот режим особенно удобен, если к вам неожиданно пришли гости.

Замороженная птица должна полностью оттаять перед приготовлением. Удалите с упаковки металлические проволоки, освободите продукт от упаковки, чтобы обеспечить отток жидкости, образующейся в процессе размораживания.

Положите замороженные продукты на блюдо, не накрывая крышкой. По истечении половины времени размораживания переверните, слейте жидкость, если она образовалась при оттаивании, и удалите потроха сразу же, как станет возможным.

Время от времени проверяйте продукты, чтобы убедиться в том, что они не нагрелись.

Если мелкие и тонкие части продуктов начнут нагреваться, их можно экранировать, обернув эти части маленькими полосками алюминиевой фольги на время размораживания.

Если наружная часть птицы начнет нагреваться, прекратите размораживание и дайте птице постоять 20 минут перед тем, как продолжить размораживание.

Чтобы полностью завершить размораживание, дайте рыбе, мясу и птице постоять. Время выдержки для полного размораживания будет различным в зависимости от количества размораживаемых продуктов. См. таблицу, приведенную ниже.

### Совет.

Плоские и тонкие продукты размораживаются быстрее, чем толстые; маленькие порции размораживаются быстрее, чем большие. Помните об этом при замораживании и размораживании продуктов.

Руководствуйтесь следующей таблицей при размораживании продуктов, замороженных при температуре от -18 до -20 °C.

Блюдо	Размер порции	Мощность	Время (мин.)
<b>Мясо</b>			
Говяжий фарш	250 г 500 г	180 Вт	6½-7½ 10-12
Свиные бифштексы	250 г	180 Вт	7½-8½
<b>Инструкции</b>			
Положите мясо на мелкое керамическое блюдо. Оберните тонкие края алюминиевой фольгой. Переверните по окончании половины времени размораживания! Дайте постоять 5-25 минут.			

Блюдо	Размер порции	Мощность	Время (мин.)
Птица	500 г (2 шт.)	180 Вт	14½-15½
	900 г	180 Вт	28-30
	<b>Инструкции</b> Сначала положите куски курицы кожей вниз, а целую курицу грудкой вниз на мелкое керамическое блюдо. Оберните алюминиевой фольгой тонкие части, такие как крылышки и кончики ножек. Переверните по окончании половины времени размораживания! Дайте постоять 15-40 минуты.		
Рыба	250 г (2 шт.)	180 Вт	6-7
	400 г (4 шт.)		12-13
	<b>Инструкции</b> Положите замороженную рыбу в середину плоского керамического блюда. Расположите тонкие части под толстыми. Оберните ножки алюминиевой фольгой. Переверните по окончании половины времени размораживания! Дайте постоять 5-15 минуты.		
Фрукты	250 г	180 Вт	6-7
	<b>Инструкции</b> Разложите фрукты тонким слоем на мелком круглом стеклянном блюде (большого диаметра). Дайте постоять 5-10 минуты.		
Хлеб	2 шт.	180 Вт	½-1
	4 шт.		2-2½
	250 г	180 Вт	4½-5
	500 г	180 Вт	8-10
	<b>Инструкции</b> Положите булочки по кругу, а хлеб – горизонтально на бумажное кухонное полотенце в центре вращающегося подноса. Переверните по окончании половины времени размораживания! Дайте постоять 5-20 минуты.		

## ГРИЛЬ

Нагревательный элемент гриля находится под верхним сводом печи. Он работает, когда дверца закрыта, а поднос вращается. Вращение подноса обеспечивает более равномерное подрумянивание пищи. Если гриль предварительно прогреть в течение 3-4 минут, приготовляемое блюдо подрумянится быстрее.

**Посуда для гриля:** Можно использовать жароустойчивую посуду с содержанием металла. Не пользуйтесь пластмассовой посудой, поскольку она может расплавиться.

**Продукты, которые можно готовить в режиме гриля:** Отбивные, сардельки, бифштексы, гамбургеры, ломтики бекона и окорока, стейки из рыбы, сэндвичи и все виды закусок на тостах.

### Важное замечание.

Если используется только режим гриля, убедитесь в том, что нагревательный элемент гриля находится под верхним сводом печи в горизонтальном положении, а не на задней стенке в вертикальном положении. Помните о том, что продукты нужно укладывать на высокую подставку, если в инструкциях не указано обратное.

## СВЧ + ГРИЛЬ

Этот режим приготовления сочетает тепловое воздействие гриля и скорость приготовления, обеспечиваемую микроволнами. Он работает только тогда, когда закрыта дверца печи и вращается поднос. Благодаря вращению подноса, приготовливаемое блюдо подрумяняется равномерно. В этой модели печи есть три комбинированных режима приготовления: 600 Вт + Гриль, 450 Вт + Гриль и 300 Вт + Гриль.

**Посуда для режима СВЧ + Гриль:** Используйте кухонные принадлежности, через которые могут проходить микроволны. Кухонная посуда должна быть жароустойчивой. Не пользуйтесь в комбинированном режиме металлические кухонные принадлежности. Не пользуйтесь пластмассовой посудой, поскольку она может расплавиться.

**Продукты, которые можно готовить в режиме СВЧ + Гриль:** Пища, подходящая для приготовления в комбинированном режиме, включает все виды уже готовой пищи, которую нужно разогреть и подрумянить (например, запеченные макаронные изделия), а также продукты, для которых требуется небольшое время приготовления, чтобы подрумянить их сверху. Этот режим также можно использовать для приготовления больших порций пищи, которая становится вкуснее, если сверху образуется золотистая хрустящая корочка (например, куски курицы, которые переворачиваются после половины времени приготовления). Более подробные сведения смотрите в таблице приготовления с использованием гриля.

### Важное замечание.

Когда используется комбинированный режим (СВЧ + гриль), убедитесь в том, что нагревательный элемент гриля находится под верхним сводом печи в горизонтальном положении, а не в вертикальном положении на задней стенке. Продукт нужно укладывать на верхнюю полку, если в инструкции не указано обратное. В других случаях его необходимо помещать непосредственно на вращающийся поднос. См. инструкции в следующей таблице. Если продукт требуется подрумянить с обеих сторон, его нужно переворачивать.

## Руководство по применению гриля для приготовления замороженных продуктов

Используйте указанные в таблице уровни мощности и время в качестве руководства для приготовления в режиме гриля.

Замороженные продукты	Размер порции	Мощность	1 шаг (мин.)	2 шаг (мин.)
Булочки (каждая примерно 50 г)	2 шт.	СВЧ + Гриль	300 Вт + Гриль 1-1½ 2-2½	Только гриль 1-2 1-2
	4 шт.			
<b>Инструкции</b>				
Разложите булочки по кругу на подставке. Готовьте булочки на гриле со второй стороны, пока не образуется необходимая корочка. Дайте постоять 2-5 минуты.				
Багеты + Топлинг (томаты, сыр, ветчина, грибы)	250-300 г (2 шт.)	450 Вт + Гриль	8-9	-
<b>Инструкции</b>				
Положите 2 замороженных багета рядом друг с другом на подставку. После приготовления на гриле. Дайте постоять 2-3 минуты.				
Гратен (овощи или картофель)	400 г	450 Вт + Гриль	13-14	-
<b>Инструкции</b>				
Положите замороженное блюдо в круглую миску из стекла пирекс. Поставьте тарелку на полку. После приготовления на гриле. Дайте постоять 2-3 минуты.				
Макаронные изделия (трубочки с начинкой, макароны, лазанья)	400 г	СВЧ + Гриль	300 Вт + Гриль 18-19	Только гриль 1-2
<b>Инструкции</b>				
Положите замороженную пасту в небольшое плоское прямоугольное блюдо из стекла пирекс. Поставьте тарелку на вращающийся поднос. После приготовления на гриле. Дайте постоять 2-3 минуты.				
Запеченные панированные кусочки куриного филе	250 г	450 Вт + Гриль	5-5½	3-3½
<b>Инструкции</b>				
Поставьте куриные шарики на нижнюю полку. Переверните после первого цикла.				
Чипсы, приготовленные в печи	250 г	450 Вт + Гриль	9-11	4-5
<b>Инструкции</b>				
Положите чипсы непосредственно на бумаге для выпечки на нижнюю полку.				

## Руководство по приготовлению свежих продуктов с использованием гриля

Предварительно прогрейте гриль, включив печь в режим гриля на 3-4 минуты. Используйте указанные в таблице уровни мощности и время в качестве руководства для приготовления в режиме гриля.

Свежие продукты	Размер порции	Мощность	1 шаг (мин.)	2 шаг (мин.)
Тосты	4 шт. (по 25 г каждый)	Только гриль	6-8	4-5½
<b>Инструкции</b>				
Положите тосты рядом друг с другом на решетку.				
Булочки (уже испеченные)	2-4 шт.	Только гриль	2-3	2-3
<b>Инструкции</b>				
Разложите булочки по кругу нижней стороной вверх на вращающемся подносе.				
Приготовленные на гриле томаты	200 г (2 шт.) 400 г (4 шт.)	СВЧ + Гриль	300 Вт + Гриль 4½-5½ 7-8	Только гриль 2-3
<b>Инструкции</b>				
Разрежьте помидоры пополам. Посыпьте их сверху сыром. Разложите их по кругу на плоском блюде из термостойкого стекла. Поставьте блюдо на решетку.				
Тосты по-гавайски (ломтики ананаса, ветчины, сыра)	2 шт. (300 г)	450 Вт + Гриль	3½-4	-
<b>Инструкции</b>				
Сначала поджарьте ломтики хлеба. Положите тосты с ингредиентами на подставку. Положите 2 тоста друг напротив друга непосредственно на полку. Дайте постоять 2-3 минуты.				
Печенный картофель	250 г 500 г	600 Вт + Гриль	4½-5½ 8-9	-
<b>Инструкции</b>				
Разрежьте картофелины пополам. Разложите их по кругу на подставку срезами в сторону гриля.				

Свежие продукты	Размер порции	Мощность	1 шаг (мин.)	2 шаг (мин.)
Кусочки курицы	450-500 г (2 шт.)	300 Вт + Гриль	10-12	12-13
<b>Инструкции</b>				
	Смажьте куски курицы маслом и посыпьте специями. Разложите их по кругу, косточками в середину. При размещении 1 куска курицы не кладите его в центр полки. Дайте постоять 2-3 минуты.			
<b>Бараньи котлеты/ Бифштексы (среднего размера)</b>				
	400 г (4 шт.)	Только гриль	12-15	9-12
<b>Инструкции</b>				
	Смажьте бараньи котлеты растительным маслом и специями. Положите их по кругу на подставку. После приготовления на гриле. Дайте постоять 2-3 минуты.			
<b>Свиные бифштексы</b>				
	250 г (2 шт.)	СВЧ + Гриль	300 Вт + Гриль 7-8	Только гриль 6-7
<b>Инструкции</b>				
	Смажьте свиные бифштексы растительным маслом и специями. Положите их по кругу на подставку. После приготовления на гриле. Дайте постоять 2-3 минуты.			
<b>Печенные яблоки</b>				
	1 яблоко (прибл. 200 г) 2 яблока (прибл. 400 г)	300 Вт + Гриль	4-4½ 6-7	-
<b>Инструкции</b>				
	Выньте из яблок сердцевину и наполните их изюмом и вареньем. Сверху положите несколько кусочков миндаля. Положите яблоки на плоское блюдо из термостойкого стекла. Поставьте тарелку на вращающийся поднос.			
<b>Жареная курица</b>				
	1200 г	СВЧ + Гриль	450 Вт + Гриль 22-24	300 Вт + Гриль 23-25
<b>Инструкции</b>				
	Смажьте курицу растительным маслом и посыпьте специями. Положите курицу сначала грудкой вниз, а затем переверните грудкой вверх на термостойком блюде. Выдержите 5 минут после завершения жарки.			

## ПОЛЕЗНЫЕ СОВЕТЫ

### РАСТАПЛИВАНИЕ СЛИВОЧНОГО МАСЛА

Положите 50 г сливочного масла в маленькую глубокую стеклянную тарелку. Нагревайте 30-40 секунд на уровне мощности 800 Вт, пока масло не растопится.

### РАСТАПЛИВАНИЕ ШОКОЛАДА

Положите 100 г шоколада в маленькую глубокую стеклянную тарелку. Нагревайте в течение 3-5 минут на мощности 450 Вт, пока шоколад не расплавится. Перемешайте один или два раза во время растапливания. Вынимайте, используя кухонные рукавицы!

### РАСТАПЛИВАНИЕ ЗАСАХАРИВШЕГОСЯ МЕДА

Положите 20 г засахарившегося меда в маленькую глубокую стеклянную тарелку. Нагревайте 20-30 секунд на уровне мощности 300 Вт, пока мед не расплавится.

### РАСТАПЛИВАНИЕ ЖЕЛАТИНА

Замочите пластиинки сухого желатина (10 г) на 5 минут в холодной воде. Слейте воду и положите желатин в маленькую тарелку из термостойкого стекла. Нагревайте 1 минуту на уровне мощности 300 Вт. Перемешайте после того, как он расплавится.

### ПРИГОТОВЛЕНИЕ ГЛАЗУРИ (ДЛЯ ВЫПЕЧКИ И ПИРОЖНЫХ)

Смешайте глазурь быстрого приготовления (примерно 14 г) с 40 г сахара и 250 мл холодной воды. Готовьте, не накрывая, в миске из термостойкого стекла от 3½ до 4½ минут при мощности 800 Вт, пока глазурь не станет прозрачной. Дважды перемешайте во время приготовления.

### ПРИГОТОВЛЕНИЕ ДЖЕМА

Положите 600 г фруктов (например, смесь ягод) в миску из термостойкого стекла с крышкой. Добавьте 300 г сахара для консервирования и тщательно перемешайте. Готовьте, накрыв крышкой, 10-12 минут на уровне мощности 800 Вт. Перемешайте несколько раз в процессе приготовления. Разложите в небольшие баночки для джема с заворачивающимися крышками. Поставьте баночки крышками вниз на 5 минут.

### ПРИГОТОВЛЕНИЕ ПУДИНГА

Добавьте в концентрат пудинга сахар и молоко (500 мл), следуя инструкциям изготовителя концентрата, и хорошо перемешайте. Используйте миску подходящего размера из термостойкого стекла с крышкой. Готовьте, накрыв крышкой, от 6½ до 7½ минут на уровне мощности 800 Вт. Хорошо перемешайте несколько раз в процессе приготовления.

### ПОДРУМЫНИВАНИЕ МИНДАЛЯ

Разложите 30 г нарезанного миндаля ровным слоем на керамической тарелке среднего размера. Подрумянивайте от 3½ до 4½ минут на уровне мощности 600 Вт, перемешайте несколько раз. Дайте миндалю постоять 2-3 минуты в печи. Вынимайте, используя кухонные рукавицы!



## устранение неисправностей

Если возникла какая-либо из проблем, перечисленных ниже, попробуйте применить предлагаемые решения.

### Это нормальное явление.

- Образование конденсата внутри печи.
- Воздушный поток вокруг дверцы и корпуса.
- На дверце и корпусе присутствуют световые блики.
- Выход пара по периметру двери или из вентиляционных отверстий.

### Печь не начинает работать при повороте регулятора ТАЙМЕРА.

- Плотно ли закрыта дверца?

### Пища оказывается плохо приготовленной.

- Правильно ли установлено время при помощи регулятора таймера?
- Закрыта ли дверца?
- Не произошла ли перегрузка электрической сети, что привело к сгоранию плавкого предохранителя либо срабатыванию автомата защиты?

### Продукт либо не готов, либо передержан.

- Правильно ли установлено время приготовления для данного типа пищи?
- Правильно ли установлен уровень мощности?

### Печь создает помехи для радиоприемников и телевизоров.

- При работе печи могут наблюдаться небольшие помехи в работе радиоприемников и телевизоров. Это нормальное явление. Чтобы решить эту проблему, установите печь вдали от телевизоров, радиоприемников и антенн.

### Лампочка не работает.

- Из соображений безопасности не заменяйте лампочку самостоятельно. Свяжитесь с ближайшим авторизованным центром поддержки покупателей Samsung, чтобы организовать замену лампочки квалифицированным техническим специалистом.

### В печи наблюдается появление искр и потрескивание (образование дуги).

- Возможно, используется посуда с металлической отделкой.
- Не оставлена ли в печи вилка или другая металлическая посуда?
- Не находится ли алюминиевая фольга слишком близко к внутренним стенкам?

### Задымление и неприятный запах при первом включении.

- Это временное явление из-за нагрева новых компонентов. Задымление и запах полностью исчезнут через 10 минут работы.

Чтобы быстрее избавиться от запаха, поместите в печь кусочек лимона или лимонный сок.

Если с помощью описанных выше инструкций не удалось устранить проблему, обратитесь в местный центр по обслуживанию клиентов компании SAMSUNG. Подготовьте следующие сведения:

- Номер модели и серийный номер, обычно указаны на задней панели микроволновой печи.
- Подробные сведения о гарантии
- Чёткое описание возникшей проблемы

Затем обратитесь к местному дилеру или в службу послепродажного обслуживания компании SAMSUNG.

### Подлежит использованию по назначению в нормальных условиях

Срок службы: 7 лет



Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствии с техническим регламентом Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.



Символ «петля Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Компания SAMSUNG постоянно совершенствует свою продукцию. Характеристики устройства и настоящая инструкция могут быть изменены без предварительного уведомления.

<b>Модель</b>	<b>GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3, GE81MR**, GE81AR*</b>
<b>Источник питания</b>	230 В – 50 Гц
<b>Потребление электроэнергии</b>	
СВЧ	1200 Вт
Гриль	1100 Вт
Комбинированный режим	2300 Вт
<b>Производимая мощность</b>	100 Вт / 800 Вт (IEC-705)
<b>Рабочая частота</b>	2450 МГц
<b>Магнетрон</b>	OM75P(31)
<b>Метод охлаждения</b>	Двигатель вентилятора
<b>Размеры (Ш x В x Г)</b>	
Внешние	489 x 275 x 380 мм (GE81KR*-1, GE81AR*) 489 x 275 x 376 мм (GE81KR*-2) 489 x 275 x 385 мм (GE81KR*-3) 489 x 275 x 375 мм (GE81MR**)
Внутренняя камера печи	330 x 211 x 324 мм
<b>Объем</b>	23 литров
<b>Вес</b>	
Нетто	Прибл. 12,5 кг (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3, GE81AR*) Прибл. 13,0 кг (GE81MR**)

※ оборудование класса I

## ЗАМЕТКИ





**Производитель :** Samsung Electronics Co., Ltd /  
Самсунг Электроникс Ко., Лтд

**Адрес производителя :**  
(Матан-донг) 129, Самсунг-ро, Йонгтонг-гу, Сувон-си,  
Гюнгидо, Корея, 443-742

**Адрес мощностей производства :**  
ЛОТ 2, ЛЕБУХ 2, НОРС КЛАНГ СТРЕЙТС, ЭРИА 21,  
ИНДАСТРИАЛ ПАРК, 42000  
ПОРТ КЛАНГ, СЕЛАНГОР ДАРУЛ ЭСАН, МАЛАЙЗИЯ

**Страна производства :** Малайзия

**Импортер в России :**  
ООО «Самсунг Электроникс Рус Компани»  
Адрес: 125009, г. Москва, Россия, ул. Воздвиженка 10, 4 этаж

В СЛУЧАЕ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ВОПРОСОВ ИЛИ КОММЕНТАРИЕВ

СТРАНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-УЗЕЛ
RUSSIA	8-800-555-55-55	<a href="http://www.samsung.com/ru/support">www.samsung.com/ru/support</a>
GEORGIA	0-800-555-555	
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/kz_ru/support">www.samsung.com/kz_ru/support</a>
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
MONGOLIA	7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	<a href="http://www.samsung.com/ua/support(Ukrainian)">www.samsung.com/ua/support(Ukrainian)</a> <a href="http://www.samsung.com/ua_ru/support(Russian)">www.samsung.com/ua_ru/support(Russian)</a>

DE68-04284A-01

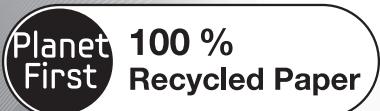


GE81KR\*-1 GE81KR\*-2  
GE81KR\*-3 GE81MR\*\*  
GE81AR\*

# Мікрохильова піч

Інструкція користувача і  
посібник із приготування їжі

Зверніть увагу на те, що гарантія Samsung НЕ поширюється на дзвінки в центр обслуговування, що стосуються пояснень щодо принципів роботи виробу, коригування неправильного встановлення виробу або чищення чи технічного обслуговування.



Цей посібник виготовлено виключно із переробленого паперу.

уявіть можливості

Дякуємо за придбання цього виробу компанії  
Samsung.



## Зміст

Інформація з техніки безпеки.....	2
Функції печі .....	11
Піч (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3).....	11
Піч (GE81MR**) .....	12
Піч (GE81AR*) .....	12
Панель керування (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3).....	13
Панель керування (GE81MR**).....	13
Панель керування (GE81AR**) .....	14
Приладдя.....	14
<b>Використання печі .....</b>	<b>15</b>
Приготування/Розігрівання.....	15
Рівень потужності .....	15
Регулювання часу приготування .....	15
Зупинка приготування їжі .....	16
Розмороження вручну .....	16
Використання режиму швидкого розігрівання/приготування їжі .....	16
Параметри швидкого розігрівання/приготування їжі.....	16
Приготування в режимі гриля.....	16
Поєднання мікрохвиль і гриля.....	17
Вибір приладдя .....	17
<b>Посібник із вибору посуду .....</b>	<b>17</b>
<b>Посібник із приготування їжі .....</b>	<b>18</b>
<b>Усунення несправностей .....</b>	<b>26</b>
<b>Технічні характеристики .....</b>	<b>27</b>

## Інформація з техніки безпеки

### КОРИСТУВАННЯ ЦІЄЮ ІНСТРУКЦІЄЮ

Ви придбали мікрохвильову піч компанії SAMSUNG. В інструкції користувача міститься корисна інформація щодо приготування їжі в цій мікрохвильовій печі:

- Правила техніки безпеки
- Відповідні приладдя і посуд для приготування їжі
- Корисні поради щодо приготування
- Поради щодо приготування

### ПОЯСНЕННЯ СИМВОЛІВ І ПІКТОГРАМ



#### ПОПЕРЕДЖЕННЯ



#### УВАГА



Ризикований дії чи недотримання заходів безпеки, які можуть привести до **серйозної травми або смерті користувача**.



Попередження; небезпека пожежі



Попередження; гаряча поверхня



Попередження; електрика



Попередження; вибухонебезпечна речовина



НЕ намагайтесь виконати цю дію.



НЕ торкайтесь.



НЕ розбирайте виріб.



Чітко дотримуйтесь вказівок.



Вийміть штепсель із розетки.



Перевірте, чи виріб заземлено, щоб уникнути ураження електричним струмом.



Зателефонуйте до центру обслуговування по допомозу.



Примітка



Важлива інформація

## **ВАЖЛИВІ ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ І ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ДОВІДКИ В МАЙБУТНЬОМУ.**

Постійно дотримуйтесь цих заходів безпеки.  
**Перш ніж використовувати піч, упевніться,  
що дотримано поданих далі вказівок.**

### **⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ**

(лише для режиму мікрохвиль)

- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Якщо пошкоджено дверцята або ущільнювачі дверцят, піч не можна використовувати до тих пір, поки її не полагодить спеціаліст.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Для осіб, які не є спеціалістами, небезпечно проводити обслуговування та ремонт, що включає зняття кришки, яка захищає від впливу мікрохвиль.
- Цей пристрій призначено виключно для побутового використання.
- ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Діти можуть користуватися піччю без нагляду дорослих лише, якщо попередньо отримали відповідні вказівки, можуть безпечно користуватися піччю і усвідомлюють небезпеку від неправильного користування.



**ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Діти, старші 8 років, особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, чи особи, які не мають достатнього досвіду чи знань, можуть користуватися пристроєм лише, якщо перебувають під наглядом або навчені безпечно користуватися пристроєм і усвідомлюють небезпеку від неправильного користування. Не дозволяйте дітям грatisя з цим пристроєм. Діти не повинні чистити та обслуговувати цей пристрій, якщо лише їм не більше 8 років і вони не перебувають під наглядом дорослих.



Використовуйте лише посуд і приладдя, призначенні для мікрохвильових печей.



Нагріваючи їжу у пластиковому чи паперовому посуді, необхідно час від часу заглядати в піч, оскільки посуд може зайнятися.



Ця мікрохвильова піч призначена для розігрівання продуктів і напоїв. Висушування продуктів або одягу, підігрівання подушечок для обігрівання, тапочок, губок, вологих ганчірок і подібних предметів може привести до травмування, зайнання або пожежі.

<input checked="" type="checkbox"/>	Якщо побачите чи почуєте дим, вимкніть піч і від'єднайте кабель від розетки. Не відкривайте дверцята, щоб полум'я згасло без доступу кисню.
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Під час нагрівання напоїв у печі існує небезпека раптового закипання рідини, тому необхідно обережно поводитися з наповненим рідиною посудом.
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Щоб запобігти опікам, вміст пляшок із молоком і баночок із дитячим харчуванням необхідно перемішувати та збовтувати, а також перевіряти його температуру перед годуванням дитини.
<input type="checkbox"/>	Не можна нагрівати в мікрохвильовій печі яйця у шкаралупі або неочищенні круто зварені яйця, оскільки вони можуть вибухнути навіть після закінчення підігрівання.
<input checked="" type="checkbox"/>	Піч необхідно регулярно чистити і видаляти з неї залишки продуктів.
<input checked="" type="checkbox"/>	Якщо не підтримувати піч у чистоті, можливе пошкодження покриття печі, що призведе до скорочення терміну служби печі та може стати причиною виникнення небезпечних ситуацій.
<input type="checkbox"/>	Цей пристрій не розраховано для встановлення у транспортних засобах, трейлерах тощо.
<input checked="" type="checkbox"/>	Цей пристрій не призначений для використання особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими можливостями, або особами, які не мають достатнього досвіду чи знань, якщо вони перебувають без нагляду відповідальної за їхню безпеку особи або не навчені безпечно користуватися піччю.
<input checked="" type="checkbox"/>	За малими дітьми слід наглядати, щоб вони не гралися з пристроєм.
<input checked="" type="checkbox"/>	Якщо кабель живлення пошкоджено, задля уникнення небезпеки його має замінити виробник, працівник служби обслуговування чи кваліфікований спеціаліст.
<input type="checkbox"/>	<b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Рідини або інші продукти не можна розігрівати в щільно закритих ємностях, оскільки вони можуть вибухнути.
<input type="checkbox"/>	Пристрій не можна мити під струменем води.
<input checked="" type="checkbox"/>	Цю піч потрібно встановлювати у правильному напрямку і на такій висоті, щоб отримати легкий доступ до камери і панелі керування.
<input checked="" type="checkbox"/>	Перш ніж використовувати піч вперше, слід підігріти в ній воду протягом 10 хвилин.

<input checked="" type="checkbox"/>	Якщо з печі чути незрозумілій шум, запах горілого чи видно дим, негайно від'єднайте штепсель від мережі та зверніться до найближчого центру обслуговування.
<input checked="" type="checkbox"/>	Мікрохвильова піч має бути розташована так, щоб забезпечити вільний доступ до розетки.
<input type="checkbox"/>	Мікрохвильову піч слід ставити лише на полицю або на шафку, в жодному разі не в шафку

### ⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

(лише для режиму печі) – елемент додаткової комплектації

<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Коли мікрохвильова піч працює в комбінованому режимі, діти можуть користуватися нею тільки під наглядом дорослих через високі температури.
<input checked="" type="checkbox"/>	Під час використання пристрій нагрівається. Уникайте контакту з нагрівальними елементами всередині пристрою.
<input type="checkbox"/>	<b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Доступні частини пристрою можуть сильно нагріватися. Не підпускайте до печі малих дітей.
<input type="checkbox"/>	Не використовуйте очищувач парою.

<input type="checkbox"/>	<b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Перед заміною лампи пристрій потрібно вимкнути, щоб уникнути можливості ураження електричним струмом.
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Пристрій і його легкодоступні частини нагріваються під час використання. Уникайте контакту з нагрівальними елементами. Дітей до 8 років, які не перебувають під постійним наглядом дорослих, не слід підпускати до пристрою.
<input checked="" type="checkbox"/>	Під час роботи доступні частини пристрою можуть сильно нагріватися.
<input checked="" type="checkbox"/>	Під час роботи дверцята і зовнішня поверхня можуть сильно нагріватися.
<input checked="" type="checkbox"/>	Слідкуйте, щоб пристрій і його кабель живлення перебували поза межами досяжності дітей молодших 8 років.

- Діти, старші 8 років, особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, чи особи, які не мають достатнього досвіду чи знань, можуть користуватися пристроєм лише, якщо перебувають під наглядом або навчені безпечно користуватися пристроєм і усвідомлюють небезпеку від неправильного користування. Не дозволяйте дітям грatisя з цим пристроєм. Чистити та обслуговувати пристрій діти можуть лише під наглядом дорослих.
- Не використовуйте для миття скла жорсткі абразивні миючі засоби та гострі металеві шкrebки, оскільки можна подряпати поверхню, що може спричинити дроблення скла.
- Пристрої не призначено для керування за допомогою зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.

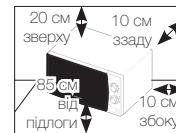
Цей виріб є пристроєм 2-ї групи класу В, що працює в діапазоні ISM. Друга група включає всі пристрої, які працюють в діапазоні ISM, у яких виробляється та/або використовується радіочастотна енергія у вигляді електромагнітного випромінювання для обробки матеріалів, а також електроерозійні верстати (EDM) та пристрої для електродугового зварювання.

Пристрої класу В призначені для побутового використання та в установах, під'єднаних до побутової електромережі з низькою напругою.

## **ВСТАНОВЛЕННЯ МІКРОХВИЛЬОВОЇ ПЕЧІ**

Встановіть піч на пласку рівну поверхню на висоті приблизно 85 см від підлоги. Поверхня має бути достатньо стійкою, щоб витримати вагу печі.

**1.** Встановлюючи піч, забезпечте відстань між піччю та іншими предметами не менше 10 см для задніх і бокових стінок та 20 см для верхньої кришки печі задля нормальної вентиляції.



**2.** Вийміть із печі всі пакувальні матеріали.

**3.** Встановіть роликову опору і скляну тарілку. Упевнітесь, що тарілка вільно обертається (лише для моделей із тарілкою, що обертається).

**4.** Мікрохвильова піч має бути розташована так, щоб забезпечити вільний доступ до розетки.

Якщо кабель живлення пошкоджено, задля уникнення небезпеки його має замінити виробник, працівник служби обслуговування чи кваліфікований спеціаліст. З міркувань особистої безпеки під'єднайте кабель до належно заземленої розетки мережі змінного струму.

 Не встановлюйте мікрохвильову піч у спекотному або вологому місці, наприклад поряд зі звичайною кухонною плитою або радіатором опалення. Необхідно враховувати характеристики живлення печі; будь-який подовжувач має відповідати тим самим вимогам, що й кабель живлення з комплектації. Перед першим використанням мікрохвильової печі протріть внутрішні поверхні та ущільнювач дверцят вологую ганчіркою.

## ЧИЩЕННЯ МІКРОХВИЛЬОВОЇ ПЕЧІ

Для запобігання накопичуванню жиру і часточок їжі слід регулярно мити такі деталі мікрохвильової печі:

- внутрішні і зовнішні поверхні
- дверцята і ущільнювачі дверцят
- скляну тарілку і роликову опору (лише для моделей із тарілкою, що обертається)

 **ЗАВЖДИ** перевіряйте, чи ущільнювачі дверцят чисті і дверцята закриваються належним чином.

 Якщо не підтримувати піч у чистоті, можливе пошкодження покриття печі, що призведе до скорочення терміну служби печі та може стати причиною виникнення небезпечних ситуацій.

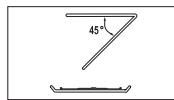
1. Чистьте зовнішні поверхні м'якою ганчіркою і теплим мильним розчином. Сполосніть і висушіть.
2. Бризки та забруднення всередині печі можна усунути, змочивши ганчірку у воді з миючим засобом. Сполосніть і висушіть.
3. Щоб вимочити засохлі часточки їжі і усунути запах, поставте горня з розведеним лимонним соком у піч, і нагрівайте упродовж десяти хвилин за максимального рівня потужності.
4. Мийте тарілку, яку можна мити у посудомийній машині, як тільки виникає така потреба.

 **НЕ** допускайте потрапляння води у вентиляційні отвори. **НИКОЛИ** не використовуйте абразивні засоби чи хімічні розчини. Будьте особливо обережні, коли чистите ущільнювачі дверцят, щоб часточки їжі:
 

- не накопичувались на них
- не заважали належному закриванню дверцят

 **Чистьте** внутрішню камеру мікрохвильової печі після кожного використання за допомогою м'якого розчину миючого засобу, але перш ніж чистити, дайте печі охолонути, щоб уникнути травмування.

Під час чищення верхньої частини внутрішньої камери зручніше повернути нагрівальний елемент вниз на 45°, а тоді чистити його.  
(лише для моделей з обертовим нагрівальним елементом)



## **ЗБЕРІГАННЯ ТА РЕМОНТ МІКРОХВИЛЬОВОЇ ПЕЧІ**

Для зберігання і обслуговування мікрохвильової печі слід взяти до уваги такі прості заходи безпеки. Піч не слід використовувати, якщо ущільнювачі чи самі дверцята пошкоджено:

- зламана завіса
- зношені ущільнювачі
- деформовано або зігнувся кожух

Ремонт має виконувати лише кваліфікований спеціаліст з обслуговування мікрохвильових печей.

**☒ НІКОЛИ** не знімайте зовнішній кожух з мікрохвильової печі. Якщо піч не працює належним чином або потребує обслуговування або ж ви не впевнені щодо її стану:

- від'єднайте її від розетки;
- зверніться до найближчого центру після продажного обслуговування.

Якщо потрібно відкласти піч на тимчасове зберігання, виберіть сухе місце без пилу.  
**Причина:** пил і волога можуть негативно вплинути на деталі печі.

Ця мікрохвильова піч не призначена для комерційного користування.

З міркувань безпеки не можна замінити лампочку самостійно. З питанням отримання послуг спеціаліста для заміни лампочки зверніться до найближчого уповноваженого центру обслуговування клієнтів компанії Samsung.

<b>⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ</b>					
	Лише кваліфікований спеціаліст може змінювати або ремонтувати цей пристрій.	✓	✓	✓	✓
	Не розігрівайте рідини або продукти у щільно закритій ємності у режимі мікрохвиль.	✓	✓	✓	✓
	Задля безпеки не застосовуйте для чищення засоби, які використовують воду під високим тиском чи пару.	✓	✓	✓	✓
	Не встановлюйте цей пристрій біля обігрівачів і легкозаймистих матеріалів, у місці з високим вмістом жиру, вологому або заполненню місці, під прямим сонячним промінням і водою (дощем), чи місцях де може витікати газ; на нерівній поверхні.	✓	✓	✓	✓
	Цей пристрій слід належно заземлити відповідно до місцевих і національних норм.	✓	✓	✓	✓
	Зі штепселя та місць контактів слід усунути всі чужорідні речовини, наприклад пил або вологу, сухою ганчіркою.	✓	✓	✓	✓
	Не тягніть і сильно не згинайте кабель живлення, не ставте на нього важкі предмети.	✓	✓	✓	✓

<input checked="" type="checkbox"/>	У випадку витікання газу (пропану, зрідженого нафтового газу тощо) негайно провітріть приміщення, не торкаючись штепселя.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Не торкайтесь штепселя вологими руками.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Не вимикайте пристрій, вимикаючи штепсель із розетки під час роботи пристрію.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Не пхайте пальці або сторонні предмети у піч. Якщо будь-яка чужорідна речовина, наприклад вода, потрапить у пристрій, від'єднайте його від електромережі та зверніться до найближчого центру обслуговування.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Не тисніть надмірно та не стукайте по пристрою.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Не ставте піч на крихкі предмети, наприклад умивальник чи скляний предмет	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input checked="" type="checkbox"/>	Не використовуйте для чищення пристрою бензол, розчинники, спиртові засоби, пароочисні засоби і засоби з розпилювачем.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Упевніться, що напруга, частота і струм мережі відповідають технічним характеристикам виробу.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Надійно під'єднайте штепсель до мережі. Не використовуйте адаптер для кількох штепселя, кабель-подовжувач або електричний трансформатор.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input checked="" type="checkbox"/>	Не зачіпайте кабель живлення за металевий об'єкт, не затискайте кабель між предметами і не кладіть його позаду печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input checked="" type="checkbox"/>	Не використовуйте пошкоджений штепсель, пошкоджений кабель живлення або ненадійно закріплена розетка. Якщо штепсель або кабель живлення пошкоджені, одразу зверніться до найближчого центру обслуговування.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Не лійте і не розпилуйте воду на або у піч.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input checked="" type="checkbox"/>	Не ставте предмети на або всередину печі, на дверцята печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input checked="" type="checkbox"/>	Не розпилуйте летючі речовини, наприклад інсектициди, на поверхню печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		

<input checked="" type="checkbox"/>	Не зберігайте легкозаймисті матеріали в печі. Особливо будьте уважні під час розігрівання страв або напоїв, які містять алкоголь, оскільки пари алкоголю можуть контактувати з гарячими частинами печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Закриваючи чи відкриваючи дверцята, спідкуйте, щоб поруч не було дітей; діти можуть вдаритися об дверцята чи прищемити пальці.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ПОПЕРЕДЖЕННЯ.</b> Під час нагрівання напоїв у печі існує небезпека раптового закипання рідини, тому необхідно обережно поводитися з наповненим рідиною посудом. Щоб запобігти такій ситуації, ЗАВЖДИ дотримуйтесь часу витримки після вимкнення печі не менше 20 секунд, щоб температура вирівнялася по всьому об'єму рідини. Помішуйте страву під час підігрівання, якщо необхідно, і ЗАВЖДИ перемішуйте після підігрівання. У разі опіку дотримуйтесь цих інструкцій із надання ПЕРШОЇ ДОПОМОГИ.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Занурте обпечено місце в холодну воду щонайменше на 10 хвилин.</li> <li>• Накладіть на обпечено ділянку чисту суху пов'язку.</li> <li>• Не наносьте на обпечено ділянку жодних кремів, олій чи лосьйонів.</li> </ul>			
<input checked="" type="checkbox"/>	Не кладіть піддон чи решітку у воду відразу після приготування, оскільки так можна їх пошкодити.			<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Не використовуйте мікрохвильову піч для приготування страв у фрітторі, оскільки температуру олії контролювати неможливо. Може мати місце раптове переливання гарячої рідини під час кипіння.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>

<b>УВАГА</b>					
	Використовуйте лише ті предмети, які призначені для мікрохвильових печей; НЕ використовуйте жодних металевих емностей, столового посуду із золотою чи срібною оправою, шампури, відліки тощо. Знімайте металеві затискачі з паперових чи пластикових пакетів. Причина: можуть виникати електричні розряди та іскри, що може спричинити пошкодження печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	Не використовуйте мікрохвильову піч для сушіння газет чи одягу.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	Невелику кількість їжі ставте на недовгий час, щоб не перегріти її, і щоб вона не закипала.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	Не занурюйте кабель живлення або штепсель у воду, а також уникайте контакту кабелю живлення з гарячими поверхнями.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
	Не можна розігрівати в мікрохвильовій печі яйця у шкаралупі або неочищені круто зварені яйця, оскільки вони можуть вибухнути навіть після закінчення підігрівання; також не можна розігрівати герметично закриті пляшки та банки, вакуумні упаковки, контейнери, горіхи в шкаралупі, помідори тощо.		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	Не накривайте вентиляційні отвори тканиною або папером. Вони можуть загорітися від гарячого повітря, яке виходить із печі. Піч може також перегрітись і вимкнутися автоматично; не вмикайте піч, доки вона достатньо не охолоне.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>	
	Коли виїмаете посуд із печі, завжди використовуйте спеціальні рукавиці, щоб уникнути опіків.		<input checked="" type="checkbox"/>		
	Помішуйте рідину під час розігрівання або після розігрівання і дайте її охолонути щонайменше 20 секунд, щоб запобігти її раптовому закипанню.		<input checked="" type="checkbox"/>		
	Відкривайте дверцята, стоячи на відстані витягнутої руки від печі, щоб запобігти отриманню опіків від гарячого повітря або пари, що виходять із печі.		<input checked="" type="checkbox"/>		

	Не вмикайте мікрохвильову піч, коли вона порожня. В цілях безпеки мікрохвильова піч автоматично вимкнеться через 30 хвилин роботи. Рекомендовано постійно зберігати склянку води всередині печі для поглинання мікрохвильової енергії у випадку випадкового увімкнення печі.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
	Встановлюйте піч, дотримуючись належної відстані від стіни чи інших предметів, як зазначено у цьому посібнику (дивіться розділ «Встановлення мікрохвильової печі»).	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
	Будьте уважні, коли підключаете інші електропристрої до розетки біля печі.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

## **ПРАВИЛА ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ ДЛЯ УНИКНЕННЯ МОЖЛИВОГО НАДМІРНОГО ВПЛИВУ ЕНЕРГІЇ МІКРОХВИЛЬ. (ЛИШЕ ДЛЯ РЕЖИМУ МІКРОХВИЛЬ)**

Недотримання цих запобіжних заходів може привести до шкідливого впливу мікрохвильового випромінювання на організм.

- (а) За жодних обставин не можна користуватися піччю з відкритими дверцятами, пускати блокувальні контакти (замки дверцят) або вставляти будь-що в отвори блокувальних контактів.
- (б) НЕ вставляйте нічого між дверцятами та передньою панеллю печі і не допускайте накопичення часточок продуктів або миючих засобів на ущільнюючих поверхнях. Підтримуйте дверцята та їх ущільнюючі поверхні в чистоті, протираючи їх після використання печі спочатку вологого, а потім м'яко сухою ганчіркою.
- (в) НЕ використовуйте несправну піч, доки її не полагодить кваліфікований спеціаліст із мікрохвильових печей, який пройшов відповідну підготовку в компанії-виробника. Особливо важливо, щоб дверцята печі надійно закривались і не було жодних пошкоджень:
  - (1) самих дверцят (погнуті)
  - (2) завіс дверцят (зламані або ослаблені)
  - (3) ущільнювачів дверцят та ущільнюючих поверхонь
- (г) Регулювати чи ремонтувати піч може лише кваліфікований спеціаліст із мікрохвильових печей, який пройшов відповідну підготовку в компанії-виробника.

Компанія Samsung буде стягувати плату за ремонт у випадку заміни аксесуарів або ремонт косметичних дефектів, якщо пошкодження пристрою та/або пошкодження або втрати аксесуару сталися звини користувача. Елементи, що підпадають під цю умову:

- (a) дверцят із вм'ятинами, подряпинами чи поламаних дверцят, ручки, зовнішньої панелі чи панелі керування;
- (b) поламаної чи загубленої форми, напримого ролика, муфти чи решітки-гриль.
- Використовуйте пристрій лише за призначенням, як описано в цьому посібнику. Попередження та важлива інформація з техніки безпеки, викладені в цьому посібнику, не описують усі можливі умови та ситуації, які можуть трапитись. Під час встановлення, обслуговування й експлуатації цього пристрою користувач повинен керуватися здоровим глаздом та бути уважним і обережним.
- Ці інструкції стосуються різних моделей мікрохвильових печей, тому характеристики вашої печі можуть дещо відрізнятися від описаних у цьому посібнику, а також не всі знаки попередження можуть стосуватися вашої печі. В разі виникнення запітань або проблем звертайтеся до найближчого центру обслуговування або отримайте підтримку чи шукайте інформацію на веб-сайті [www.samsung.com](http://www.samsung.com).
- Ця мікрохвильова піч передбачена для підігрівання їжі. Вона призначена виключно для побутового використання. Не нагрівайте текстилі будь-якого типу чи пакети із зернами, оскільки це може привести до отримання опіків або пожеж. Виробник не нестиме відповідальність за шкоду, яка виникла внаслідок неналежного або неправильного використання пристрію.
- Якщо не підтримувати піч у чистоті, можливе пошкодження покриття печі, що приведе до скорочення терміну служби печі та може стати причиною виникнення небезпечних ситуацій.



## УТИЛІЗАЦІЯ ВИРОБУ

### (ВІДХОДИ ЕЛЕКТРОННОГО ТА ЕЛЕКТРИЧНОГО ОБЛАДНАННЯ)

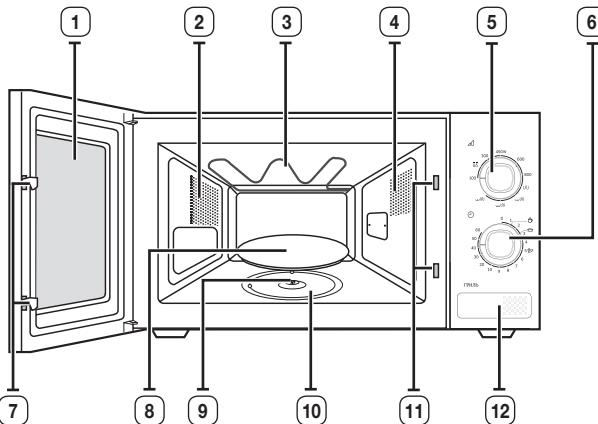
**(Стосується країн, у яких запроваджено системи роздільного збирання побутового сміття)**

Це маркування на виробі, пристрії або документації вказує на те, що після закінчення терміну експлуатації виріб та електронне пристрій до нього (наприклад, зарядний пристрій, гарнітуру, USB-кабель) не можна утилізувати разом з іншими побутовими відходами. Щоб уникнути можливого негативного впливу на навколишнє середовище або здоров'я людей через неконтрольовану утилізацію, відокреміть ці предмети від відходів інших типів для належної переробки з метою раціонального використання матеріальних ресурсів.

Для отримання детальної інформації про місце та спосіб екологічно безпечної переробки виробу та пристрія індивідуальним користувачам слід звернутись до торгового представника, у якого вони придбали виріб, або у місцеві органи влади. Компаніям слід звертатись до постачальників для уточнення умов договору придбання. Цей виріб та електронне пристрій до нього не можна утилізувати разом з іншими комерційними відходами.

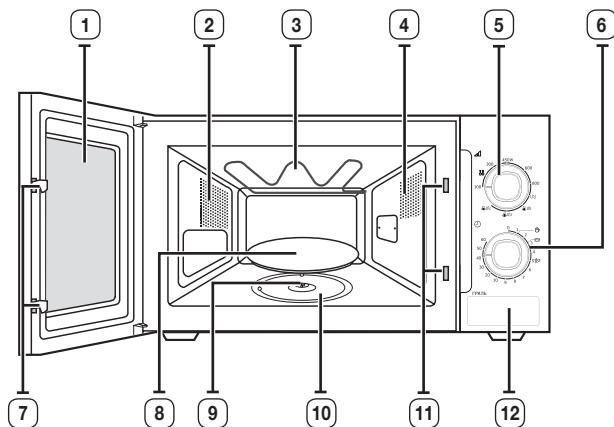
## ФУНКЦІЇ ПЕЧІ

### ПІЧ (GE81KR\*-1, GE81KR\*-2, GE81KR\*-3)



- |                         |                                   |
|-------------------------|-----------------------------------|
| 1. ДВЕРЦЯТА             | 7. ЗАМКИ ДВЕРЦЯТ                  |
| 2. ВЕНТИЛЯЦІЙНІ ОТВОРИ  | 8. СКЛЯНА ТАРІЛКА                 |
| 3. ГРИЛЬ                | 9. МУФТА                          |
| 4. ЛАМПОЧКА             | 10. РОЛИКОВА ОПОРА                |
| 5. РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ | 11. ОТВОРИ БЛОКУВАЛЬНИХ КОНТАКТИВ |
| 6. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА    | 12. КНОПКА ВІДКРИВАННЯ ДВЕРЦЯТ    |

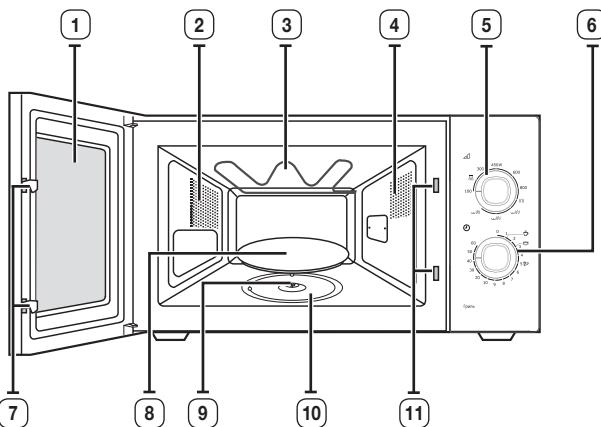
## ПІЧ (GE81MR\*\*)



- 1. ДВЕРЦЯТА
- 2. ВЕНТИЛЯЦІЙНІ ОТВОРИ
- 3. ГРИЛЬ
- 4. ЛАМПОЧКА
- 5. РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ
- 6. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА

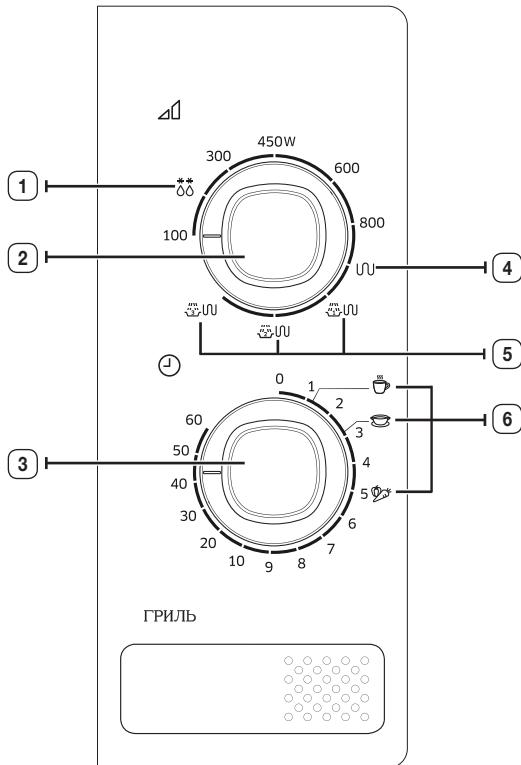
- 7. ЗАМКИ ДВЕРЦЯТ
- 8. СКЛЯНА ТАРИЛКА
- 9. МУФТА
- 10. РОЛИКОВА ОПОРА
- 11. ОТВОРИ БЛОКУВАЛЬНИХ КОНТАКТИВ
- 12. КНОПКА ВІДКРИВАННЯ ДВЕРЦЯТ

## ПІЧ (GE81AR\*)



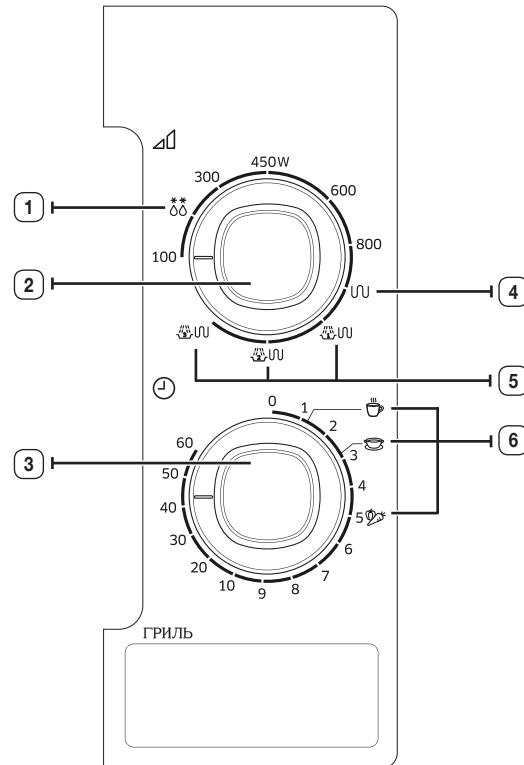
- 1. ДВЕРЦЯТА
- 2. ВЕНТИЛЯЦІЙНІ ОТВОРИ
- 3. ГРИЛЬ
- 4. ЛАМПОЧКА
- 5. РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ
- 6. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА

- 7. ЗАМКИ ДВЕРЦЯТ
- 8. СКЛЯНА ТАРИЛКА
- 9. МУФТА
- 10. РОЛИКОВА ОПОРА
- 11. ОТВОРИ БЛОКУВАЛЬНИХ КОНТАКТИВ

ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ (GE81KR\*-1, GE81KR\*-2, GE81KR\*-3)

1. РОЗМОРОЖЕННЯ
2. РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ
3. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА

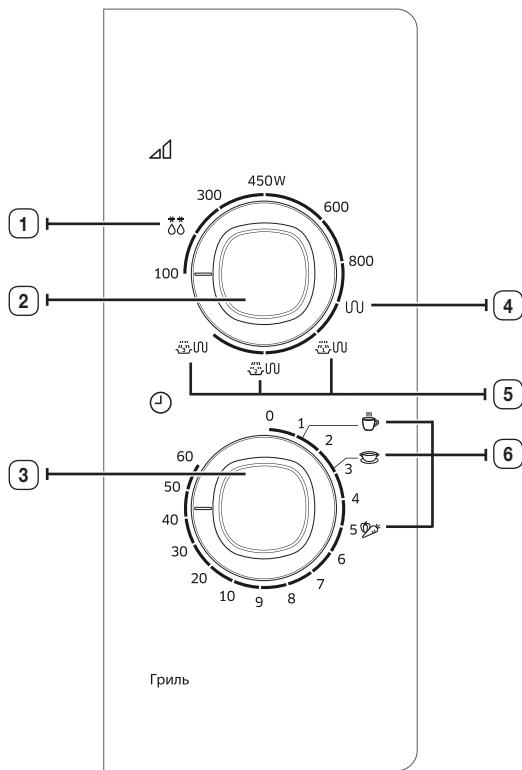
4. ГРИЛЬ
5. КОМБІНОВАНІЙ
6. ШВИДКЕ РОЗГРІВАННЯ

ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ (GE81MR\*\*)

1. РОЗМОРОЖЕННЯ
2. РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ
3. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА

4. ГРИЛЬ
5. КОМБІНОВАНІЙ
6. ШВИДКЕ РОЗГРІВАННЯ

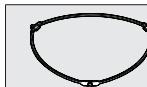
## ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ (GE81AR\*\*)



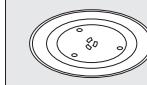
- 1. РОЗМОРОЖЕННЯ
- 2. РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ
- 3. РЕГУЛЯТОР ТАЙМЕРА
- 4. ГРИЛЬ
- 5. КОМБІНОВАНІЙ
- 6. ШВІДКЕ РОЗГРІВАННЯ

## ПРИЛАДДЯ

Залежно від придбаної моделі в комплекті постачаються декілька аксесуарів, які можна використовувати в різний спосіб.



- 1. **Роликова опора**, яка розміщується в центрі печі.  
**Призначення:** Роликова опора підтримує скляну тарілку.



- 2. **Скляна тарілка**, яку ставлять на роликову опору так, щоб центр був з'єднаний із муфтою.  
**Призначення:** Скляна тарілка служить як поверхня для приготування; її можна легко вийняти і почистити.



- 3. **Решітка для гриля**, яку ставлять на скляну тарілку.  
**Призначення:** Металеву решітку можна використовувати для приготування в режимі гриля і в комбінованому режимі.

**НЕ** можна користуватися мікрохвильовою піччю, якщо не встановлено роликову опору і скляну тарілку.

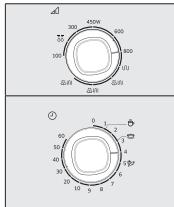
## ВИКОРИСТАННЯ ПЕЧІ

### ПРИГОТУВАННЯ/РОЗІГРІВАННЯ

Нижче пояснено, як правильно приготувати або розігріти їжу.

Завжди перевіряйте встановлені вами режими, перед тим як залишити піч без нагляду.

Спершу помістіть їжку в центр скляної тарілки. Потім закрійте дверцята.



1. Встановіть максимальний рівень потужності, повернувши **РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ**. **(МАКСИМАЛЬНА ПОТУЖНІСТЬ: 800 Вт)**
  2. Встановіть час, повернувши регулятор **ТАЙМЕРА** у потрібне положення.
- Результат:** Всередині печі засвітиться світло, і тарілка почне крутитися.

**Ніколи** не вмикайте порожню мікрохвильову піч.

Щоб змінити потужність під час приготування їжі, повертайте **РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ**.

### РІВЕНЬ ПОТУЖНОСТІ

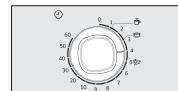
Можна вибрати один із нижченаведених рівнів потужності.

Рівень потужності	Вихідна потужність	
	МІКРОХВИЛІ	ГРИЛЬ
ВИСОКИЙ	800 Вт	-
ВИЩЕ СЕРЕДНЬОГО	600 Вт	-
СЕРЕДНІЙ	450 Вт	-
НИЖЧЕ СЕРЕДНЬОГО	300 Вт	-
РОЗМОРОЖЕННЯ	180 Вт	-
НИЗЬКИЙ/НЕ ДАВАТИ ОХОЛОНИТИ	100 Вт	-
ГРИЛЬ	-	1100 Вт
КОМБІ I	300 Вт	1100 Вт
КОМБІ II	450 Вт	1100 Вт
КОМБІ III	600 Вт	1100 Вт

Якщо вибрати вищий рівень потужності, то час приготування необхідно зменшити.

Якщо вибрати нижчий рівень потужності, то час приготування необхідно збільшити.

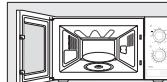
### РЕГУлювання часу приготування



Залишковий час приготування можна змінювати, повертаючи регулятор **ТАЙМЕРА**.

## ЗУПИНКА ПРИГОТУВАННЯ ЇЖІ

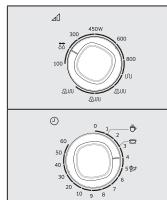
Зупинити процес приготування можна в будь-який час, щоб проконтролювати приготування їжі.



- Щоб призупинити тимчасово. Відкрийте дверцята.  
**Результат:** Приготування їжі зупиняється. Щоб продовжити приготування, закрійте дверцята.
- Щоб повністю зупинити приготування, встановіть регулятор **ТАЙМЕРА** в положення «0».

## РОЗМОРОЖЕННЯ ВРУЧНУ

Режим розморожування дає змогу швидко розморозити м'ясо, птицю, рибу, хліб та кондитерські вироби. Спершу покладіть заморожені продукти по центру скляної тарілки і закрійте дверцята.

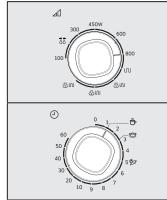


- Встановіть **РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ** в положення (\*\*).
- Встановіть потрібну вагу за допомогою регулятора **ТАЙМЕРА**.  
**Результат:** Почнеться процес розмороження.

Використовуйте лише безпечний для мікрохвильової печі посуд.

## ВИКОРИСТАННЯ РЕЖИМУ ШВИДКОГО РОЗІГРІВАННЯ/ПРИГОТУВАННЯ ЇЖІ

Насамперед, помістіть продукти на середину скляної тарілки і закрійте дверцята.



- Встановіть **РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ** в положення максимальної потужності.
- Поверніть регулятор **ТАЙМЕРА** у положення швидкого розігрівання (для напоїв, супів, свіжих овочів тощо).

Використовуйте лише безпечний для мікрохвильової печі посуд.

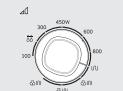
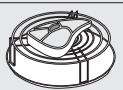
## ПАРАМЕТРИ ШВИДКОГО РОЗІГРІВАННЯ/ПРИГОТУВАННЯ ЇЖІ

У цьому розділі подано деякі підказки та рекомендації щодо користування режимом швидкого розігрівання/приготування.

Страва	Потужність	Розмір порції	Час приготування	Час витримки
Напої 	800 Вт	150 мл	1 хв. 10 с.	1-2 хв.
Суп/Соус (охолоджене) 	800 Вт	200-250 мл	2 хв. 50 с.	2-3 хв.
Свіжі овочі 	800 Вт	300-350 г	5 хв.	3 хв.

## ПРИГОТУВАННЯ В РЕЖИМІ ГРИЛЯ

За допомогою гриля можна швидко нагріти і підсмажити продукти без використання мікрохвиль. Для цього в комплект печі входить решітка для гриля.

	<b>1.</b> Розігрійте гриль до потрібної температури, повернувши <b>РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ</b> в положення <b>Гриль</b> (UU) і встановивши потрібне значення часу за допомогою регулятора <b>ТАЙМЕРА</b> .
	<b>2.</b> Відкрийте дверцята і покладіть продукти на решітку.
	<b>3.</b> Встановіть потрібний час приготування, повертуючи регулятор <b>ТАЙМЕРА</b> . (Наприклад: 60 хвилин). <b>Результат:</b> Починається приготування страви.

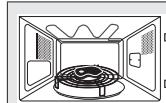
Не турбуйтесь, якщо в процесі приготування нагрівальний елемент вимикається і знову вмикается. Ця система розроблена для того, щоб запобігти перегріванню печі.

Завжди використовуйте рукавиці, щоб доторкнутися до посуду в печі, оскільки він буде дуже гарячим.

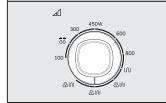
## ПОЄДНАННЯ МІКРОХВИЛЬ І ГРИЛЯ

Щоб швидко приготувати їжу і підрум'янити її, можна скомбінувати режими мікрохвиль і гриля.

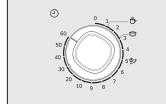
- ЗАВЖДИ** використовуйте посуд, безпечний як для мікрохвильових печей, так і для звичайної печі. Найкращими для цього є тарілки з кераміки або термостійкого скла.
- ЗАВЖДИ** використовуйте рукавиці, щоб доторкнутися до посуду в печі, оскільки він буде дуже гарячим.



- Відкрійте дверцята печі, натиснувши велику кнопку у нижньому правому куті панелі керування. Покладіть продукти на решітку, а решітку на скляну тарілку. Закрійте дверцята.



- Поверніть **РЕГУЛЯТОР ПОТУЖНОСТІ** до потрібного рівня (200, 400, 600).

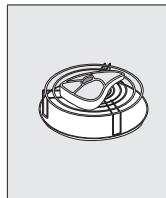


- Встановіть потрібний час розморожування за допомогою регулятора **ТАЙМЕРА**. (Наприклад: 60 хвилин).

**Результат:** Починається приготування страви.

Максимальна потужність печі для комбінованого режиму мікрохвиль та гриля становить 600 Вт.

## ВИБІР ПРИЛАДДЯ



Використовуйте лише приладдя, як є безпечне для використання в мікрохвильовій печі; не використовуйте пластмасових ємностей, паперових чашок, рушників тощо. Якщо ви хочете вибрати комбінований режим приготування (гриль і мікрохвилі), використовуйте приладдя, які є безпечними для використання як у мікрохвильовій печі, так і в звичайній печі.

Більш детальну інформацію про придатні для використання посуд і приладдя дивіться в розділі «Посібник із вибору посуду» на стор. 17-18.

## ПОСІБНИК ІЗ ВИБОРУ ПОСУДУ

Щоб приготувати їжу в мікрохвильовій печі, мікрохвилі мають проникати в їжу, а посуд не має відбивати чи поглинати їх. Тому, слід уважно вибирати посуд для мікрохвильової печі. Якщо на посуді є маркування «Безпечний для мікрохвильової печі», тоді все гаразд. У таблиці нижче перелічені різні види кухонних приладдя і вказано, чи можна їх використовувати в мікрохвильовій печі і яким чином це робити.

Кухонне приладдя	Безпечно для мікрохвильової печі	Коментарі
<b>Алюмінієва фольга</b>	✓ X	Можна використовувати в невеликих кількостях для захисту окремих ділянок іжі від підгоряння. Якщо фольга розташована надто близько до стінки печі або використовується надто багато фольги, це може спричинити іскріння.
<b>Тарілка для підрум'янення</b>	✓	Не розігрівайте більше восьми хвилін.
<b>Порцеляні і глиняні вироби</b>	✓	Порцеляну, кераміку, глазуровану кераміку і кісткову порцеляну можна використовувати, якщо на них немає металевого оздоблення.
<b>Одноразова пластикова та картонна тара</b>	✓	Дякі заморожені продукти пакують у такій тарі.
<b>Пакування продуктів швидкого приготування</b>		
• Полістиролові горнятка та контейнери	✓	Можна використовувати для розігрівання їжі. Перегрівання може спричинити плавлення полістиролу.
• Паперові пакети чи газети	X	Може спалахнути.
• Папір вторинної переробки або металеві затискачі	X	Може спричинити іскріння.
<b>Скляний посуд</b>		
• Універсальний посуд для готовання та сервірування	✓	Можна використовувати, якщо він не декорований металевим обідком.

(продовження)



## посібник із приготування їжі

Кухонне приладдя	Безпечно для мікрохвильової печі	Коментарі
<ul style="list-style-type: none"> <li>Тонкий скляний посуд</li> <li>Скляні банки</li> </ul>	<span style="color: green;">✓</span> <span style="color: green;">✓</span>	<p>Можна використовувати для розігрівання їжі та рідин. Тонке скло може розбитися або тріснути у разі різкого нагрівання.</p> <p>Можна використовувати лише без кришки. Підходять лише для розігрівання.</p>
<b>Металевий посуд</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Тарілки</li> <li>Дроти для зв'язування пакетів для замороження</li> </ul>	<span style="color: red;">✗</span> <span style="color: red;">✗</span>	Може спричинити іскріння або займання.
<b>Папір</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Тарілки, горнятка, серветки і кухонний папір</li> <li>Папір вторинної переробки</li> </ul>	<span style="color: green;">✓</span> <span style="color: red;">✗</span>	<p>Для нетривалого приготування і розігрівання. Також для поглинання надлишку вологи.</p> <p>Може спричинити іскріння.</p>
<b>Пластик</b>		
<ul style="list-style-type: none"> <li>Контейнери</li> <li>Плівка</li> <li>Пакети для замороження</li> </ul>	<span style="color: green;">✓</span> <span style="color: green;">✓</span> <span style="color: red;">✗</span>	<p>Тільки вогнетривкий термопластик. Деякі інші види пластику можуть деформуватися або втратити колір від високої температури. Не використовуйте меламіновий пластик.</p> <p>Можна використовувати для утримування вологи. Не має торкатися продуктів. Будьте обережні, коли знімете плівку після готовування, оскільки з-під неї виходить гаряча пара.</p> <p>Лише якщо придатні для кіп'ятіння або використання в печі. Не мають бути герметично закриті. Якщо необхідно, проколіть виделкою.</p>
<b>Парафінований папір або папір, який не пропускає жир</b>	<span style="color: green;">✓</span>	Може використовуватися для утримання вологи та запобігання розбризкуванню.

: рекомендовано     : використовувати з обережністю     : небезпечно

МІКРОХВИЛІ

Мікрохвильова енергія фактично проникає в їжу, притягується та поглинається наявною в їжі водою, жиром і цукром.

Мікрохвилі спричиняють швидке коливання молекул в їжі. Швидке коливання цих молекул створює тепло, що в свою чергу генерує тепло для приготування їжі.

## ПРИГОТУВАННЯ ЇЖІ

## Посуд для мікрохвильової печі

Для забезпечення максимальної ефективності приготування посуд, що використовується для приготування, має пропускати мікрохвилі крізь себе.

Мікрохвилі відбиваються металом, таким як нержавіюча сталь, алюміній і мідь, але вони можуть проникати крізь кераміку, скло, порцеляну і пластмасу, а також крізь папір і дерево. Тому в металевих ємностях готовувати не можна.

Продукти, які можна готувати в мікрохвильовій печі

У мікрохвильовій печі можна готувати багато видів продуктів, зокрема свіжі та заморожені овочі, фрукти, макаронні вироби, рис, крупи, боби, рибу і м'ясо. Також у ній можна готувати соуси, заварні креми, супи, парені пудинги, консерви та приправи чатні. Загалом приготування за допомогою мікрохвильової підходить для будь-яких страв, які зазвичай готують на кухонній плиті. Наприклад, можна топити масло або шоколад (ливіттяся розліз з спеціальними породами).

Використання кришки під час приготування їжі

Дуже важливо накривати їжу під час приготування, оскільки вода, що випаровується, перетворюється в дару і впливає на процес приготування.

Інформація, наданою в підручнику на процес приготування. Їжу можна накривати різними способами: наприклад, керамічною тарілкою, пластмасовою кришкою або пластиковою глівкою, придатною для використання в мікрохвильовій печі.

Час витримки

Після завершення приготування важливо дати їжі постояти, щоб температура по всій масі продукту зрівнялася.

## Посібник із приготування заморожених овочів

Використовуйте відповідну посудину з термостійкого скла з кришкою. Готуйте з накритою кришкою протягом мінімального часу, вказаного в таблиці. Потім продовжуйте готовування до отримання бажаного результату. Перемішайте двічі під час приготування і один раз після завершення приготування. Після приготування страви додайте сіль, спеції або масло. На час витримки накрійте кришкою.

Страва	Розмір порції	Потужність	Час (хв.)
<b>Шпинат</b>	150 г	600 Вт	4½-5½
	<b>Вказівки</b> Додайте 15 мл (1 ст. л.) холодної води. Дайте постояти 2-3 хвилини.		
<b>Броколі</b>	300 г	600 Вт	9-10
	<b>Вказівки</b> Додайте 30 мл (2 ст. л.) холодної води. Дайте постояти 2-3 хвилини.		
<b>Горошок</b>	300 г	600 Вт	7½-8½
	<b>Вказівки</b> Додайте 15 мл (1 ст. л.) холодної води. Дайте постояти 2-3 хвилини.		
<b>Зелена квасоля</b>	300 г	600 Вт	8-9
	<b>Вказівки</b> Додайте 30 мл (2 ст. л.) холодної води. Дайте постояти 2-3 хвилини.		
<b>Суміш овочів (морква/горошок/ кукурудза)</b>	300 г	600 Вт	7½-8½
	<b>Вказівки</b> Додайте 15 мл (1 ст. л.) холодної води. Дайте постояти 2-3 хвилини.		
<b>Суміш овочів (по-китайськи)</b>	300 г	600 Вт	8-9
	<b>Вказівки</b> Додайте 15 мл (1 ст. л.) холодної води. Дайте постояти 2-3 хвилини.		

## Вказівки щодо приготування рису і макаронних виробів

### Рис:

Використовуйте велику посудину з термостійкого скла з кришкою – під час приготування об'єм рису збільшується вдвічі. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення приготування рису помішайте його, перш ніж дати постояти, після чого посоліть або додайте спеції і масло. Примітка. Після завершення часу приготування може виявится, що рис не увібрав усю воду.

### Макаронні вироби:

Використовуйте велику посудину з термостійкого скла. Додайте киплячу воду, пучку солі і ретельно помішайте. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Час від часу помішуйте макарони під час і після приготування. Поки макарони відстоюються, накрійте посудину кришкою, після чого злийте воду.

Страва	Розмір порції	Потужність	Час (хв.)
<b>Білий рис (пропарений)</b>	250 г	800 Вт	16-17
	<b>Вказівки</b> Додайте 500 мл холодної води. Дайте постояти 5 хвилини.		
<b>Коричневий рис (пропарений)</b>	250 г	800 Вт	21-22
	<b>Вказівки</b> Додайте 500 мл холодної води. Дайте постояти 5 хвилини.		
<b>Суміш рису (рис + дикий рис)</b>	250 г	800 Вт	17-18
	<b>Вказівки</b> Додайте 500 мл холодної води. Дайте постояти 5 хвилини.		
<b>Зернова суміш (рис + крупа)</b>	250 г	800 Вт	18-19
	<b>Вказівки</b> Додайте 400 мл холодної води. Дайте постояти 5 хвилини.		
<b>Макаронні вироби</b>	250 г	800 Вт	11-12
	<b>Вказівки</b> Додайте 1000 мл гарячої води. Дайте постояти 5 хвилини.		



## Вказівки щодо приготування свіжих овочів

Використовуйте відповідну посудину з термостійкого скла з кришкою. Додайте 30-45 мл холодної води (2-3 ст. л.) на кожні 250 г, якщо не рекомендовано іншу кількість води – дивіться таблицю. Готуйте з накритою кришкою протягом мінімального часу, вказаного в таблиці. Потім продовжуйте готовання до отримання бажаного результату. Час від часу помішайте страву під час і після приготування їжі. Після приготування страви додайте сіль, спеції або масло.

Накрійте посудину кришкою і дайте страві постояти 3 хвилини.

**Підказка.** Нарізайте свіжі овочі на однакові шматочки. Що менші шматочки, то швидше вони приготуються.

Страва	Розмір порції	Потужність	Час (хв.)
Броколі	250 г	800 Вт	4-4½
	500 г		7-7½
<b>Вказівки</b>			
Підготуйте сучіття однакового розміру. Розмістіть стеблами досередині. Дайте постійти 3 хвилини.			
Брюссельська капуста	250 г	800 Вт	5½-6½
<b>Вказівки</b>			
Додайте 60-75 мл (4-5 стол. ложок) води. Дайте постійти 3 хвилини.			
Морква	250 г	800 Вт	4½-5
<b>Вказівки</b>			
Поріжте моркву на однакові скибочки. Дайте постійти 3 хвилини.			
Цвітна капуста	250 г	800 Вт	5-5½
	500 г		8½-9
<b>Вказівки</b>			
Підготуйте сучіття однакового розміру. Розріжте великі сучіття навпіл. Розмістіть кінцями сучіття досередині. Дайте постійти 3 хвилини.			
Цукіні	250 г	800 Вт	3½-4
<b>Вказівки</b>			
Поріжте кабачки цукіні на шматки. Додайте 30 мл (2 ст. ложки) води або шматочок масла. Готуйте, доки не з'якнуть. Дайте постійти 3 хвилини.			
Баклажани	250 г	800 Вт	3½-4
<b>Вказівки</b>			
Поріжте баклажани на маленькі шматочки і поблизкайте 1 столовою ложкою лимонного соку. Дайте постійти 3 хвилини.			

Страва	Розмір порції	Потужність	Час (хв.)
Цибуля-порей	250 г	800 Вт	4½-5
<b>Вказівки</b>			
Поріжте цибулю на товсті шматки. Дайте постійти 3 хвилини.			
Гриби	125 г 250 г	800 Вт	1½-2 3-3½
<b>Вказівки</b>			
Поріжте гриби або покладіть їх цілими, якщо вони маленькі. Додавати воду не потрібно. Поблизкайте лимонним соком. Посоліть і поперчіть. Зливте воду, перш ніж подавати страву на стіл. Дайте постійти 3 хвилини.			
Цибуля	250 г	800 Вт	5½-6
<b>Вказівки</b>			
Поріжте цибулю скибками або навпіл. Додаєте лише 15 мл (1 ст. ложку) води. Дайте постійти 3 хвилини.			
Болгарський перець	250 г	800 Вт	4½-5
<b>Вказівки</b>			
Поріжте перець на маленькі шматки. Дайте постійти 3 хвилини.			
Картопля	250 г 500 г	800 Вт	4-5 7½-8½
<b>Вказівки</b>			
Зважте почищену картоплю і розріжте її на однакові половинки або четвертинки. Дайте постійти 3 хвилини.			
Бруква	250 г	800 Вт	5-5½
<b>Вказівки</b>			
Поріжте брукву на маленькі кубики. Дайте постійти 3 хвилини.			

## ПІДГРІВАННЯ

Мікрохвильова піч підігріє їжу значно швидше, ніж звичайна піч. Використовуйте рівні потужності і час підігрівання, описані у таблиці нижче. Час у таблиці вказано для підігрівання рідин кімнатної температури близько +18 – +20 °C або охоложених страв, які мають температуру +5 – +7 °C.

### Розміщення і використання кришки

Намагайтесь не підігрівати страви великого розміру, наприклад великий шматок м'яса, осілки за час повного прогрівання вони зазвичай переварюються та висушуються. Більш доцільно підігрівати страви меншими порціями.

### Рівні потужності і помішування

Дяку їжу можна підігрівати із використанням потужності 800 Вт, а іншу – із використанням рівні потужності 600 Вт, 450 Вт чи навіть 300 Вт.

Дивіться таблицю для довідки. Загалом, якщо продукти мають ділкатну структуру, великий об'єм або підігриваються дуже швидко (пироги з начинкою тощо), краще розігрівати їх із використанням нижчого рівня потужності.

Для оптимального результату під час підігрівання ретельно помішайте або перевертайте страву. Якщо можливо, помішайте страву ще раз перед тим, як подавати її на стіл.

Будьте особливо уважні, коли підігріваете рідини або продукти дитячого харчування. Щоб запобігти раптовому кипінню рідин і ризику ошпарення, помішайте страву перед, під час і після підігрівання. Залиште страву на деякий час у мікрохвильовій печі. Радимо класти у рідини пластмасову ложку або скляну паличку. Не перегрівайте їжу: це може її зіпсувати.

Краще встановити менший час підігрівання і додати його в разі потреби.

### Час підігрівання і витримки

Підігріваючи страву вперше, радимо занотувати час, який для цього знадобився, для довідки у майбутньому. Зажди перевіряйте, чи страва повністю прогрілася.

Залиште страву на деякий час після підігрівання, щоб температура вирівнялась по всьому об'єму. Рекомендований час витримки після підігрівання – 2-4 хвилини, якщо у таблиці не зазначено інше.

Будьте особливо уважні, коли підігріваете рідини або продукти дитячого харчування. Дивіться також розділ про заходи безпеки.

## ПІДГРІВАННЯ РІДИН

Завжди залишайте страву постояти принаймні 20 секунд після вимкнення печі, щоб температура вирівнялась по всьому її об'єму. Помішайте страву під час підігрівання, якщо необхідно, і ЗАВЖДИ перемішайте після підігрівання. Щоб запобігти раптовому кипінню рідини і ризику ошпарення, кладіть ложку або скляну паличку у напої і помішайте перед, під час і після підігрівання.

## Підігрівання рідин і їжі

Для довідки використовуйте рівні потужності і час підігрівання, описані у таблиці нижче.

Страва	Розмір порції	Потужність	Час (хв.)
Напої (кава, чай і вода)	150 мл (1 горня) 250 мл (1 горнятко)	800 Вт	1-1½ 1½-2
			<b>Вказівки</b> Налийте у горнятко і розігрійте, не накриваючи. Поставте філіжанку/горнятко посередині скляної тарілки. Витримайте у мікрохвильовій печі після розігрівання і ретельно перемішайте. Дайте постояти 1-2 хвилини.
Суп (охолоджений)	250 г	800 Вт	3-3½
			<b>Вказівки</b> Вилийте у глибоку керамічну посудину. Накрійте плівкою з отворами. Після підігрівання ретельно помішайте. Ще раз помішайте перед тим, як подавати. Дайте постояти 2-3 хвилини.
Рагу (охолоджене)	350 г	600 Вт	5½-6½
			<b>Вказівки</b> Висипте рагу у глибоку керамічну посудину. Накрійте плівкою з отворами. Час від часу помішайте під час підігрівання і ще раз перед тим, як подавати на стіл. Дайте постояти 2-3 хвилини.
Макарони з соусом (охолоджені)	350 г	600 Вт	4½-5½
			<b>Вказівки</b> Висипте макарони (наприклад, спагеті чи яечні макарони) у пласку керамічну посудину. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі. Помішайте, перш ніж подавати на стіл. Дайте постояти 3 хвилини.
Макарони з начинкою та соусом (охолоджені)	350 г	600 Вт	5-6
			<b>Вказівки</b> Висипте макарони з начинкою (наприклад, равіолі, тортелліні) у глибоку керамічну посудину. Накрійте пластмасовою кришкою. Час від часу помішайте під час підігрівання і ще раз перед тим, як подавати на стіл. Дайте постояти 3 хвилини.
Страва на тарілці (охолоджена)	350 г	600 Вт	5½-6½
			<b>Вказівки</b> Покладіть страву з 2-3 охолоджених компонентів на керамічну тарілку. Накрійте плівкою, призначеною для мікрохвильової печі. Дайте постояти 3 хвилини.



## ПІДГРІВАННЯ ДИТЯЧОГО ХАРЧУВАННЯ

### ДИТЯЧЕ ХАРЧУВАННЯ

Вилійте у глибоку керамічну посудину.

Накрійте пластиковою кришкою. Після підгрівання ретельно помішайте!

Перш ніж подавати, дайте постояти 2-3 хвилини. Ще раз помішайте і перевірте температуру. Рекомендована температура подавання: між 30-40 °C.

**ДИТЯЧЕ МОЛОКО** Налийте молоко у стерилізовану скляну пляшечку. Підігрівайте, не накриваючи. Ніколи не підігрівайте пляшечку для дитячого харчування, закриту соускою, оскільки пляшечка може вибухнути від перегрівання. Добре потрісніть пляшечку перед тим, як залишити її постіяно, і перед годуванням! Завжди уважно перевірйте температуру дитячого молока чи ѹжі, перш ніж давати дитині. Рекомендована температура подавання: прибл. 37 °C.

### ПРИМІТКА.

Для запобігання опікам слід уважно перевіряти дитяче харчування. Для довідки використовуйте рівні потужності і час підігрівання, подані у таблиці нижче.

### Підігрівання дитячого харчування і молока

Для довідки використовуйте рівні потужності і час підігрівання, подані у таблиці нижче.

Страва	Розмір порції	Потужність	Час
Дитяче харчування (овочі + м'ясо)	190 г	600 Вт	30 с
<b>Вказівки</b>			
Вилійте у глибоку керамічну посудину. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення приготування страви помішайте її. Перш ніж подавати, добре помішайте і уважно перевірте температуру. Дайте постіяно 2-3 хвилини.			
Дитяча каша (злаки + молоко + фрукти)	190 г	600 Вт	20 с
<b>Вказівки</b>			
Вилійте у глибоку керамічну посудину. Під час приготування посудина має бути накрита кришкою. Після завершення приготування страви помішайте її. Перш ніж подавати, добре помішайте і уважно перевірте температуру. Дайте постіяно 2-3 хвилини.			
Дитяче молоко	100 мл 200 мл	300 Вт	30-40 с 50 с-1 хв.
<b>Вказівки</b>			
Ретельно помішайте або потрісніть і вилійте у стерилізовану скляну пляшечку. Поставте пляшечку посередині скляної тарілки. Під час приготування страви не накривайте посудину кришкою. Ретельно потрісніть і дайте постіяно принаймні 3 хвилини. Перш ніж подавати, добре потрісніть пляшечку і уважно перевірте температуру. Дайте постіяно 2-3 хвилини.			

## РОЗМОРОЖЕННЯ ВРУЧНУ

Мікрохвильові печі чудово підходять для розмороження заморожених продуктів. У них продукти можна розморозити за короткий проміжок часу. Це може стати в пригоді, коли до вас несподівано прийшли гости.

Перш ніж готувати, заморожену птицю слід ретельно розморозити.

Зніміть металеві фіксатори з пакування і вийміть птицю, щоб злити талу воду.

Покладіть заморожений продукт на тарілку, не накриваючи його кришкою. Переверніть продукт після завершення половини часу розмороження, злийте воду і вийміть наявні нутрощі, як тільки буде можливість.

Час від часу перевірійте продукт, щоб упевнитися, що він не теплий.

Якщо менші і тонші частинки замороженого продукту починають розігріватись, їх можна захистити, обгорнувши маленькими смужками алюмінієвої фольги.

Якщо птиця почне розігріватися ззовні, зупиніть розмороження і дайте постіяно 20 хвилин, перш ніж продовжити.

Для завершення процесу розмороження дайте рибі, м'ясо і птиці постіяни. Час витримки для повного розмороження відрізняється залежно від ваги продукту. Дивіться таблицю нижче.

**Підказка.** Пласкі продукти розморожуються краще, ніж товсті, а для розморожування меншої ваги продуктів потрібно менше часу, ніж для розмороження продуктів великої ваги. Пам'ятайте про це підказку, коли заморожуєте чи розморожуєте продукти.

Для розморожування заморожених продуктів, які мають температуру від -18 до -20 °C, використовуйте дані з поданої нижче таблиці.

Страва	Розмір порції	Потужність	Час (хв.)
<b>М'ясо</b>			
Фарш із яловичини	250 г 500 г	180 Вт	6½-7½ 10-12
Стейки зі свинини	250 г	180 Вт	7½-8½
<b>Вказівки</b>			
Покладіть м'ясо на пласку керамічну тарілку. Обгорніть тонші краї алюмінієвою фольгою. Переверніть після завершення половини часу розмороження! Дайте постіяно 5-25 хвилини.			

Страва	Розмір порції	Потужність	Час (хв.)
Птиця			
Шматки курки	500 г (2 шт.)	180 Вт	14½-15½
Ціла курка	900 г	180 Вт	28-30
<b>Вказівки</b>			
Спершу покладіть шматки курки шкірою до низу або цілу курку грудинкою до низу на пласку керамічну тарілку.			
Обгорніть тонші частини, як от крила і кінцевки, алюмінієвою фольгою.			
Переверніть після завершення половини часу розмороження!			
Дайте постояти 15-40 хвилини.			
Риба			
Філе риби	250 г (2 шт.)	180 Вт	6-7
	400 г (4 шт.)		12-13
<b>Вказівки</b>			
Покладіть заморожену рибу посередині пласкої керамічної тарілки.			
Кладіть товщі частини поверх тонших. Обгорніть вузькі краї алюмінієвою фольгою.			
Переверніть після завершення половини часу розмороження! Дайте постояти 5-15 хвилини.			
Фрукти			
Ягоди	250 г	180 Вт	6-7
<b>Вказівки</b>			
Розкладіть фрукти на плаский круглий скляний посудині (великого діаметру). Дайте постояти 5-10 хвилини.			
Хліб			
Булочки (по 50 г кожна)	2 шт.	180 Вт	½-1
	4 шт.		2-2½
Тости / канапки	250 г	180 Вт	4½-5
	500 г	180 Вт	8-10
<b>Вказівки</b>			
Розкладіть булочки по колу, а хліб покладіть горизонтально на кухонний папір посередині скляної тарілки. Переверніть після завершення половини часу розмороження! Дайте постояти 5-20 хвилини.			

## ГРИЛЬ

Елемент нагрівання гриля розташований під верхньою панеллю внутрішньої камери печі. Він працює тільки тоді, коли дверцята закриті і скляна тарілка обертається. Обертання скляної тарілки забезпечує більш рівномірне підсмажування їжі. Якщо попередньо нагріти гриль впродовж 3-4 хвилин, їжа підсмажиться швидше.

**Кухонне приладдя для гриля :** Має бути з термостійкого матеріалу і може включати метал. Не використовуйте пластиковий посуд, оскільки він може плавитися.

**Їжа, яку можна готувати у режимі гриля :** Відбивні, сосиски, стейки, гамбургери, шматки бекону і окосту, тонкі частини риби, канапки і всі види закусок на тостах.

**Важлива примітка.**

Коли використовується лише режим гриля, упевніться, щоб елемент нагрівання гриля знаходився під стелею у горизонтальному положенні, а не на задній стінці у вертикальному положенні. Пам'ятайте, що їжу слід класти на високу підставку, якщо не рекомендовано інше.

## МІКРОХВИЛІ + ГРИЛЬ

У цьому режимі приготування поєднується променистое тепло, яке забезпечує гриль, зі швидкістю приготування, яку забезпечують мікрохвили. Він працює тільки тоді, коли дверцята закриті і скляна тарілка обертається. Завдяки обертанню тарілки їжа підсмажується рівномірно. Ця модель дозволяє використовувати три комбіновані режими: 600 Вт + Гриль, 450 Вт + Гриль і 300 Вт + Гриль.

**Кухонне приладдя для готування у режимі «мікрохвилі + Гриль» :** Використовуйте приладдя, яке здатне пропускати мікрохвили. Кухонне приладдя має бути термостійким. У комбінованому режимі не можна використовувати металевий посуд. Не використовуйте пластиковий посуд, оскільки він може плавитися.

**Їжа, яку можна готувати у режимі «мікрохвилі + Гриль» :** Їжа, яку можна готувати у комбінованому режимі, включає усі види готових продуктів, які слід підгріти і підсмажити (наприклад, запечені макаронні вироби), а також цей режим можна використовувати, щоб підрумянити верхню частину таких продуктів, для приготування яких потрібно мало часу. Крім того, цей режим можна використовувати для приготування тостівих порцій, на яких має утворитися золотиста хрустка скоринка (наприклад, шматки курки, які слід перевернути після завершення половини часу приготування). Детальніше дивіться таблицю приготування з використанням гриля.

**Важлива примітка.**

Коли використовується комбінований режим («мікрохвилі + Гриль»), упевніться, щоб елемент нагрівання гриля знаходився під стелею у горизонтальному положенні, а не на задній стінці у вертикальному положенні. Продукт слід класти на високу підставку, якщо не рекомендовано інше. Інакше, його слід класти просто на скляну тарілку, яку обертається. Дивіться вказівки у поданій нижче таблиці.

Якщо продукт потрібно підрум'янити з обох боків, його слід перевернути.



## Вказівки з приготування заморожених продуктів із використанням гриля

Для довідки використовуйте рівні потужності і час приготування на грилі, описані у таблиці нижче.

Заморожений продукт	Розмір порції	Потужність	1 крок (хв.)	2 крок (хв.)
Булочки (кожна 50 г)	2 шт. 4 шт.	Мікрохвилі + Гриль	300 Вт + Гриль 1-1½ 2-2½	Лише гриль 1-2 1-2
<b>Вказівки</b>				
Покладіть булочки по колу на підставку. Підрум'яньте булочки з іншої сторони до хрусткої скоринки. Дайте постояти 2-5 хвилини.				
Французький батон + начинка (помідори, сир, шинка, гриби)	250-300 г (2 шт.)	450 Вт + Гриль	8-9	-
<b>Вказівки</b>				
Покладіть 2 заморожені батони поруч на підставку. Після приготування на грилі Дайте постіяти 2-3 хвилини.				
Запіканка з терпим сиром (овочі або картопля)	400 г	450 Вт + Гриль	13-14	-
<b>Вказівки</b>				
Покладіть заморожену страву у маленькую круглу посудину з термостійкого скла. Поставте тарілку на решітку. Після приготування на грилі Дайте постіяти 2-3 хвилини.				
Макаронні вироби (кантеллоні, макарони, лазанья)	400 г	Мікрохвилі + Гриль	300 Вт + Гриль 18-19	Лише гриль 1-2
<b>Вказівки</b>				
Покладіть заморожені макаронні вироби у маленькую пласку прямокутну посудину з термостійкого скла. Покладіть посудину просто на скляну тарілку, яка обертається. Після приготування на грилі Дайте постіяти 2-3 хвилини.				
Шматки курки в клярі	250 г	450 Вт + Гриль	5-5½	3-3½
<b>Вказівки</b>				
Покладіть шматки курки в клярі на підставку. Переверніть після завершення першої половини часу приготування.				
Чіпси для приготування у мікрохвильовій печі	250 г	450 Вт + Гриль	9-11	4-5
<b>Вказівки</b>				
Розкладіть чіпси рівномірно на підставці, попередньо розстеливши папір для випікання.				

## Вказівки із приготування свіжих продуктів із використанням гриля

Прогрійте попередньо гриль впродовж 3-4 хвилин. Для довідки використовуйте рівні потужності і час приготування на грилі, описані у таблиці нижче.

Свіжі продукти	Розмір порції	Потужність	1 крок (хв.)	2 крок (хв.)
Скиби хліба для тостів	4 шт. (по 25 г кожна)	Лише гриль	6-8	4-5½
<b>Вказівки</b>				
Покладіть тости поруч на підставку.				
Булочки (уже спеченні)	2-4 шт.	Лише гриль	2-3	2-3
<b>Вказівки</b>				
Покладіть булочки спершу нижньою стороною вгору по колу просто на скляну тарілку.				
Помідори-гриль	200 г (2 шт.) 400 г (4 шт.)	Мікрохвилі + Гриль	300 Вт + Гриль 4½-5½ 7-8	Лише гриль 2-3
<b>Вказівки</b>				
Розріжте помідори навпіл. Посипте зверху сиром.				
Розкладіть по колу на пласку посудину з термостійкого скла.				
Покладіть на підставку.				
Тости по-гавайськи (скиби ананаса, шинка, сир)	2 шт. (300 г)	450 Вт + Гриль	3½-4	-
<b>Вказівки</b>				
Спершу підсмажте шматки хліба. Покладіть тости з начинкою на підставку.				
Покладіть 2 тости навпроти один одного на підставку. Дайте постіяти 2-3 хвилини.				
Печена картопля	250 г 500 г	600 Вт + Гриль	4½-5½ 8-9	-
<b>Вказівки</b>				
Розріжте картоплю навпіл. Розкладіть шматки по колу на підставку, зрізаною стороною до гриля.				
Шматки курки	450-500 г (2 шт.)	300 Вт + Гриль	10-12	12-13
<b>Вказівки</b>				
Підготуйте шматки курки, змастивши їх маслом і посыпавши спеціями.				
Розкладіть їх по колу, кістками досередині. Не кладіть один шматок курки посередині підставки. Дайте постіяти 2-3 хвилини.				

Свіжі продукти	Розмір порції	Потужність	1 крок (хв.)	2 крок (хв.)
Відбивні з баранини/яловичини (середньо просмажені)	400 г (4 шт.)	Лишє гріль	12-15	9-12
<b>Вказівки</b>				
Змажте відбивні з баранини олією і посыпте спеціями. Покладіть їх по колу на підставку. Після приготування на грілі Дайте постояти 2-3 хвилини.				
Стейки зі свинини	250 г (2 шт.)	Мікрохвіл + Гріль	300 Вт + Гріль 7-8	Лишє гріль 6-7
<b>Вказівки</b>				
Змажте стейки зі свинини олією і посыпте спеціями. Покладіть їх по колу на підставку. Після приготування на грілі Дайте постояти 2-3 хвилини.				
Печені яблука	1 яблуко (прибл. 200 г) 2 яблука (прибл. 400 г)	300 Вт + Гріль	4-4½ 6-7	-
<b>Вказівки</b>				
Виріжте з яблук середину і наповніть їх родзинками і повидлом. Посипте зверху подрібненим мигдалем. Покладіть яблука на пласку тарілку з термостійкого скла. Покладіть посудину просто на скляну тарілку.				
Смажена курка	1200 г	Мікрохвіл + Гріль	450 Вт + Гріль 22-24	300 Вт + Гріль 23-25
<b>Вказівки</b>				
Підготуйте курку, змастивши її маслом і посыпавши спеціями. Покладіть її на термостійку тарілку спочатку грудиною донизу, а потім догори. Після гріля залиште в печі на 5 хвилин.				

## ПІДКАЗКИ І ПРИЙОМИ

### РОЗТОПЛЕННЯ МАСЛА

Покладіть 50 г масла у маленьку, глибоку скляну тарілочку. Накрийте пластмасовою кришкою. Нагрівайте упродовж 30-40 секунд, використовуючи рівень потужності 800 Вт, доки масло не розтопиться.

### РОЗТОПЛЕННЯ ШОКОЛАДУ

Покладіть 100 г шоколаду у маленьку, глибоку скляну тарілочку. Нагрівайте упродовж 3-5 секунд, використовуючи рівень потужності 450 Вт, доки шоколад не розтопиться. Під час топлення помішайте один чи два рази. Виймаючи посудину з печі, використовуйте спеціальні рукавиці!

### РОЗТОПЛЕННЯ КРИСТАЛІЗОВАНОГО МЕДУ

Покладіть 20 г кристалізованого меду у маленьку, глибоку скляну тарілочку. Нагрівайте упродовж 20-30 секунд, використовуючи рівень потужності 300 Вт, доки мед не розтопиться.

### РОЗТОПЛЕННЯ ЖЕЛАТИНУ

Покладіть пластинки сухого желатину (10 г) на 5 хвилин у холодну воду. Покладіть желатин у маленьку посудину з термостійкого скла, попередньо зливши воду. Підігрівайте упродовж 1 хвилини із використанням рівня потужності 300 Вт. Помішайте після того, як шоколад розтопиться.

### ПРИГОДУВАННЯ ГЛАЗУРІ (ДЛЯ ПИРОГІВ І ПЕЧИВА)

Змішайте глазур швидкого приготування (блізько 14 г) з 40 г цукру і 250 мл холодної води. Готуйте глазур, не накриваючи кришкою, у посудині з термостійкого скла упродовж 3½-4½ хвилин із використанням рівня потужності 800 Вт, поки вона не стане прозорою.

Під час готовання дійчі помішайте.

### ГОТУВАННЯ ПОВІДЛА

Покладіть 600 г фруктів (наприклад різних ягід) у посудину з термостійкого скла з кришкою. Додайте 300 г цукру для приготування консервації і добре помішайте. Готуйте страву, накривши кришкою, упродовж 10-12 хвилин із використанням рівня потужності 800 Вт. Помішайте кілька разів під час готовання страви. Викладіть у невеликі банки для варення з кришками, що закручуються. Поставте банки кришками донизу на 5 хвилин.

### ГОТУВАННЯ ПУДИНГУ

Змішайте концентрат пудингу з цукром і молоком (500 мл), дотримуючись інструкції виробника, і ретельно перемішайте. Використовуйте відповідну посудину з термостійкого скла з кришкою. Готуйте, накривши кришкою, упродовж 6½-7½ хвилин із використанням рівня потужності 800 Вт. Помішайте кілька разів під час готовання страви.

### ПІДСМАЖУВАННЯ ШМАТКІВ МИГДАЛЮ

Рівномірно викладіть 30 г подрібненого мигдалю на керамічну тарілку середнього розміру.

Підсмажуйте протягом 3½-4½ хвилин на потужності 600 Вт, кілька разів перемішуючи.

Дайте страві постояти 2-3 хвилини в печі. Виймаючи посудину з печі, використовуйте спеціальні рукавиці!



## УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Якщо у вас виникла будь-яка з нижчеперелічених проблем, спробуйте подані вирішення.

### Це звичайне явище.

- Конденсація вологи всередині печі.
- Повітряний потік навколо дверцят і зовнішнього корпусу.
- Світлові бліки навколо дверцят і зовнішнього корпусу.
- Пара, яка виходить по периметру дверцят або з вентиляційних отворів.

### Піч не працює після повороту регулятора ТАЙМЕРА.

- Перевірте, чи повністю закриті дверцята.

### Зовсім не відбувається приготування їжі.

- Перевірте, чи правильно встановлено таймер.
- Чи закриті дверцята?
- Чи не перевантажено електричну мережу, що спричинило до згоряння плавкого запобіжника або спрацювання автоматичного переривача?

### Страва не готова або надто запечена.

- Перевірте, чи правильно вибрано час приготування для цього типу продуктів.
- Чи вибрано правильний рівень потужності?

### Піч створює перешкоди для радіоприймачів і телевізорів.

- Під час роботи печі можна спостерігати незначні перешкоди у роботі радіоприймачів чи телевізорів. Це звичайне явище. Щоб вирішити цю проблему, встановлюйте піч подалі від телевізорів, радіоприймачів та антен.

### Не працює лампочка.

- З міркувань безпеки користувач не повинен змінювати лампочку особисто. Зверніться у найближчий центр обслуговування Samsung, щоб викликати кваліфікованого інженера для заміни лампочки.

### Всередині печі помітні іскри і чути потріскування (іскріння).

- Перевірте, чи не використовується посуд із металевим оздобленням.
- Чи не залишено в печі виделку або інший металевий предмет?
- Чи не знаходиться алюмінієва фольга надто близько до внутрішніх стінок?

Під час першого увімкнення з печі йде дим і відчувається неприємний запах.

- Це тимчасове явище, спричинене новими нагрівальними елементами.

Через 10 хвилин роботи дим і неприємний запах зникнуть.

Щоб швидше усунути запах, увімкніть піч, поставивши у камеру склянку з лимонним розчином чи соком.



Якщо подані вище вказівки не допомагають вирішити проблему, зверніться до місцевого центру обслуговування споживачів SAMSUNG.

Слід мати на поготові такі відомості:

- код моделі та серійний номер пристрою (зазвичай вказуються на задній стінці печі);
- термін гарантії;
- чіткий опис проблеми, що виникла.

Знаючи ці дані, зверніться до місцевого дилера чи центру обслуговування SAMSUNG.

Призначено для використання в  
нормальних умовах  
Термін служби: 7 років

## ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Компанія SAMSUNG постійно докладає зусиль для вдосконалення своїх виробів. Характеристики дизайну і дані вказівки для користувача може бути змінено без попередження.

<b>Модель</b>	<b>GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3, GE81MR**, GE81AR*</b>
<b>Джерело живлення</b>	змінний струм 230 В / 50 Гц
<b>Споживання електроенергії</b>	
Мікрохвилі	1200 Вт
Гриль	1100 Вт
Комбінований режим	2300 Вт
<b>Вихідна потужність</b>	100 Вт / 800 Вт (IEC-705)
<b>Робоча частота</b>	2450 МГц
<b>Магнетрон</b>	OM75P(31)
<b>Спосіб охолодження</b>	Електричний вентилятор
<b>Розміри (Ш x В x Г)</b>	
Габаритні	489 x 275 x 380 мм (GE81KR*-1, GE81AR*) 489 x 275 x 376 мм (GE81KR*-2) 489 x 275 x 385 мм (GE81KR*-3) 489 x 275 x 375 мм (GE81MR**)
Внутрішня камера	330 x 211 x 324 мм
<b>Об'єм</b>	23 літри
<b>Вага</b>	
Нетто	прибл. 12,5 кг (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3, GE81AR*) прибл. 13,0 кг (GE81MR***)

## НОТАТКИ



**Виробник :** Samsung Electronics Co., Ltd /  
Самсунг Електронікс Ко., Лтд

**Адреса виробника :**  
(Maetan-don) 129, Самсунг-ро, Йонгтонг-гу, Сувон-сі,  
Гйонгgi-до, Корея, 443-742

**АДРЕСА ФАБРИКИ/АДРЕС ФАБРИКИ:**  
ЛОТ 2, ЛЕБУХ 2, НОРС КЛАНГ СТРЕЙТС, ЕРИА 21,  
ІНДАСТРІАЛ ПАРК, 42000 ПОРТ КЛАНГ,  
СЕЛАНГОР ДАРУЛ ЕСАН, МАЛАЙЗІЯ

**Країна виробництва :** Малайзія

**Імпортер в Україні:**  
ТОВ "Самсунг Електронікс Україна Компані"  
вул. Льва Толстого, 57, 01032, Київ, Україна

МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ ЧИ КОМЕНТАРІ?

КРАЇНА	ТЕЛЕФОН	ВЕБ-САЙТ
RUSSIA	8-800-555-55-55	<a href="http://www.samsung.com/ru/support">www.samsung.com/ru/support</a>
GEORGIA	0-800-555-555	
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/kz_ru/support">www.samsung.com/kz_ru/support</a>
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
MONGOLIA	7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	<a href="http://www.samsung.com/ua/support">(Ukrainian)</a> <a href="http://www.samsung.com/ua_ru/support">(Russian)</a>

DE68-04284A-01

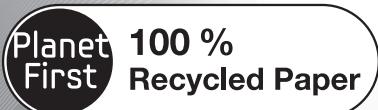


GE81KR\*-1 GE81KR\*-2  
GE81KR\*-3 GE81MR\*\*  
GE81AR\*

# Микротолқынды пеш

Пайдаланушы нұсқаулығы және  
тағам пісіруге қатысты нұсқаулар

Samsung кепілдігіне құрылғының жұмысын түсіндіру үшін  
шалынған қоңыраулар, теріс орнатылған құрылғыны түзету немесе  
қалыпты тазалау немесе күтім көрсету жұмыстары кірмейді.



Бұл нұсқаулық кітапша 100 % қайта өндөуден өткізуге болатын қағазға басылған.

мүмкіндіктерді елестетіңіз

Samsung компаниясының бұл өнімін сатып  
алғаныңызға рахмет.



# МАЗМУНЫ

Қауіпсіздік туралы ақпарат	2
Пештің функциялары	11
Пеш (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3)	11
Пеш (GE81MR**)	12
Пеш (GE81AR*)	12
Басқару панелі (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3)	13
Басқару панелі (GE81MR**) .....	13
Басқару панелі (GE81AR*)	14
Керек-жарақтары	14
Пешті іске қосу	15
Пісіру/Қыздыру	15
Қуат мәндері	15
Пісіру уақытын реттеу	15
Пісіруді тоқтату	16
Тағамды қолдан жібіту	16
Жылдам қыздыру/пісіру функциясын қолдану	16
Жылдам қыздыру/пісіру параметрлері	16
Гриль жасау	16
Микротолың және гриль функциясын бірге қолдану	17
Керек-жарақтарды таңдау	17
Ұйдыс бойынша нұсқаулық	17
Тағам пісіруге катысты ақыл-кеңес	18
Ақаулықты түзету	26
Техникалық параметрлері	27

# қауіпсіздік туралы ақпарат

## ОСЫ ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫН ҚОЛДАНУ

Cіз SAMSUNG микротолыңды пешін жаңа ғана сатып алдыңыз.

Қолыңыздагы пайдаланушы нұсқаулығында, микротолыңды пеште тағам пісіруге катысты маңызды ақпараттар қамтылған:

- Қауіпсіздік нұсқаулары
- Жарамды ыдыс-аяқ пен керек-жарақтар
- Тағам пісіруге катысты пайдалы кеңес
- Тағам пісіруге катысты ақыл-кеңес

## БЕЛГІШЕЛЕР МЕН ТАҢБАЛАРДЫҢ ТҮСІНДІРМЕСІ



### ЕСКЕРТУ

Ауыр жарақат немесе өлімге әкелетін қатерлі жағдайлар немесе қауіпті әрекеттер.



### АБАЙ БОЛЫҢЫЗ

Кішігірім жарақат немесе мүлікке зиян келтіретін қатерлі жағдайлар немесе қауіпті әрекеттер.



Ескерту; Өрт қатері



Ескерту; Бет жағы ыстық



Ескерту; Тоқ



Ескерту; Жарылғыш зат



Әрекет ЕТПЕНІЗ.



Қол ТИПІЗБЕҢІЗ.



БҰЗБАҢЫЗ.



Нұсқауларды тұра орындаңыз.



Ашаңы розеткадан сұрыныңыз.



Электр тоғының қатеріне түспес үшін құрылғыны жерге қосыңыз.



Қызмет көрсету орталығына хабарласып көмек алыңыз.



Ескерім



Маңызды

## ҚАУІПСІЗДІККЕ ҚАТЫСТЫ МАҢЫЗДЫ НҰСҚАУЛАР

### МҰКИЯТ ОҚЫП ШЫҒЫП, КЕЛЕШЕКТЕ ҚОЛДАНУ ҮШІН САҚТАП ҚОЙЫҢЫЗ.

Осы қауіпсіздік нұсқауларының орындалуына әрқашан назар аударыңыз.

Пешті қолданар алдында келесі нұсқаулардың орындалғанына көз жеткізіңіз.

#### **⚠ ЕСКЕРТУ (Микротолқын функциясына ғана қатысты)**

- ЕСКЕРТУ:** Егер есік немесе есік тығыздағыштарына нұқсан келсе, микротолқынды пешті үәкілдепті техник маман жөндегенше іске қосуға болмайды.
- ЕСКЕРТУ:** Микротолқын қуатынан қорғайтын қақпақты алууды қажет ететін жөндеу немесе техникалық күтім көрсету жұмыстарын, білікті маманнан басқа адамдар жүзеге асырса, бұл олар үшін қатерлі.
- Бұл үйде қолдануға ғана арналған құрылғы.



**ЕСКЕРТУ:** Балаларға пешті дұрыс қолданбағанда қатерлі жағдайлардың орын алатындығын түсіндіріп, оларға тиісті нұсқаулар бергеннен кейін микротолқынды пешті қауіпсіз қолдана алса ғана, ешкімнің қадағалауынсыз пайдалануға рұқсат етіңіз.



**ЕСКЕРТУ:** Бұл құрылғыны 8 жасқа толған және одан асқандар ғана қолдануға тиіс және кембағал, сезім жүйесі дамымаған немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар құрылғыны қауіпсіз қолдану, қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс. Балалар құрылғымен ойнамауға тиіс. Тазалау күтім көрсету жұмыстарын балалар 8 жастан асса және ересектердің қадағалауында болса ғана іске асыра алады.



Микротолқынды пештерде қолдануға жарамды ыдыс-аяқтарды ғана қолданыңыз.



Тағамды пластик немесе қағаз сауыттарға салып қыздырғанда, пешті бақылап отырыңыз, себебі бұлар тұтап кетуі мүмкін.

<p><input checked="" type="checkbox"/> Бұл микротолқынды пеш тағам және сусын ысытуға арналған. Тағам немесе киім кептіру және жылдытқыш төсөніштерді, аяқ киімдерді, жекелерді, дымқыл киімдерді немесе сол сияқты заттарды кептіргенде, жарақат алу немесе өрт шығу қаупі бар.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Пешті таза ұстамасаңыз, оның бетінің сапасы кетіп, құрылғының уақытынан бұрын істен шығуына себеп болуы және қатерлі жағдайлар орын алуды мүмкін.</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> Егер тұтін шықса, құрылғыны сөндіріңіз немесе тоқтан ағытыңыз және жалынды басу үшін есікті ашпаңыз.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Бұл құрылғы көлік құралдарына, ұзақ жолсапар көліктеріне немесе сол сияқты көліктерге орнатуға арналмаған.</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> <b>ЕСКЕРТУ:</b> Сусындарды микротолқынды пеште қыздырған кезде кенет тасып төгілуі мүмкін, сондықтан сауытты ұстаған кезде абай болу керек.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Бұл құрылғы кембағал, сезім мүкістігі бар немесе ақыл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар (балаларды қоса алғанда) қолдануға арналмаған. Олар осы құрылғыны өз қауіпсіздігін қамтамасыз ететін адамның нұсқауы немесе қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс.</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> <b>ЕСКЕРТУ:</b> Баланы тамақтандыратын шөлмектің және балалар тағамы салынған қалбырлардың ішіндегісін берер алдында арапастыру немесе шайқау керек және күйіп қалмас үшін температурасын тексеру керек.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Балаларды құрылғымен ойнамас үшін қадағалап отыру керек.</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> Микротолқынды пеште қабығы аршылмаған және бітеулей пісірілген жұмыртқаларды қыздыруға болмайды, себебі микротолқынмен қыздырып болғаннан кейін де жарылып кетуі мүмкін.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> Корек сымы бүлініп қалса, қатерлі жағдай орын алmas үшін оны өндіруші немесе өндірушінің уәкілетті агенті немесе білікті адам ауыстыруға тиіс.</p>
<p><input checked="" type="checkbox"/> Пешті мезгіл-мезгіл тазалап, тағамның қалдықтарын алу керек.</p>	<p><input checked="" type="checkbox"/> <b>ЕСКЕРТУ:</b> Сұйық тағамдарды немесе басқа тағамдарды тұмшаланып жабылған сауыттарда қыздыруға болмайды, себебі жарылып кетуі мүмкін;</p>

<input type="checkbox"/>	Құрылғыны су құйып жууға болмайды.
<input checked="" type="checkbox"/>	Пештің камерасына және басқару панеліне қол оңай жету үшін, оны дұрыс бағытта және биіктікте орнату керек.
<input checked="" type="checkbox"/>	Пешті ең алғаш рет іске қосар алдында, пештің ішіне су қойып 10 минут қосу керек, содан кейін қолдана беруге болады.
<input checked="" type="checkbox"/>	Егер пештен тосын шуыл, көнірсіген немесе түтін іісі шықса, ашаны дереу розеткадан сұрының да, жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.
<input checked="" type="checkbox"/>	Микротолқынды пешті ашасына қол жететіндегі етіп орнату керек.
<input type="checkbox"/>	Микротолқынды пешті тек ас үй қаптамасының үстіне қойып пайдалану керек, микротолқынды пешті жиназдың ішіне қоюға болмайды.

### ⚠ ЕСКЕРТУ

(Пеш функциясына ғана қатысты) -  
Опция

<input checked="" type="checkbox"/>	ЕСКЕРТУ: Құрылғыны аралас режимде пайдаланған кезде, қызу пайда болатындықтан балалар пешті тек ересектердің қадағалауымен ғана пайдалануға тиіс.
-------------------------------------	---

<input checked="" type="checkbox"/>	Құрылғы іске қосылып түрғанда қызып кетеді. Пештің ішіндегі қыздырғыш элементтерге қол тиіп кетпес үшін абай болу керек.
<input type="checkbox"/>	<b>ЕСКЕРТУ:</b> Құрылғы жұмыс істеп түрғанда қол жететін бөлшектері қызып тұруы мүмкін. Жас балаларды алыс ұстау керек.
<input type="checkbox"/>	Бумен тазалағышты пайдалануға болмайды.
<input type="checkbox"/>	<b>ЕСКЕРТУ:</b> Электр қатеріне түсіп қалмас үшін, құрылғы шамын ауыстырап кезде оны электр желісінен ағытып алыңыз.
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ЕСКЕРТУ:</b> Құрылғы мен оның қол жететін бөліктері, құрылғыны пайдаланғанда қызып тұрады. Қыздырғыш элементтерге қол тиіп кетпес үшін абай болу керек. 8 жасқа толмаған балаларды, үнемі байқап отырмаған жағдайда құрылғыдан алыс ұстау керек.
<input type="checkbox"/>	Құрылғының қол жететін беттерінің температурасы құрылғы жұмыс істеп түрған кезде жоғары болуы мүмкін.
<input type="checkbox"/>	Жұмыс істеп түрған құрылғының есігі немесе сыртқы беті ыстық болуы мүмкін.
<input type="checkbox"/>	Құрылғыны және қорек сымын 8 жасқа толмаған балалардан алыс ұстаңыз.

- Бұл құрылғыны 8 жасқа толған және одан асқандар ғана қолдануға тиіс және кембағал, сезім жүйесі дамымаған немесе әкіл-есі кем, құрылғыны қолдану тәжірибесі жоқ не қолдана білмейтін адамдар құрылғыны қауіпсіз қолдану, қатерлі жағдайлар туралы нұсқау алса немесе тиісті адамның қадағалауы бойынша пайдалануға тиіс. Балалар құрылғымен ойнамауға тиіс. Балалар үлкендердің қарауынсыз тазалау немесе күтім көрсету жұмыстарын орындаамауға тиіс.
- Түрлі тазалағыш заттар немесе өткір металл қырғыштарды пеш есігінің шынысын тазалау үшін пайдаланбаңыз, себебі бұндай заттар шыны бетіне сызат түсіріп оның шытынап кетуіне алып келеді.
- Бұл құрылғылар жеке тұрган таймер немесе қашықтан басқару құралының көмегімен басқарылмайды.

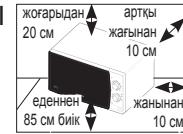
Бұл 2-ші топтағы, В санатына жататын ISM құрылғысы. 2-ші топқа радио-жіліктегі қуатты электромагнитті сәуле ретінде, материалдарды өндеу үшін арнайы шығаратын ISM құрылғыларының барлығы, сондай-ақ EDM және доғамен дәнекерлейтін құрылғылар да жатады. В санатына тұрмыста қолдануға арналған немесе

төмен кернеулі желіге тіке жалғанған тұрғын үй кешендерінде қолданылатын құрылғылар жатады.

## МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШТІ ОРНАТУ

Пешті тегіс, жазық, еденнен 85 см биік жерге қойыңыз. Пеш қойылатын бет, пештің салмағын көтере алатындау мықты болуға тиіс.

1. Пешті орнатқан кезде, пештің артқы жағы мен екі жақ жанынан кем дегенде 10 см (4 дюйм), пештің үстінен 20 см (8 дюйм) ашық орын қалдырыңыз.
  2. Пештің ішіндегі орам материалдарының барлығын алыңыз.
  3. Айналмалы шығырық пен бұрылмалы табақты орнатыңыз. Бұрылмалы табақтың еркін айнала алатындығына көз жеткізіңіз.  
(Бұрылмалы табағы бар үлтілерге ғана арналған)
  4. Микротолқынды пешті оның ашасына қол жететіндей етіп орнату керек.
- Қорек сымы бүлініп қалса, қатерлі жағдай орын алмас үшін оны өндіруші немесе өндірушінің уәкілетті агенті немесе білікті адам ауыстыруға тиіс. Өз қауіпсіздігінізді қамтамасыз ету үшін қорек сымын жерге дұрыс қосылған AT розеткасына жалғау керек.



- ◻ Микротолқынды пештің көдімгі пештің немесе радиатордың қасы тәрізді ыстық немесе ылғалды жерге қоймаңыз. Пештің құат көзіне қосуға байланысты параметрлерін орындау керек, ұзартқыш сым қолданылса, ол да пештің сымының стандартына сай келу керек. Микротолқынды пештің ең алғаш іске қоспас бұрын, пештің іші мен тығыздағышын дымқыл шуберекпен тазалаңыз.

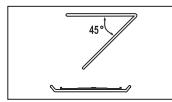
## МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШТІ ТАЗАЛАУ

Микротолқынды пештің келесі бөлшектерін май және тағам қалдықтары жиналып қалмас үшін мерзімді түрде тазалап отыру керек:

- Ішкі және сыртқы беттері
  - Есігі және тығыздағыштары
  - Бұрылмалы табақ және айналмалы шығырықтар  
(Бұрылмалы табағы бар үлгілерге ғана арналған)
- ◻ Есік тығыздағыштарының таза екенін, әрі есіктің дұрыс жабылатын-жабылмайтынын **ӘРҚАШАН** тексеріп отырыңыз.
- ◻ Пештің таза ұстамасаңыз, оның бетінің сапасы кетіп, уақытынан бұрын істен шығып, қатерлі жағдайлар орын алуды мүмкін.

1. Сыртқы беттерін жұмсақ шуберекпен, жылды әрі сабынды сумен жуыңыз. Шайыңыз да, құрғатыңыз.
  2. Пештің ішіндегі қалдықтар мен дақтарды сабынды суға батырылған шуберекпен тазалаңыз. Шайыңыз да, құрғатыңыз.
  3. Қатып қалған тағам қалдықтарын жұмсарту және жағымсыз иісті кетіру үшін, бір кесе сүйилтүлған лимон шырынын пештің ішіне қойыңыз да, қуатты ең үлкен мәнгеге қойып он минут қыздырыңыз.
  4. Үйдіс жуғыш машинада жууға болатын табақты қажет кезде жуыңыз.
- ◻ Саңылауларға су **ШАШЫРАТТАҢЫЗ**. Жеміргіш заттар немесе химиялық еріткіштерді **ЕШҚАШАН** қолданбаңыз. Есіктің тығыздағыштарын тазалағанда келесі жағдайларды мұқият ескеріңіз:
- Ешбір қоқыс жиналып қалмасын
  - Қоқыс есіктің жабылауына кедергі жасамасын
- ◻ Микротолқынды пештің ішін жұмсақ жуғыш затпен әр қолданып болған сайын **ТАЗАЛАҢЫЗ**, бірақ жарақаттанып қалмас үшін микротолқынды пештің тазалардың алдында әрқашан салқындастыңыз.

Пештің төбесін ішкі жағынан тазалау үшін қыздырғыш элементті 45° градусқа төмен түсіріп қойған ыңғайлы болады. (Тербелмелі қыздырғышы бар үлгілер ғана)



## МИКРОТОЛҚЫНДЫ ПЕШТІ САҚТАУ ЖӘНЕ ЖӨНДЕУ

Микротолқынды пешті сақтау және жөндеу кезінде, бірнеше қарапайым сақтық шараларын орындау керек.

Eсірге немесе есігінің тығыздығыштары бүлінген пешті іске қоспау керек:

- Топсалары сынған
- Тығыздығыштары бүлінген
- Пештің корпусы бұзылышпен немесе майысып қалған

Оны тек білікті, микротолқынды пешті жөндейтін маман ғана жөндеуге тиіс.

Пештің сыртқы корпусын **ЕШҚАШАН** алмаңыз. Егер пештің бүлініп, оны жөндеу қажет болса немесе оның қандай жағдайда екендігіне күмәнданып жүрсөніз:

- Оны розеткадан ағытыңыз
- Ең жақын сатып алушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз

Пешті уақытша сақтап қоя тұрғының келсе, құрғақ, шаң баспайтын жерді таңдаңыз.

**Себебі:** Шаң және ылғал пештің жұмыс жасайтын бөлшектеріне зиян келтіруі мүмкін.

- Бұл микротолқынды пешті коммерциялық мақсатта қолдануға арналмаған.
- Қауіпсіздікті сақтау мақсатында шамды пайдаланушы ауыстырмаяuga тиіс. Жақын жердегі Samsung тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласып, шамды ауыстырту үшін уәкілетті маманды шақыртыңыз.

<b>⚠ ЕСКЕРТУ</b>				
<input checked="" type="checkbox"/> Құрылғыны білікті маман ғана өзгертуге немесе жөндеуге тиіс.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/> Тұмшаланып жабылған сауыттардағы сұйық заттарды және басқа тағамдарды микротолқын функциясымен қыздырмаңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/> Өз қауіпсіздігінде қамтамасыз ету үшін, жоғары қысымдағы су бүріккіш немесе бүмен тазалайтын құралдарды қолданбаңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/> Бұл құрылғыны қыздырғыштың, тұтанғыш заттың қасына орнатпаңыз; ылғалды, майлы немесе шанды жерге қойып немесе құн сөүлесі тұра түсетін және су агатын немесе газ шығатын жерге; тегіс емес жерге қоймаңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/> Бұл құрылғыны жергілікті және мемлекеттік ережелерге сай дұрыс жерге қосу керек.	✓	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/> Құрылғының ашасы қосылатын ағытпалар мен контакттарын, шаң немесе су тәрізді басқа заттардан құрғақ шуберекті қолданып мезгіл-мезгіл тазалап отырыңыз.	✓	✓	✓	✓

<input type="checkbox"/>	Қуат сымын тартпаңыз немесе қатты майыстырманыз немесе үстіне ауыр зат қоймаңыз.	✓	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	Газ шығып кеткен кезде (мысалы, пропан, сұйылтылған газ т.с.с.) құрылғы ашасына қол тигізбей, бөлмені дереу жедетініз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Ашаны дымқыл қолмен ұстамаңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Іске қосылып тұрган құрылғыны ашасынан тартып электр желісінен ағытуға болмайды.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Саусақтарыңды немесе бөгде затты құрылғыға сұқпаңыз, егер оған бөгде зат, мысалы су кіріп кеткен жағдайда, ашаны розетқадан сұрының да, жақын қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Құрылғыға шамадан тыс күш салмаңыз немесе баспаңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Пешті раковина немесе шыны тәрізді осал заттардың үстіне қоймаңыз.	✓	✓		
<input type="checkbox"/>	Құрылғыны бензол, сұйылтқыш, алкоголь, бумен тазалагыш немесе жоғары қысыммен тазалагыш заттармен тазаламаңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Кернеу, жиілік және тоқ параметрлерінің, өнімнің техникалық параметрлеріне сай келетініне көз жеткізініз.	✓	✓		✓
<input type="checkbox"/>	Ашаны розеткаға мықтап сұғының. Көп ашалы адаптерді, ұзартқыш сымды немесе электр трансформаторын қолданбаңыз.	✓	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Қуат сымын темір затқа ілменіз, оны заттардың арасынан еткізіп төсөніз немесе құрылғының артынан еткізініз.	✓	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Булінген ашаны, булінген қорек сымын немесе босал қалған розетканы қолданбаңыз. Құрылғының ашасы немесе қорек сымы бұзылса, жақындағы қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.	✓	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Пешке су қуоға немесе суды тұра бүркүге болмайды.	✓	✓		

<input type="checkbox"/>	Пештің үстіне, ішіне немесе есігінің үстіне зат қоюға болмайды.	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Құрт-құмырысқаларды құртуға арналған бүріккіш тәрізді тұтанғыш затты пештің бетіне шашпаңыз.	✓	✓	
<input type="checkbox"/>	Пештің ішіне тұтанғыш зат салып сақтауға болмайды. Құрамында спирті бар тағамдарды немесе сусындарды қыздырған кезде өте сақ болыңыз, себебі спиртті бұы пештің ыстық бөлігіне тиіп кетуі мүмкін.	✓		✓
<input checked="" type="checkbox"/>	Есікті ашып-жапқан кезде балаларды алыс ұсташыз, себебі олар есікке соғылып қалуы немесе саусақтарын есікке қыстырып алуды мүмкін.	✓	✓	✓
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>ЕСКЕРТУ:</b> Микротолқынды пеште сусындарды қыздырған кезде кенет тасып кетуі мүмкін, сондықтан да, сауытты абылап ұстай керек; Бұндай жағдайда алдын алу үшін, ӘРҚАШАН пешті сөндіргеннен кейін, қыздырлыған тағамды температура тендерімі орын алғанша кем дегенде 20 секунд пештің ішіне қоя тұрыңыз. Қажет болса, қыздырып жатқанда арапастырыңыз және ӘРҚАШАН қыздырып болғаннан кейін арапастырыңыз. Бу шалып кетсе, темендегі әрекеттерді орындал, АЛҒАШҚЫ ЖӘРДЕМ көрсетініз: <ul style="list-style-type: none"><li>• Бу шалып кеткен жерді кем дегенде 10 минут сүзік сұға маңыңыз.</li><li>• Таза, құрғак дәкемен жабыңыз.</li><li>• Ешбір крем, май немесе лосьон жақлаңыз.</li></ul>	✓	✓	✓
<input type="checkbox"/>	Науаны немесе торды тағам пісіріп болғаннан кейін сұға дереу салмаңыз, себебі науа немесе тор сынып кетуі немесе оларға зақым келуі мүмкін.			✓
<input type="checkbox"/>	Микротолқынды пешті тағамды майға батырып қуыру үшін пайдалаңбаңыз, себебі, май температурасын бақылау мүмкін емес. Бұның нәтижесінде ыстық тұрған сұйықтық кенет тасып төгілуі мүмкін.	✓		✓

<b>АБАЙ БОЛЫҢЫЗ</b>						
<input checked="" type="checkbox"/>	Тек микротолқынды пеште қолдануға болатын ыдыс-аяқтарды ғана қолданыңыз; металл сауыттардың ешқайсысын, жиектері алтын немесе құміспен жалатылған ас ыдыстарын, істік, шанышқыларды т.с.с. ешқашан ҚОЛДАНБАҢЫЗ; Қағаз немесе пластик қалталардың сымтемірден жасалған бауларын алыңыз. Себебі : Электр жарқылы немесе қысқа түйікталу пешті бүлдіруі мүмкін.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Микротолқынды пешті қағаз немесе күім кептіру үшін қолданбаңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input checked="" type="checkbox"/>	Аз тағамды қыздырган кезде қатты ысып және күйіп кеттес үшін қысқа қыздыру уақытын қолданыңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Көрек сымы немесе ашасын суға батырманың, көрек сымын қызу көзінен алыс ұстаңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>			
<input type="checkbox"/>	Қабығы аршылмаған немесе бітейлілік пісрілген жұмыртқаны микротолқынды пеште қыздыруға болмайды, себебі олар жарылып кетуі, тіптен қыздырып болғаннан кейін де жарылуы мүмкін; Сондай-ақ, ауа өткізбейтін немесе түмшаланып жабылған шөлмектерді, қалбырларды, сауыттарды, бітей жаңғақтарды, қызанақтарды т.с.с. қыздырманың.		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Желдеткіш саңылаударды кііммен немесе қағазбен бітіменіз. Пештен ыстық ауа шығатындықтан, бұндай заттар өртегені мүмкін. Сондай-ақ, пеш қатты қызып кетіп, автоматты түрде сөніп, әбден сұығанша сөнген қалпы тұруы мүмкін.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>			
<input type="checkbox"/>	Байқаусыда күйіп қалмас үшін, тағамды пештен алар кезде әрқашан пешке арналған қолғапты қолданыңыз.		<input checked="" type="checkbox"/>			
<input checked="" type="checkbox"/>	Сұйық заттарды қыздырудың орта тұсына келгенде немесе қыздырып болғаннан кейін араластырыңыз және қыздырып болғаннан кейін кенет тасып кеттес үшін 20 секунд қоя тұрыңыз.		<input checked="" type="checkbox"/>			

<input checked="" type="checkbox"/>	Пештің есігін ашқан кезде, ыстық ауа немесе буга күйіп қалмас үшін қолдың ұзындығында жерде алыс тұрыңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Бос тұрган микротолқынды пешті іске қоспаңыз. Қауіпсіздікте сақтау мақсатында микротолқынды пеш автоматтый түрде 30 минутқа сөнеді. Микротолқынды пеш кенет іске қосылып кетсе микротолқын құатын сіңіру үшін оның ішіне әрқашан бір стакан су қойып қоюды ұсынамыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Пешті осы нұсқаулықта көрсетілген қашықтықтарды сақтаң орнатыңыз. (Микротолқынды пешті орнату тарауын қаранды.)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Пештің қасында орналасқан розеткаларға басқа электр құрылғыларын жалғаған кезде абай болыңыз.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

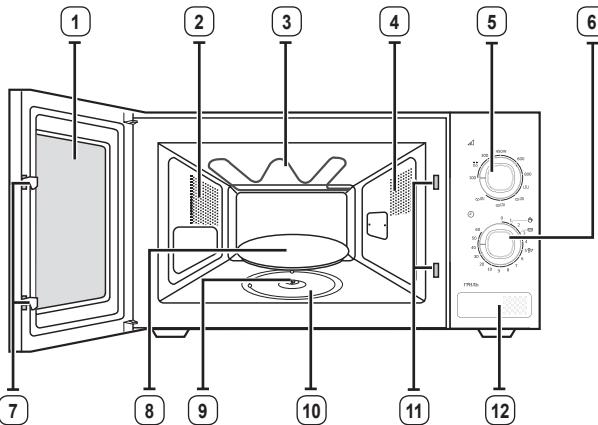
**АСҚЫН МИКРОТОЛҚЫН ҚҰАТЫНЫҢ ӘСЕРІНЕҢ  
САҚТАНДЫРАТЫН САҚТАҚ ШАРАЛАРЫ.  
(МИКРОТОЛҚЫН ФУНКЦИЯСЫНА ҒАНА ҚАТЫСТЫ)**

Төмендеғі сақтақ шаралары орындалмаса, микротолқын құатының қатеріне ұшырауыны мүмкін.

- Ешқашан есірі ашық тұрган пешті іске қосам деп әрекет жасауға немесе қауіпсіздік тетігін (есіктің бекітілесі) бұзуга немесе қауіпсіздік тетігінің саңылауларына бөгде зат сүгүре болмайды.
- Пештің есігі мен алдыңғы жағының арасына ештең қыстырманың немесе тығыздығыштарға тәғам немесе тазалашып заттың қалдықтары жиналуына ЖОЛ БЕРМЕҢІЗ. Есік пен есік тығыздығышының беттерін, пешті қолданып болғаннан кейін дымылған шуберекпен сүртіп, содан кейін жұмсақ, күргак шуберекпен тазалаңыз.
- Пеш ғұзылып қалса, оны өндіруші тарарапынан микротолқынды пешті жөндеу бойынша дайындықтан еткізгендегі техник жөндемелейніше ИСКЕ КОСПАНЫЗ. Пеш есігінің дұрыс жабылуы мен төмендеғілерге еш нұқсан келмеудің ерекше маңызы бар:
  - есік (майықсан)
  - есіктің топсалары (сынық немесе босап қалған)
  - есіктің тығыздығышы және тығыздығыш береттер
- Бұл пешті өндіруші тарарапынан микротолқынды пешті жөндеу бойынша дайындықтан тиісті түрде еткізілген техникten басқа адам жөндеуге тиис емес.

## ПЕШТИҢ ФУНКЦИЯЛАРЫ

### ПЕШ (GE81KR\*-1, GE81KR\*-2, GE81KR\*-3)



- |                                 |                                       |
|---------------------------------|---------------------------------------|
| 1. ЕСІК                         | 7. ЕСІК БЕКІТПЕЛЕРИ                   |
| 2. ЖЕЛДЕТКІШ САҢЫЛАУЛАР         | 8. БҮРҮЛМАЛЫ ТАБАҚ                    |
| 3. ГРИЛЬ                        | 9. ЖАЛГАСТАРЫРЫШ                      |
| 4. ШАМ                          | 10. АЙНАЛМАЛЫ ШЫҒЫРЫҚ                 |
| 5. ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ ТЕТІГІ | 11. ҚАУІПСІЗДІК БЕКІТПЕСІ САҢЫЛАУЛАРЫ |
| 6. ТАЙМЕР ТЕТІГІ                | 12. ЕСІКТІ АШУ ТҮЙМЕШІГІ              |

Күрілгының керек-жарақтарын ауыстыру немесе косметикалық зақымдарды жөндеу жұмыстарын, пайдаланушы құрылғыға зақым келтірсе және/немесе керек-жарақтарын жоғалтып алса, Samsung жөндеу жұмыстарын ақылы түрде іске асырады. Бұған келесі жағдайлар жатады:

- Соғыған, сыйылған немесе сынған есік, тұқа, сыртқы панель немесе басқару панелі.
- Сынған немесе жоғалып кеткен науа, сырғыма жол, жағластырыш немесе темір тор.
- Құрылғыны тек осы пайдаланушы нұсқаулығында көрсетілген мақсаттаған ғана қолданыңыз. Бұл пайдаланушы нұсқаулығында көрсетілген "Ескертупер" мен "Қауіпсіздік нұсқаулырында", орын алғы ықтимал жағдайлар мен оқиғалардың барлығы бірдей қамтылмagan. Құрылғыны абайлан, сақтықпен орнатуга, күтім көрсетуге, іске косуға өзінің міндеттісіз.
- Себебі бұл нұсқауларда құрылғының әр түрлі үлгілері қамтылғандықтан, микротолқынды пешініздің техникалық сипаттамасы, осы нұсқаулықта көрсетілген құрылғылардан сол өзгеше болуы және ескерту белгілерінің барлығы бірдей сізге қатысты болмауы мүмкін. Толғандырып жүрген мәселе немесе сұрағының болса, жақын орналасқан жергілікті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз немесе [www.samsung.com](http://www.samsung.com) веб-сайтынан ақпарат және кемек алышыз.
- Бұл микротолқынды пеш тәғам ысытуға арналған. Бұл тек үйдеған ғана қолдануға арналған. Матағы немесе дән толтырылған жастықшаларды қызығырманыз, жанып кетуі жөн өрткө уласуы мүмкін. Құрылғыны дұрыс немесе тиісті түрде қолданбау нәтижесінде бірнөрсе булінсе, өндіруші жауапкершілік көтермейді.
- Пешті таза ұстамаган жағдайда, оның бетінің сапасы кетіп, құрылғының қолданыс мерзімінің уақытынан бұрын аяқталуына әсер етіп және қатерлі жағдайлар орын алуды мүмкін.



### АТАЛҒАН ӨНІМДІ ДҮРІС ПАЙДАЛАНУ (ЭЛЕКТР ҚУАТЫН ШЫҒЫНДАУ ЖӘНЕ ЭЛЕКТРОНДЫҚ ЖАБДЫҚ)

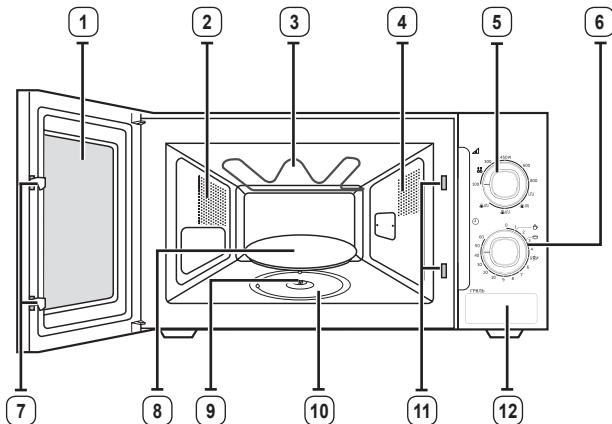
#### (Жеке қоқыс жинайтын жүйесі бар елдерге қатысты)

Өнімдегі, аксессуардағы немесе нұсқаулығатың бул таңбалаша өнімді және оның электрондық аксессуарларын (мысалы, қуат беру құрылғысын, құлақшытын, USB кабелін), олардың қызмет ету мерзімі өткен сон, үйде басқа мақсатта пайдалануға болмайтындыбын билдіреді. Қалдықтардың бакыланбайтын пайдаланылуынан коршаған ортага немесе адам денсаулығына зиян келтірудің алдын алу үшін бұл заттардың басқа қалдық түрлерінен белек алғы қойыныз және оларды материалдық ресурстарды екінші рет пайдалану үшін қолданыңыз.

Үйде пайдаланышылар экологиялық қауіпсіз түрде қайта өндеу үшін осы өнімді қай жерден және қалай алуға болатынның анықтау мақсатында, осы өнімді сатып алған жердегі ретейлермен немесе оның жергілікті қоңсесімен хабарласуы тиіс.

Іскерлік пайдаланышылар сату-сатып алу шартының талаптары мен ережелерін тексеру үшін өзінің жабықтаушысымен хабарласуы тиіс. Осы өнім және оның электрондық аксессуарлары жойылатын басқа пайдаланан қаптамалармен арапасын кеппеу тиіс.

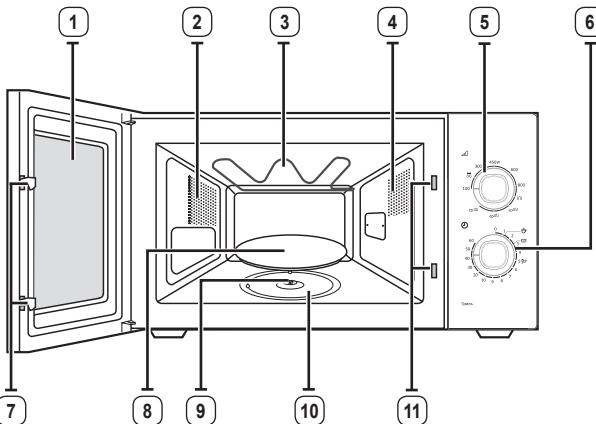
## ПЕШ (GE81MR\*\*)



- 1. ЕСІК
- 2. ЖЕЛДЕТКІШ САҢЫЛАУЛАР
- 3. ГРИЛЬ
- 4. ШАМ
- 5. ПІСІРУ ҚҰАТЫН БАСҚАРУ ТЕТІГІ
- 6. ТАЙМЕР ТЕТІГІ

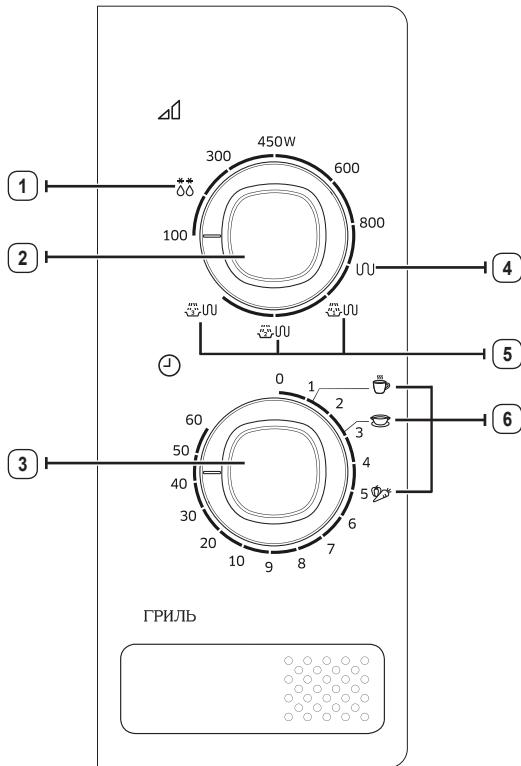
- 7. ЕСІК БЕКІТПЕЛЕРИ
- 8. БҰРЫЛМАЛЫ ТАБАҚ
- 9. ЖАЛҒАСТЫРҒЫШ
- 10. АЙНАЛМАЛЫ ШЫҒЫРЫҚ
- 11. ҚАУІПСІЗДІК БЕКІТПЕСІ САҢЫЛАУЛАРЫ
- 12. ЕСІКТІ АШУ ТҮЙМЕШІГІ

## ПЕШ (GE81AR\*)

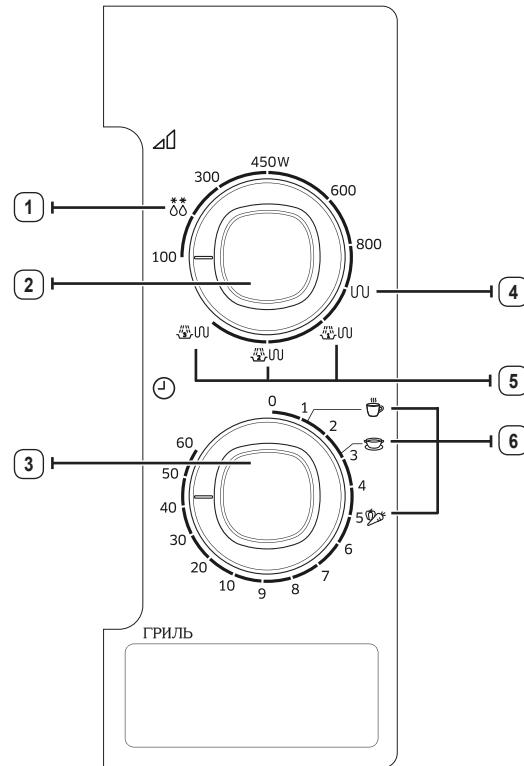


- 1. ЕСІК
- 2. ЖЕЛДЕТКІШ САҢЫЛАУЛАР
- 3. ГРИЛЬ
- 4. ШАМ
- 5. ПІСІРУ ҚҰАТЫН БАСҚАРУ ТЕТІГІ
- 6. ТАЙМЕР ТЕТІГІ

- 7. ЕСІК БЕКІТПЕЛЕРИ
- 8. БҰРЫЛМАЛЫ ТАБАҚ
- 9. ЖАЛҒАСТЫРҒЫШ
- 10. АЙНАЛМАЛЫ ШЫҒЫРЫҚ
- 11. ҚАУІПСІЗДІК БЕКІТПЕСІ САҢЫЛАУЛАРЫ

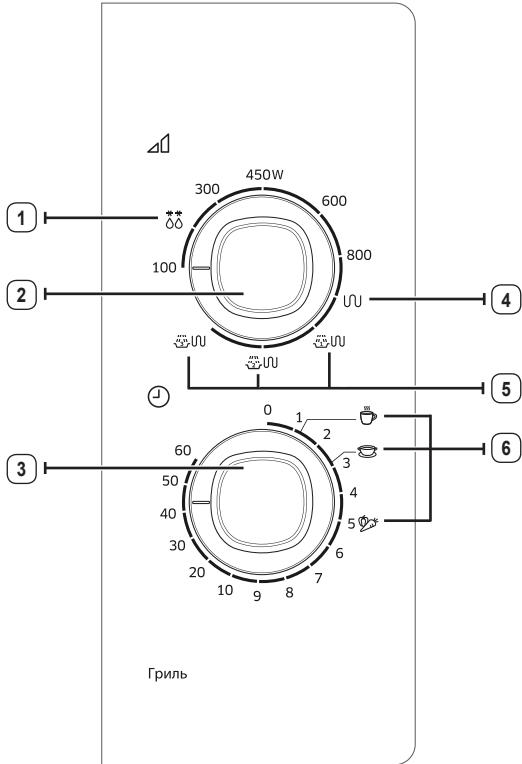
**БАСҚАРУ ПАНЕЛІ (GE81KR\*-1, GE81KR\*-2, GE81KR\*-3)**

1. ЖІБІТУ  
2. ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ ТЕТІГІ  
3. ТАЙМЕР ТЕТІГІ
4. ГРИЛЬ  
5. АРАЛАС  
6. ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ

**БАСҚАРУ ПАНЕЛІ (GE81MR\*\*)**

1. ЖІБІТУ  
2. ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ ТЕТІГІ  
3. ТАЙМЕР ТЕТІГІ
4. ГРИЛЬ  
5. АРАЛАС  
6. ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ

## **БАСҚАРУ ПАНЕЛІ (GE81AR\*)**



- |                                 |                   |
|---------------------------------|-------------------|
| 1. ЖІБІТУ                       | 4. ГРИЛЬ          |
| 2. ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ ТЕТИГІ | 5. АРАЛАС         |
| 3. ТАЙМЕР ТЕТИГІ                | 6. ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ |

## **КЕРЕК-ЖАРАҚТАРЫ**

Күрүлғының қандай үлгісін таңдау алғаныңызға қарай, онымен бірге әр түрлі жолмен қолдануға болатын бірнеше көрек-жарақ жеткізіледі.

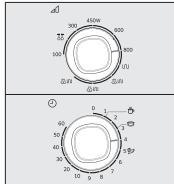
	1. <b>Айналмалы шығырық</b> , пеш табанының ортасына қойылады. <b>Максаты:</b> Айналмалы шығырық бұрылмалы табақты үстап тұрады.
	2. <b>Бұрылмалы табақ</b> , айналмалы шығырықтың ортасындағы тетік арқылы жалғастырышқа қойылады. <b>Максаты:</b> Бұрылмалы табақ тамак пісеретін негізгі орын болып табылады: оны тазалау үшін оңай алуға болады.
	3. <b>Гриль тор</b> , бұрылмалы табақтың үстіне қойылады. <b>Максаты:</b> Металл торды гриль және аралас режим арқылы пісіру үшін қолдануға болады.

Микротолқынды пешті айналмалы шығырық пен бұрылмалы табақсыз **ICKE ҚОСПАҢЫЗ**.

# ПЕШТІ ІСКЕ ҚОСУ

## ПІСІРУ/ҚЫЗДЫРУ

Төменде тағамды қыздыру немесе ысыту туралы мәғлұмат берілген.  
Пешті қараусыз қалдыраадың алдында әрқашан пісіру параметрлерін тексеріңіз.  
Алдымен, тағамды бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз.  
Содан кейін есікті жабыңыз.



1. Қуат параметрін **ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ** тетігін бұрап арқылы ен үлкен мәнге қойыңыз.  
**(ЕҢ ҮЛКЕН ҚУАТ: 800 ВТ)**
2. Уақытты **ТАЙМЕР** тетігін бұрап орнатыңыз.  
**Нәтижесі:** Пешті шамы жанады да, бұрылмалы табақ айнала бастайды.

**Бос** түрган пешті ешқашан қоспаңыз.

Тағам пісіріп жатқанда қуат деңгейін **ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ** тетігін бұрап өзертегүе болады.

## ҚУАТ МӘНДЕРІ

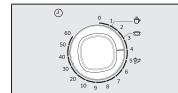
Төмендегі қуат мәндерінің ішінен қажетін таңдауыңызға болады.

Қуат мәні	Шығысы	
	МТП	ГРИЛЬ
ЖОҒАРЫ	800 Вт	-
ОРТАША ЖОҒАРЫ	600 Вт	-
ОРТАША	450 Вт	-
ОРТАШАДАН ТӨМЕН	300 Вт	-
ЖІБІТУ	180 Вт	-
ТӨМЕН/ЖЫЛЫ ҰСТАУ	100 Вт	-
ГРИЛЬ	-	1100 Вт
АРАЛАС I	300 Вт	1100 Вт
АРАЛАС II	450 Вт	1100 Вт
АРАЛАС III	600 Вт	1100 Вт

Жоғарырақ қуат мәнін таңдасаңыз, пісіру уақытын азайту керек.

Азырақ қуат мәнін таңдасаңыз, пісіру уақытын ұзарту керек.

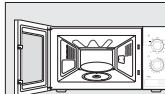
## ПІСІРУ УАҚЫТЫН РЕТТЕУ



Пісірудің соңына дейін қалған уақытты **ТАЙМЕР** тетігін бұрап реттепңіз.

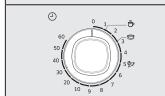
## ПІСІРУДІ ТОҚТАТУ

Тағам пісіруді кез келген уақытта тоқтатып, тағамды тексеруіңізге болады.



1. Уақытша тоқтату үшін;  
Есікті ашыңыз.

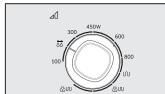
**Нәтижесі:** Пісіру тоқтайды.  
Пісіруді жалғастыру үшін есікті жабыңыз.



2. Біржола тоқтату үшін;  
**ТАЙМЕР** тетігін “0” қалпына қойыңыз.

## ТАҒАМДЫ ҚОЛДАН ЖІБІТУ

Жібіту функциясы ет, құс еті, балық немесе нан/тортты жібітуге көмектеседі. Алдымен, мұздатылған тағамды бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз да, есікті жабыңыз.



1. **ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ** тетігін ен үлкен қуат мәніне (\*\*\*) қойыңыз.



2. Қажетті салмақты таңдау үшін **ТАЙМЕР** тетігін бұраңыз.

**Нәтижесі:** Жібіту басталады.

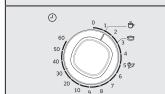
Микротолқынға тәзімді ыдыстарды ғана қолданыңыз.

## ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ/ПІСІРУ ФУНКЦИЯСЫН ҚОЛДАНУ

Алдымен, тағамды бұрылмалы табақтың ортасына қойыңыз да, есікті жабыңыз.



1. **ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ** тетігін ен үлкен қуат мәніне қойыңыз.



2. Жылдам қыздыру үшін **ТАЙМЕР** тетігін бұраңыз.  
(Сусындар немесе сорпа/соус, жас көкөніс)

Микротолқынға тәзімді ыдыстарды ғана қолданыңыз.

## ЖЫЛДАМ ҚЫЗДЫРУ/ПІСІРУ ПАРАМЕТРЛЕРИ

Төменде тағамды жылдам қыздыру және пісіру функциясы арқылы пісіру немесе қыздыру кезінде қолдануға болатын бірнеше көңес және ұсыныстар берілген.

Тағам	Қуат	Үстелге тарту мөлшері	Пісіру уақыты	Қоя түрү уақыты
Сусындар	800 Вт	150 мл	1 мин. 10 сек.	1-2 мин.
Сорпа/Соус (Салқындастылған)	800 Вт	200-250 мл	2 мин. 50 сек.	2-3 мин.
Жас көкөністер	800 Вт	300-350 г	5 мин.	3 мин.

## ГРИЛЬ ЖАСАУ

Гриль тағамды микротолқынды қолданбай тез қыздырып, қызартуға көмектеседі. Сол үшін гриль торы микротолқынды пешпен бірге жеткізіледі.

	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Грильді <b>ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ</b> тетігін Grill (Гриль) және <b>ТАЙМЕР</b> тетігін қажетті орынға қойып, тиисті температурага дейін қыздырыңыз.</li></ol>
	<ol style="list-style-type: none"><li>2. Есікті ашып, тағамды тордың үстіне қойыңыз.</li></ol>
	<ol style="list-style-type: none"><li>3. Тиисті пісіру уақытын <b>ТАЙМЕР</b> тетігін бұрап таңдаңыз. (Мысалы: 60 минут) <b>Нәтижесі:</b> Тағам пісе бастайды.</li></ol>

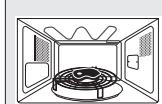
Гриль жасап түрғанда қыздырыш сөніп, қосылса алаң болмаңыз.  
Бұл пеш қызып кетуге жол бермеуге арналған жүйе.

Пештің ішіндегі ыдыстар ете ыстық болатындықтан, оларды әрқашан қолғап киіп ұстаңыз.

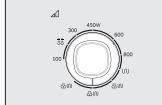
## МИКРОТОЛҚЫН ЖӘНЕ ГРИЛЬ ФУНКЦИЯСЫН БІРГЕ ҚОЛДАНУ

Тағамды бір мезгілде қызартып, жылдам пісіру үшін микротолқын және гриль функцияларын біркітіре қолдануға болады.

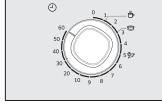
-  **ӘРҚАШАН** микротолқынға және пешке тәзімді ыдыстарды қолданыңыз. Шыны және керамика ыдыстар, микротолқын тағамға біркелкі тараулу қемектесетіндіктен микротолқынды пеш үшін тамаша ыдыс болып табылады.
-  Пештік ішіндегі ыдыстар ете ыстық болатындықтан, оларды **ӘРҚАШАН** қолғап киіп ұстаңыз.



- Басқару панелінің он жақ бұрышындағы үлкен түймешікті басып, пештік есігін ашиңыз. Тағамды тордың үстіне қойыңыз да, торды бұрылмалы табақтың үстіне қойыңыз. Есікті жабыңыз.



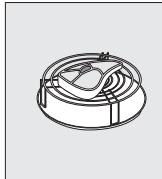
- ПІСІРУ ҚУАТЫН БАСҚАРУ** тетігін тиісті қуат деңгейіне ( $\frac{1}{2}$ ИМ,  $\frac{3}{4}$ ИМ,  $\frac{5}{6}$ ИМ) қойыңыз.



- Қажетті уақытты таңдау үшін **ТАЙМЕР** тетігін бұраңыз. (Мисалы: 60 минут)  
**Нәтижесі:** Тағам пісе бастайды.

 Микротолқын және гриль арапас режиммен пісіру үшін қажет микротолқын қуатының ең үлкен мәні 600 Вт.

## КЕРЕК-ЖАРАҚТАРДЫ ТАНДАУ



Микротолқын қуатына тәзімді ыдыс-аяқтарды қолданыңыз; пластик сауыттарды, ыдыстарды, қағаз кесе, сұлғі т.с. пайдаланбаңыз.

Арапас пісіру режимін (гриль және микротолқын) қолданғыңыз келсе, тек микротолқын және пешке тәзімді ыдыстарды ғана қолданыңыз.

 Жарамады ыдыс-аяқ, керек-жарақ туралы қосымша ақпаратты, 17-18-ші беттегі ыдысқа қатысты нұсқаудан қараңыз.

## ҮДЫС БОЙЫНША НҰСҚАУЛЫҚ

Микротолқынды пеште тағам пісіру үшін, микротолқындар ыдысқа шағылыспай немесе ыдысқа сінбей тағамнан ете алатындағы болуға тиіс. Сондықтан да, ыдыс-аяқты дұрыс таңдау қажет. Микротолқынға тәзімді деңген белгісі бар ыдысты алаңсыз қолдана беруге болады. Келесі кестеде әр түрлі ыдыс түрлері және оларды микротолқынды пеште қалай қолдануға болатындығы көрсетілген.

Үдис-аяқ	Микротолқынға тәзімді	Түсінірме
Алюминий фольга	✓ X	Тағамның осал жерлері қатты пісіп кетпес үшін, кішкене қағаздармен жабыңыз. Фольга пештік қабыргасына тым жақын қойылса немесе тым көп фольга қолданылса электр жарқылы пайда болуы мүмкін.
Браунинг табагы	✓	Серіз минуттан артық қыздырмаңыз.
Фарфор және керамика	✓	Фарфор, керамика, безендірілген керамика мен қатты фарфор ыдыстарды, жиегі металл болмаса әдетте қолдана беруге болады.
Бір рет қолданылатын полиэфир картон ыдыстар	✓	Кейір мұздатылған тағамдар осындағы ыдыстарға оралады.
Фастфуд орамдары		
• Полистирол кеселер мен сауыттар	✓	Тағамды жылтыту үшін қолдануға болады. Қатты қыздырса, полистирол еріп кетуі мүмкін.
• Қағаз қалта немесе газет	X	Өртеніп кетуі мүмкін.
• Өңдеуден еткізілген қағаз немесе ыдыстың металл жиегі	X	Электр жарқылы пайда болуы мүмкін.
Шыны ыдыс		
• Пеш-үстел ыдыстары	✓	Металл жиегі болмаса, қолдана беруге болады.

(жалғасы)

тағам пісіруге көтүстүү ақыл-көңес

Ұйыс-аяқ	Микротолқынға төзімді	Түсіндірме
• Осал шыны ұйыс	✓	Тағам немесе сусындарды жылтыу үшін қолдануға болады. Осал шыны ұйыс кенет қыздырыған кезде сынып немесе жарылып кетуі мүмкін.
• Шыны банка	✓	Қақпағын алу керек. Тек тағамды жылтытуға жарайды.
<b>Металл</b>		
• Үйдыстар	✗	Электр жарқылы немесе ерт шығуы мүмкін.
• Тоңазытқышта түртасын тағам қалтасын қыстырыш	✗	
<b>Қағаз</b>		
• Табақтар, кеселер, майлыштар және ас үй қағазы	✓	Тағамды аз уақыт пісіру немесе жылтыу үшін. Сонымен қатар, артық ылғалды сініру үшін.
• Өндөлген қағаз	✗	Электр жарқылы пайда болуы мүмкін.
<b>Пластик</b>		
• Сауыттар	✓	Қызыға төзімді термопластик болса әсіресе сай келеді. Кейбір пластиктер жоғары температурада майысып, түсі өзгеріп кетуі мүмкін. Меламин пластигін қолданбаңыз.
• Жылтыр қағаз	✓	Ылғалды үстап түрү үшін қолдануға болады. Тағамға тиізбей керек. Жылтыр қағазды алғанда абай болыңыз, ыстық бу шарпуны мүмкін.
• Тоңазытқыш қалталар	✓ ✗	Қайнатуға немесе пешке төзімді болса. Ая аткізбейтін болмауға тиіс. Қажет болса, шашыштымен тесіңіз.
<b>Балауыз немесе май өткізбейтін қағаз</b>	✓	Тағам шашырамас үшін және ылғалды үстап түрү мақсатында қолдануға болады.

: Үсынылады       : Сактықпен пайдаланыныз       : Қаріпсіз емес

МИКРОТОЛҚЫНДАР

Микротолқын қуаты тағамға енеді де, оның құрамындағы су, май және қантқа сінеді.

Микротолкындар тағамның құрамындағы молекулаларды жылдам қозғалтуға себеп болады. Молекулалардың жылдам қозғалысы үйкеліс тудырады да, пайда болған қызылдың көмегімен тағам піседі.

ПІСІРУ

## **Микротолқынмен пісіруге арналған ыдыс-аяқ:**

Үйдістар микротолқын куатын барынша өткізетін болуға тиіс. Тот баспайтын темір, алюминий және мыс тәрізді металдар микротолқындарды шағылыстырады, бірақ микротолқын керамика, шыны, фарфор және пластик, сонымен қатар қазаң бен ағаштан өте алады. Сондықтан, металл сауыттарда ешқашан тағам пісірмей керек.

**Микротолқынды пеште пісіруге болатын тағам:**

Тағамның көптеген түрін, атап айтқанда тоңазытылған көкөніс, жеміс, макарон, күріш, дән, бұршак, балық, ет тәрізді тағамдардың көпшілігін микротолқынды пеште дайындау болады. Соус, горчица, сорпа, бу пуддингі, консервленген тағам және көкөніс котлеттерін микротолқынды пеште пісіруге болады. Жалпы айтқанда, көдімгі пеште пісірілетін тағамның берін пісіру үшін микротолқын керемет жарайады. Сарымай немесе шоколадты еріту, мысалы (ақыл-көнекес, тәсілдер берілген тарауда караңыз).

## Пісіріліп жатқан тағамның бетін жабу

Тағамды бетін жауып пісірген ете маңызы, себебі буланған су тағамға қосылып оны пісіруге көмектеседі. Тағамды бірнеше әдіспен жабуга болады: мысалы, керамика қақпақпен, пластик қақпақпен немесе микротолқынға тәзімді жылтыр қағазбен.

## Қоя түрү уақыты

Пісіріп болғаннан кейін, температура тағам бойына біркелкі таралу үшін пеште қоя туру керек.

### Тоңазытылған көкөністер пісіруге қатысты ақыл-кеңес

Қақпағы бар, жарамды шыны пирекс ыдысын қолданыңыз. Бетін жауып, аз уақыт пісіріңіз - кестеге қараңыз. Қалаган нәтижеге жету үшін пісіруді жалғастырыңыз. Пісіріп жатқан кезде екі рет, пісіріп болғаннан кейін бір рет арапастырыңыз. Пісіріп болғаннан кейін тұз, шөп немесе сары май қосыңыз. Бетін жауып қоя тұрыңыз.

Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қуат	Уақыт (мин.)
<b>Шпинат</b>	150 г	600 Вт	4½-5½
	<b>Нұсқаулар</b> 15 мл (1 ас қасық) сұық су қосыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.		
<b>Брокколи</b>	300 г	600 Вт	9-10
	<b>Нұсқаулар</b> 30 мл (2 ас қасық) сұық су қосыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.		
<b>Бұршақ</b>	300 г	600 Вт	7½-8½
	<b>Нұсқаулар</b> 15 мл (1 ас қасық) сұық су қосыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.		
<b>Жасыл бұршақ</b>	300 г	600 Вт	8-9
	<b>Нұсқаулар</b> 30 мл (2 ас қасық) сұық су қосыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.		
<b>Арапас көкөністер (Себіздер/ Бұршақтар/Жүгері)</b>	300 г	600 Вт	7½-8½
	<b>Нұсқаулар</b> 15 мл (1 ас қасық) сұық су қосыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.		
<b>Арапас көкөністер (Қытай дастүрі бойынша)</b>	300 г	600 Вт	8-9
	<b>Нұсқаулар</b> 15 мл (1 ас қасық) сұық су қосыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.		

### Күріш және макарон пісіруге қатысты ақыл-кеңес

**Күріш:** Қақпағы бар үлкен шыны пирекс ыдысын қолданыңыз – пісірген кезде күріштің көлемі екі есеге дейін көбейеді. Бетін жауып пісіріңіз. Пісіріп болғаннан кейін, қоя тұрар алдында арапастырыңыз немесе шөп не сарымай қосыңыз.

Ескерім: пісіру уақыты өткеннен кейін күріш судың барлығын сіңірмейі мүмкін.

**Макарон:** Үлкен шыны пирекс шыныаяғын қолданыңыз. Қайнаган судан күйіңіз, бір шекім тұз салып, жақсылап арапастырыңыз. Бетін жаппай пісіріңіз. Пісіріп жатқанда, пісіріп болғаннан кейін ара-тұра арапастырыңыз. Бетін жауып қоя тұрыңыз, содан кейін сұын әбден сорғытыңыз.

Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қуат	Уақыт (мин.)
<b>Ақ күріш (Бұға ұсталған)</b>	250 г	800 Вт	16-17
	<b>Нұсқаулар</b> 500 мл сұық су қосыңыз. 5 минут қоя тұрыңыз.		
<b>Қоңыр күріш (Бұға ұсталған)</b>	250 г	800 Вт	21-22
	<b>Нұсқаулар</b> 500 мл сұық су қосыңыз. 5 минут қоя тұрыңыз.		
<b>Арапас күріш (Күріш + Жабайы күріш)</b>	250 г	800 Вт	17-18
	<b>Нұсқаулар</b> 500 мл сұық су қосыңыз. 5 минут қоя тұрыңыз.		
<b>Арапас жүгері (Күріш + Дән)</b>	250 г	800 Вт	18-19
	<b>Нұсқаулар</b> 400 мл сұық су қосыңыз. 5 минут қоя тұрыңыз.		
<b>Макарон</b>	250 г	800 Вт	11-12
	<b>Нұсқаулар</b> 1000 мл ыстық су қосыңыз. 5 минут қоя тұрыңыз.		

## Жас көкөністер пісіруге қатысты ақыл-кеңес

Қақпағы бар, жарамды шыны пирекс ыдысын қолданыңыз. Егер судың мәлшері басқаша көрсетілмесе, әр 250 г-ға 30-45 мл сұрық су құйыныз (2-3 ас қасық) – кестеге қараңыз. Аз үақыт пісіріптен тағамның бетін жабыңыз – кестеге қараңыз. Қалған нәтижеге жету үшін пісіруді жалғастырыңыз. Пісіріп жатқанда бір рет, пісіріп болғаннан кейін бір рет арапастырыңыз. Пісіріп болғаннан кейін тұз, шөп немесе сары май қосыңыз. Бетін жауап 3 минут қоя тұрыңыз.

**Ақыл-кеңес:** Жас көкөністерді біркелкі етіп тұраңыз. Негұрлым кішірек етіп тұрасаңыз, соғұрлым тезірек піседі.

Тағам	Үстелге тарту мәлшері	Куат	Уақыт (мин.)
Брокколи	250 г	800 Вт	4½-6½
	500 г		7-7½
<b>Нұсқаулар</b> Гүлдерін бірдей-бірдей етіп бөліңіз. Сабактарын ортаға қаратып салыңыз. 3 минут қоя тұрыңыз.			
Брюссель орамжапырағы	250 г	800 Вт	5½-6½
<b>Нұсқаулар</b> 60-75 мл (4-5 ас қасық) су қосыңыз. 3 минут қоя тұрыңыз.			
Сәбіз	250 г	800 Вт	4½-5
	<b>Нұсқаулар</b> Сәбіздерді бірдей мәлшерде кесіңіз. 3 минут қоя тұрыңыз.		
Тұрлі-түсті орамжапырақ	250 г	800 Вт	5-5½
	500 г		8½-9
<b>Нұсқаулар</b> Гүлдерін бірдей-бірдей етіп бөліңіз. Үлкен гүлдерін екіге бөліңіз. Сабактарын ортаға қаратып салыңыз. 3 минут қоя тұрыңыз.			
Кәдіш	250 г	800 Вт	3½-4
<b>Нұсқаулар</b> Кәдішті жапырақтап тұраңыз. 30 мл (2 ас қасық) су құйыныз немесе бір түйір сары май салыңыз. Жұмсақ болғанша пісіріңіз. 3 минут қоя тұрыңыз.			

Тағам	Үстелге тарту мәлшері	Куат	Уақыт (мин.)
Баклажан	250 г	800 Вт	3½-4
<b>Нұсқаулар</b> Баклажанды кішкенелеп турал, 1 ас қасық лимон шырынын себіңіз. 3 минут қоя тұрыңыз.			
Порей пиязы	250 г	800 Вт	4½-5
<b>Нұсқаулар</b> Порей пиязын қалың етіп жапырақтап тұраңыз. 3 минут қоя тұрыңыз.			
Саңырауқұлақ	125 г	800 Вт	1½-2
	250 г		3-3½
<b>Нұсқаулар</b> Бүтін кішкене саңырауқұлақтарды немесе туралған саңырауқұлақтарды алыңыз. Су қоспаңыз. Лимон шырынын себіңіз. Тұз, бұрыш салыңыз. Үстелге сұын сорғытқаннан кейін тартыңыз. 3 минут қоя тұрыңыз.			
Пияз	250 г	800 Вт	5½-6
	<b>Нұсқаулар</b> Пияздарды тұраңыз немесе екіге бөліңіз. Тек 15 мл (1 ас қасық) су қосыңыз. 3 минут қоя тұрыңыз.		
Бұрыш	250 г	800 Вт	4½-5
	<b>Нұсқаулар</b> Бұрышты кішкенелеп бөліңіз. 3 минут қоя тұрыңыз.		
Картоп	250 г	800 Вт	4-5
	500 г		7½-8½
<b>Нұсқаулар</b> Қабығы аршылған картоптың салмагын елшеп алып, кішкенелеп екіге немесе төртке бөліңіз. 3 минут қоя тұрыңыз.			
Кольраби орамжапырағы	250 г	800 Вт	5-5½
	<b>Нұсқаулар</b> Кольраби орамжапырағын кішкене текшелерге бөліңіз. 3 минут қоя тұрыңыз.		

## ҚЫЗДЫРУ

Микротолқынды пеш тағамды әддегі конвекция пеші немесе электр пештерінде жұмсалатын уақыттың аз мөлшерін ғана пайдаланып тағамды лезде қыздырады. Тәмендегі кестеде көрсетілген күят мәні мен қызылдыру уақыттарын жалпылтама нұсқа ретінде көлданыныз. Кестедегі уақыт сүйік тағам +18-ден +20 ° С дейінгі бөлме температурасында, немесе тонаузылыған тағамның температурасы +5 градустан +7 ° С градус деген есеппен берілген.

## Орналастыру және бетін жабу

Еттік улken кесегі тәрізді улken тағамдарды қыздырымаңыз – олардың ішкі жағы піскеншe сырты қатты пісіп, кебірсін қалуы мүмкін. Тағамды кішкене мөлшерде қыздырысаңыз, нәтижесі соғулым жақсырғап болады.

Куат мәндері және тағамды арадастыру

## Кыздыру және коя туру уақыттары

## СҮЙІҚ ТАҒАМДАРДЫ ҚЫЗДЫРУ

Температура тағам бойына біркелкі тарау үшін пешті сөндіргенмен кейін тағамды әрқашан, кем дегенде 20 секунд қоя тұрыныз. Қажет болса, қыздырып жатқанда арапастырыңыз және ӘРҚАШАН қыздырып болғаннан кейін арапастырыңыз. Кеңет тасыған тағамға күйіл қалмас үшін, қасық немесе шыны қалакты сусынның ішіне салып қою керек, қыздырып жатқанда және онның алдында, қызылдырып болғаннан кейін арапастырыңыз.

## **Сүйкітарды және тағамдарды қыздыру**

Осы кестедегі қуат мәндері мен уақыттарды қыздыру үшін нұсқау ретінде қолданыныз.

Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қуат	Уақыт (мин.)
Сусындар (Кофе, шәй және су)	150 мл (1 кесе) 250 мл (1 кружка)	800 Вт	1-1½ 1½-2
	<b>Нұсқаулар</b> Кесеге күйіп, бетін жаппай қыздырыныз. Кесе/кружканы бұрылмалы табақтың ортасына қойыныз. Қоя тұру уақыты келгендегі микротолқынды пеште ұстаның да, жақсылап арапастырыныз. 1-2 минут қоя тұрыныз.		
Сорпа (Салқындастылған)	250 г	800 Вт	3-3½
	<b>Нұсқаулар</b> Шұңғыл керамика табаққа салыныз. Тесілген таспасымен жабыңыз. Қыздырып болғаннан кейін жақсылап арапастырыныз. Үстелге тартардан алдында тағы да арапастырыныз. 2-3 минут қоя тұрыныз.		
Бұқтырылған тағам (Салқындастылған)	350 г	600 Вт	5½-6½
	<b>Нұсқаулар</b> Бұқтырылған тағамды шұңғыл керамика табаққа салыныз. Тесілген таспасымен жабыңыз. Ара-тұра арапастыра отырып қыздырыныз, қоя тұру, үстелге тартудың алдында қайта арапастырыныз. 2-3 минут қоя тұрыныз.		
Соус қосылған макарон (Салқындастылған)	350 г	600 Вт	4½-5½
	<b>Нұсқаулар</b> Макаронды (мысалы, спагетти немесе вермишель) жалпақ керамика табаққа салыныз. Микротолқын таспасымен жабыңыз. Үстелге тартардан алдында арапастырыныз. 3 минут қоя тұрыныз.		
Соус қосылған, толтырмасы бар макарон (Салқындастылған)	350 г	600 Вт	5-6
	<b>Нұсқаулар</b> Толтырмасы бар макаронды (мысалы, равиоли, тортеллини) шұңғыл керамика табаққа салыныз. Пластик қақпақпен жабыңыз. Ара-тұра арапастыра отырып қыздырыныз, қоя тұру, үстелге тартудың алдында қайта арапастырыңыз. 3 минут қоя тұрыныз.		
Табаққа салынған тағам (Салқындастылған)	350 г	600 Вт	5½-6½
	<b>Нұсқаулар</b> 2-3 тоңазытылған тағам қосымшаларынан тұратын тағамды керамика табаққа салыныз. Микротолқын таспасымен жабыңыз. 3 минут қоя тұрыныз.		



## БАЛАНЫң ТАҒАМЫН ҚЫЗДЫРУ

**БАЛАНЫҢ ТАҒАМЫ:** Шұнғыл керамика табаққа салыныз.

Пластик қақпакпен жабыныз. Қыздырып болғаннан кейін жақсырап арапастырыңыз! Берердің алдында 2-3 минут қоя тұрыңыз. Қайта арапастырыңыз, температурасын тексеріңіз. Мына температурадағы сүтті беруге болады: 30-40 °C араптыңда.

**БАЛАҒА БЕРИЛЕТІН СҮТ:** Сүтті зарарсыздандырылған шыны бөтепкеге құйыңыз. Бетін жаппай қыздырыңыз. Баланың шөлмегін ешқашан еміздігін алмай қыздырмаңыз, себебі қатты қызған шөлмек жарылып кету мүмкін. Шайқаңыз да, қоя тұрыңыз, берердің алдында қайта шайқаңыз! Балага берілетін сүт немесе тағамның температурасын өркешан тексеріп барып беріңіз. Мына температурадағы сүтті беруге болады: к/а. 37 °C.

### ЕСКЕРИМ:

Әсіресе баланың тағамын, бала күйіп қалмас үшін мұқият тексеру керек. Тәмендегі кестеде көрсетілген қуат мәндөрі мен уақыттарды тағам қыздыру үшін нұсқау ретінде қолданыңыз.

### Баланың тағамы мен сүттін қыздыру

Осы кестедегі қуат мәндөрі мен уақыттарды тағам қыздыру үшін нұсқау ретінде қолданыңыз.

Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қуат	Уақыт
Баланың тағамы (Көкеніс + ет)	190 г	600 Вт	30 сек
<b>Нұсқаулар</b>			
Шұнғыл керамика табаққа салыныз. Бетін жауып пісіріңіз.			
Пісіріп болғаннан кейін арапастырыңыз. Берердің алдында жақсырап арапастырып, температурасын мұқият тексеріңіз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.			
Балага арналған ботқа (дән + сүт + жеміс)	190 г	600 Вт	20 сек
<b>Нұсқаулар</b>			
Шұнғыл керамика табаққа салыныз. Бетін жауып пісіріңіз.			
Пісіріп болғаннан кейін арапастырыңыз. Берердің алдында жақсырап арапастырып, температурасын мұқият тексеріңіз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.			
Балага берілетін сүт	100 мл 200 мл	300 Вт	30-40 сек 50 сек - 1 мин дейін.
<b>Нұсқаулар</b>			
Жақсырап арапастырып немесе шайқап, зарарсыздандырылған бөтепкеге құйыңыз. Бұрылмаған табақтың ортасына қойыңыз.			
Бетін жаппай пісіріңіз. Жақсырап шайқап, кем дегенде 3 минут қоя тұрыңыз.			
Берердің алдында жақсырап шайқап, температурасын мұқият тексеріңіз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.			

## ҚОЛМЕН ЖІБІТУ

Микротолқындар мұздатылған тағамды жібітуге тамаша жарайды.

Микротолқындар мұздатылған тағамдарды аз уақыт ішінде баппен жібітеді. Бұл күтпеген жerde қонақ келе қалған жағдайда, сізге үлкен көмек.

Мұздатылған құс етін әбден жібітіп барып пісіру қажет. Металл сымдары болса алып, орамынан шығарып, акқан сүйкіткіт сорғытыныз.

Мұздатылған тағамды ыдыска салыныз, қақпақ жаппаныз. Орта шегіне келгенде аударыңыз, сүйкіты болса дереу ағызыңыз.

Тағамды жи-жи тексеріп, жылып кетпегеніне көз жеткізіңіз.

Мұздаган тағамның кішкене және жұқа бөліктегі қыза бастаса, оларды кішкене алюминий фольгадан жасалған таспамен орап қоюға болады.

Құс етінің сыртқы жағы қыза бастаса, жібітуді тоқтатыңыз да, 20 минут күте тұрып, содан кейін жалғастырыңыз.

Балық, ет және құс етін әбден жібіту үшін қоя тұрыңыз. Тағамды әбден жібітуге қажетті уақыт, жібітілетін тағамның мөлшеріне қарай әртүрлі болады. Тәмендегі кестеге қараңыз.

**Ақыл-кенес:** Жалпақ тағам қалың тағамға қарағанда, кішкене тағам, үлкен тағамдарға қарағанда тез жибиді. Тағамды мұздату мен жібіту кезінде осы қенесті есте ұстаңыз.

Температурасы шамамен -18 ден -20 °C дейінгі мұздатылған тағамдарды жібіту үшін тәмендегі кестеге сүйеніңіз.

Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қуат	Уақыт (мин.)	
Ет	Фаршталған ет	250 г	180 Вт	
		500 г	10-12	
		250 г	180 Вт	
<b>Нұсқаулар</b>				
Етті жалпақ керамика табаға қойыңыз. Жұқа жерлерін алюминий фольгамен жабыңыз. Жібітудің орта тұсына келгенде аударыңыз. 5-25 минут қоя тұрыңыз.				

Тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қуат	Уақыт (мин.)
<b>Күс еті</b>			
Тауықтың кесек еттері	500 г (2 дана)	180 Вт	14½-15½
Бүтін тауық	900 г	180 Вт	28-30
<b>Нұсқаулар</b>			
Алдымен, тауық еттерінің терісі бар жақтарын тәмен қаратып салыныз, бүтін тауықтың төсін керамика табаққа қаратып салыныз. Қанаттарының ұштары тәрізді жұқа жерлерін алюминий фольгамен жабыныз. Жібітудін орта тұсына келгенде аударыныз! 15-40 минут қоя тұрыныз.			
<b>Балық</b>			
Балық филесі	250 г (2 дана) 400 г (4 дана)	180 Вт	6-7 12-13
<b>Нұсқаулар</b>			
Мұздатылған балықты керамика табақтың ортасына салыныз. Жұқа жерлерін қалың жерлерінің астына салыныз. Жұқа жерлерін алюминий фольгамен жабыныз. Жібітудін орта тұсына келгенде аударыныз! 5-15 минут қоя тұрыныз.			
<b>Жеміс</b>			
Жидек	250 г	180 Вт	6-7
<b>Нұсқаулар</b>			
Жемістерді жалпақ, дөңгелек шыны ыдысқа (диаметрі үлкен) салыныз. 5-10 минут қоя тұрыныз.			
<b>Нан</b>			
Булочкалар (ербірі шамамен 50 г)	2 дана 4 дана	180 Вт	½-1 2-2½
Тост наны/Сэндвич Неміс наны (бидай + қарабидай ұны)	250 г 500 г	180 Вт 180 Вт	4½-5 8-10
<b>Нұсқаулар</b>			
Булочкаларды дөңгелептіп немесе нанды көлдененінен, бұрылмалы табақтың ортасына койылған ас үй қазғызына салыныз. Жібітудін орта тұсына келгенде аударыныз! 5-20 минут қоя тұрыныз.			

Казақ - 23

## ГРИЛЬ

Гриль-қыздырығыш элементі пеш төбесінің астынғы жағында орналасқан. Ол есік жабық, бұрылмалы табақ айналып тұрган кезде жұмыс істейді. Бұрылмалы табақ айналғанда тағам барынша біркелкі қызарады. Гриль элементін 3-4 минут алдын ала қыздыраса, тағам барынша тез қызарады.

**Гриль жасау үшін қолданылатын ыдыс:** Жалынға тәзімді және металл бөлігі бар болуға болады. Ешбір пластик ыдысты қолданбаңыз, себебі еріп кетеді.

**Гриль жасауға болатын тағам:** Тураған ет, шұжық, стейк, гамбургер, бекон және жұқа тураған сан ет, жұқалап тураған балық еті, сэндвич және үстінде әртүрлі қоспалары бар тост наандары.

**Маңызды ескерім:** Тек ғана гриль режимін қолданған кезде, гриль-қыздырығыш элементінің пештің артқы қабырғасында тігінен емес, төбесінде көлденең орналасқанына көз жеткізіңіз. Басқаша көрсетілмесе, тағамды үстінгі торға қою қажет екенін есте ұстаңыз.

## МИКРОТОЛҚЫН + ГРИЛЬ

Бұл пісіру режимінде гриль элементінен, микротолқынмен пісіру жылдамдығымен қатар қызу бөлінеді. Ол тек есік жабық, бұрылмалы табақ айналып тұрган кезде ғана жұмыс істейді. Бұрылмалы табақ айналып тұратындықтан тағам біркелкі қызарады. Осы үлгіде үш түрлі арапас режим бар: 600 Вт + Гриль, 450 Вт + Гриль және 300 Вт + Гриль.

### Микротолқын + гриль функциясымен пісіруге арналған ыдыстар:

Микротолқын өте алатын ыдыстарды қолданыңыз. Үйдіс жалын әсерінен тәзімді болуға тиіс. Арапас режиммен пісірген кезде металл ыдысты қолданбаңыз. Ешбір пластик ыдысты қолданбаңыз, себебі еріп кетеді.

**Микротолқын + гриль функциясымен пісіруге болатын тағам:** Арапас режиммен пісіруге болатын тағамның қатарына, пісірілген, тек қыздыру немесе қызартуды (пісірілген макарон) ғана қажет ететін, сондай-ақ үстінгі жағын аз үақытта қызарту қажет тағамдар жатады. Сонымен қатар, бұл режимді үстіндегі қоспаларын қызарту, қытырлак етіп пісіруді қажет ететін, қалың етіп дайындалған тағам үшін қолдануға болады (мысалы, белшектелген тауық еті, пісірудің орта шегіне келгенде аудару керек). Қосымша акпаратты гриль дайындау кестесінен алыныз.

**Маңызды ескерім:** Арапас режим (микротолқын + гриль) қолданылған кезде, гриль-қыздырығыш элементінің пештің артқы қабырғасында тігінен емес, төбесінде көлденең орналасқанына көз жеткізіңіз. Басқаша көрсетілмесе, тағамды үстінгі торға қою қажет. Немесе бұрылмалы табақтың үстінін тұра қою керек. Келесі кестедегі нұсқауларды қараңыз. Тағамының екі жағын да қызарту қажет болса, онда оны аудару керек.

## Мұздатылған тағамнан гриль жасауға арналған ақыл-кеңес

Осы кестедегі қуат мәндері мен уақыттарды гриль жасау үшін нұсқау ретінде қолданыңыз.

Мұздатылған тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қуат	1-ші қадам (мин)	2-ші қадам (мин)
Булочка (Әрбірі 50 г)	2 дана 4 дана	MT + Гриль	300 Вт + Гриль	Тек гриль
			1-1½ 2-2½	1-2 1-2
<b>Нұсқаулар</b> Булочкаларды тордың үстіне айналдыра қойыңыз. Булочкалардың екінші жағын қалғаныңызша қызыртыңыз. 2-5 минут қоя тұрыңыз.				
Багета + үстінде қоспасы бар (Қызанак, ірімшік, ветчина, саңырауқұлак)	250-300 г (2 дана)	450 Вт + Гриль	8-9	-
<b>Нұсқаулар</b> 2 мұздатылған багетаны тордың үстіне қатарластыра қойыңыз. Гриль жасап болғаннан кейін. 2-3 минут қоя тұрыңыз.				
Гратин (көкөністер немесе картопттар)	400 г	450 Вт + Гриль	13-14	-
<b>Нұсқаулар</b> Мұздатылған гратин тағамын кішкене, дәңгелек шыны пирекс табағына салыңыз. Табақты тордың үстіне қойыңыз. Гриль жасап болғаннан кейін. 2-3 минут қоя тұрыңыз.				
Макарон (каннелони, макарони, лазанья)	400 г	MT + Гриль	300 Вт + Гриль 18-19	Тек гриль 1-2
<b>Нұсқаулар</b> Мұздатылған макарондың кішкене, жалпақ әрі тік тәртбұрышты шыны пирекс табағына салыңыз. Табақты бұрылмалы табаққа тұра қойыңыз. Гриль жасап болғаннан кейін. 2-3 минут қоя тұрыңыз.				
Тауық нағетсі	250 г	450 Вт + Гриль	5-5½	3-3½
<b>Нұсқаулар</b> Тауық нағеттерін торға салыңыз. Бірінші уақыт өткеннен кейін аударыңыз.				
Пеште дайындалған чипсы	250 г	450 Вт + Гриль	9-11	4-5
<b>Нұсқаулар</b> Пеште дайындалатын чипсы тағамын, тордың үстіндегі қағазға біркелкі таратып салыңыз.				

## Жаңа тағамнан гриль дайындауға арналған ақыл-кеңес

Грильді гриль функциясымен 3-4 минут алдын ала қыздырыңыз. Осы кестедегі қуат мәндері мен уақыттарды гриль жасау үшін нұсқау ретінде қолданыңыз.

Жаңа тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қуат	1-ші қадам (мин)	2-ші қадам (мин)
Тост наны тіліктері	4 дана (әрбірі 25 г)	Тек гриль	6-8	4-5½
<b>Нұсқаулар</b> Тост наны тілімдерін тордың үстіне қатарластыра қойыңыз.				
Булочкалар (пісірілген)	2-4 дана	Тек гриль	2-3	2-3
<b>Нұсқаулар</b> Алдымен булочкалардың астыңы жағын жогары қаратып, бұрылмалы табақтың үстіне айналдыра қойыңыз.				
Гриль қызанақтары	200 г (2 дана) 400 г (4 дана)	MT + Гриль	300 Вт + Гриль 4½-5½	Тек гриль 2-3
<b>Нұсқаулар</b> Қызанақтарды екіге бөліңіз. Үстіне біраз ірімшік себініз. Жалпақ, шыны пирекс табағының үстіне айналдыра қойыңыз. Тордың үстіне қойыңыз.				
Гавай тост наны (Ветчина, ананас, ірімшік тілімдері)	2 дана (300 г)	450 Вт + Гриль	3½-4	-
<b>Нұсқаулар</b> Алдымен нан тілімдерін қыздырып, тост жасаңыз. Тост нанының үстіне қоспалардан салыңыз да, торға қойыңыз. 2 тост нанын торға тұра, бір-біріне қарама-қарсы қойыңыз. 2-3 минут қоя тұрыңыз.				
Картоп пісірмесі	250 г 500 г	600 Вт + Гриль	4½-5½ 8-9	-
<b>Нұсқаулар</b> Картоптарды екіге бөліңіз. Оларды тордың үстіне кесілген жақтарын грильге қаратып қойыңыз.				

## АҚЫЛ-КЕҢЕСТЕР

Жаңа тағам	Үстелге тарту мөлшері	Қуат	1-ші қадам (мин)	2-ші қадам (мин)
Тауықтың кесек еттері	450-500 г (2 дана)	300 Вт + Гриль	10-12	12-13
<b>Нұсқаулар</b> Тауық етіне май және дәмдеуіштерден қосыныз. Олардың сүйекті жерлерін ортасына қарай, қалғандарын жағалата қойыныз. Тауық етінің 1 бөлігін тордың ортасына қойынаңыз. 2-3 минут қоя тұрыныз.				
Туралған қой еті/сисырдың қоң еті (орташа)	400 г (4 дана)	Тек гриль	12-15	9-12
<b>Нұсқаулар</b> Қойдың туралған етіне май және дәмдеуіштер қосыныз. Оларды тордың үстіне айналдыра қойыныз. Гриль жасап болғаннан кейін. 2-3 минут қоя тұрыныз.				
Шошқа стейгі	250 г (2 дана)	МТ + Гриль	300 Вт + Гриль 7-8	Тек гриль 6-7
<b>Нұсқаулар</b> Шошқа стейктеріне май және дәмдеуіштер қосыныз. Оларды тордың үстіне айналдыра қойыныз. Гриль жасап болғаннан кейін. 2-3 минут қоя тұрыныз.				
Пісірілген алма	1 алма ( 200 г) 2 алма ( 400 г)	300 Вт + Гриль	4-4½ 6-7	-
<b>Нұсқаулар</b> Алманың өзегін алып, оған мейіз бен джем толттырыныз. Үстіне біраз бадам жаңғағының үлпектерін себіңіз. Алмаларды жалпақ шыны пирекс табағына салыныз. Табақтың бұрылымалы табақтың үстіне тұра қойыныз.				
Күйрылған тауық	1200 г	МТ + Гриль	450 Вт + Гриль 22-24	300 Вт + Гриль 23-25
<b>Нұсқаулар</b> Тауық етіне май жағып, дәмдеуіштерден себіңіз. Әуелі тауықтың бір жақ тесін төмен қаратып, екінші жақ тесін жогары қаратып пирекс табағына салыныз. Гриль жасап болғаннан кейін 5 минут қоя тұрыныз.				

### САРЫ МАЙДЫ ЕРІТУ

50 г майды кішкене, шұнғыл шыны ыдысқа салыныз. Пластик қақпақпен жабыныз. 800 Вт қуатпен 30-40 секунд сары май ерігенше қыздырыныз.

### ШОКОЛАДТЫ ЕРІТУ

100 г шоколадты кішкене, шұнғыл шыны ыдысқа салыныз. 450 Вт қуатпен 3-5 минут шоколад ерігенше қыздырыныз. Ерітіп жатқанда бір немесе екі рет арапастырыныз. Пештен зат аларда пеш қолғабын киініз!

### ТҮЙРШІКТЕЛІП ҚАТҚАН БАЛДЫ ЕРІТУ

20 г қатқан балды кішкене, шұнғыл шыны ыдысқа салыныз. 300 Вт қуатпен 20-30 секунд бал ерігенше қыздырыныз.

### ЖЕЛАТИНДЫ ЕРІТУ

Күргақ желатин тақталарын (10 г) сүкін суға 5 минут салып қойыныз. Сүкін сорғыған желатинді кішкене, шыны пирекс ыдысына салыныз. 300 Вт қуат бойынша 1 минут қыздырыныз. Ерітіп болғаннан кейін арапастырыныз.

### БЕЗЕНДІРГІШ/ӘРЛЕГІШ ҚОСПА ДАЯРЛАУ (ТОРТ ЖӘНЕ КОНДИТЕР ӨНІМДЕРІНЕ АРНАЛҒАН)

Жылдам безендіріш қоспаларға (шамамен 14 г) 40 г қант және 250 мл сүкін су арапастырыныз. Қақпақ жаппай пирекс шыны ыдысына салып, 3½-4½ минут 800 Вт қуатпен, безендіріш қоспа мөлдір болғанша пісіріңіз. Пісіріп жатқанда екі рет арапастырыныз.

### ТОСАП ҚАЙНАТУ

600 г жемісті (мысалы, арапас жидек) өлшемі сай келетін, қақпағы бар пирекс ыдысына салыныз. 300 г қант салып, жақсылап арапастырыныз. Бетін жауып 10-12 минут 800 Вт қуатпен пісіріңіз. Қайнатып жатқанда бірнеше рет арапастырыныз. Бұрама қақпағы бар тосап банкасына тұра қыйыныз. Қақпағын 5 минут жауып қоя тұрыныз.

### ПУДДИНГ ҚАЙНАТУ

Пуддинг ұнтағына, өндіруші нұсқауларына сай қант пен сут қосып (500 мл), жақсылап арапастырыныз. Қақпағы бар, жарамды шыны пирекс ыдысын қолданыныз. Бетін жауып 6½-7½ минут 800 Вт қуатпен пісіріңіз. Қайнатып жатқанда бірнеше рет жақсылап арапастырыныз.

### БАДАМ ЖАҢҒАҒЫ ҮЛПЕКТЕРІН ҚЫЗАРТУ

30 г жапырақталып туралған бадам жаңғағын, орташа үлкендіктегі керамика табаға біркелкі таратып салыныз. 3½-4½ минут 600 Вт қуат бойынша қызартып жатқанда бірнеше рет арапастырыныз. Пеш ішіне 2-3 минут қоя тұрыныз. Пештен зат аларда пеш қолғабын киініз!



## Ақаулықты түзету

Төмөндегі ақаулықтардың бірі орын алса, көрсетілген шешімдерді қолданып түзетіп көріңіз.

### Бұл қалыпты жағдай.

- Пештің ішінде конденсат пайда болады.
- Есіктің айналасы мен корпустың сыртынан жел үрледі.
- Есіктің маңайы мен корпустың сыртында жарық шағылысып тұр.
- Есіктің маңайына немесе саңылаудардан бұ шығып кетеді.

### ТАЙМЕР тетігін бұраған кезде пеш іске қосылмайды.

- Есік әбден жабылды ма?

### Тағам мүлде піспеген.

- Таймерді дұрыс орнаттыңыз ба?
- Есік жабық тұр ма?
- Электр желісінің жүктемесін арттыргандықтан, сақтандырыш жаңып немесе айрып-қосқыш іске қосылған жоқ па?

### Тағам қатты пісін кеткен немесе шала піскен.

- Тағамның түріне сай кепетін пісіру уақыты орнатылды ма?
- Сай кепетін қуат мәні таңдалды ма?

### Пеш радио немесе теледидарға бөгеуіл жасайды.

- Пеш жұмыс жасап тұрган кезде теледидар мен радиода аздаған бөгеуіл пайда болуы мүмкін Бұл қалыпты жағдай. Бұндай бөгеуілді азайту үшін, пешті теледидар, радио және антеннадан алыс орнатып көріңіз.

### Жарықтама шамы жанбай тұр.

- Қауіпсіздікті сақтау мақсатында шамды пайдаланушы ауыстырмауға тиіс. Жақын орналасқан Samsung тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласып, шамды ауыстырту үшін уәкілдегі маманды шақыртыңыз.

### Пештің ішінде жарқыл және сыйтыр (электр жарқылы) пайда болады.

- Металл жиегі бар ыдысты қолданыңыз ба?
- Шанышқы немесе басқа металл ас құралы пештің ішінде қалып қойған жоқ па?
- Алюминий фольга пештің ішкі қабырғасына тым жақын орналасқан жоқ па?

### Алғаш қолданғанда тұтін және жағымсыз іс шығады.

- Бул жаңа қыздырыбыз элементтен уақытша шығатын іс. Тұтін және іс 10 минут пайдаланғаннан кейін толығымен жойылады. Иісті барынша жылдам кетіру үшін микротолқынды пешті лимон немесе лимон шырынын салып іске қосыңыз.

Жоғарыда көрсетілген ұсыныстар ақаулықты түзетуге көмектеспесе, жергілікті SAMSUNG тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Келесі ақпаратты міндетті түрде оқыңыз;

- Пештің үлгісі мен сериялық нөмірлері, әдette пештің артқы жағында болады
  - Кепілдік деректері
  - Ақаулықтың қысқа да нұсқа сипаттамасы
- Содан кейін жергілікті дилерге немесе SAMSUNG тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

## Қалыпты жағдайда қолдануға арналған Қолдану мерзімі: 7 жыл



Символ Кедендейк одағының 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын екінші рет пайдалануға арналғанының және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.



Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе әріп белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.

## ТЕХНИКАЛЫҚ ПАРАМЕТРЛЕРІ

SAMSUNG компаниясы әрқашан өз өнімдерін үздіксіз жақсартып отыруды көздейді. Сондыктан да, дизайн спецификациялары мен пайдалануышы нұсқаулықтары еш ескертусіз өзгертіледі.

<b>Ұлғи</b>	GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3, GE81MR**, GE81AR*
<b>Қуат көзі</b>	230 В ~ 50 Гц
<b>Тұтынылатын қуат</b> Микротолқын Гриль Аралас режим	1200 Вт 1100 Вт 2300 Вт
<b>Қуат шығысы</b>	100 Вт / 800 Вт (IEC-705)
<b>Жұмыс жиілігі</b>	2450 МГц
<b>Магнетрон</b>	OM75P(31)
<b>Салқындау тәсілі</b>	Жөндектіштің моторы
<b>Өлшемдері (Е x Б x Т)</b> Сырты	489 x 275 x 380 мм (GE81KR*-1, GE81AR*) 489 x 275 x 376 мм (GE81KR*-2) 489 x 275 x 385 мм (GE81KR*-3) 489 x 275 x 375 мм (GE81MR**)
Пештің іші	330 x 211 x 324 мм
<b>Сыйындылығы</b>	23 литр
<b>Салмағы</b> Нетто	шамамен 12,5 кг (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3, GE81AR*) шамамен 13,0 кг (GE81MR**)

## ЕСКЕРІМ



**Өндіруші :** Samsung Electronics Co., Ltd /  
Самсунг Электроникс Ко., Лтд

**Өндірушінің мекенжайы :**  
(Маєтан-донг) 129, Самсунг-ро, Йонгтонг-гу, Сувон-си,  
Гонгнги-до, Корея, 443-742

**Зауыттың мекенжайы :**  
ЛОТ 2, ЛЕБУХ 2, НОРС КЛАНГ СТРЕЙТС, ЭРИА 21,  
ИНДАСТРИАЛ ПАРК, 42000 ПОРТ КЛАНГ,  
СЕЛАНГОР ДАРУЛ ЭСАН, МАЛАЙЗИЯ

**Өнімнің өндірілген жердің атауы :** Малайзия

**Импорттаушы :**  
«SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA»  
(САМСҮНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ)  
ЖШС: Қазақстан Республикасы, 050059, Алматы қ.,  
Медеу ауданы, Әл-Фараби д-лы, 36-үй, 3, 4-қабат

“SAMSUNG ELECTRONICS CENTRAL EURASIA”  
(САМСҮНГ ЭЛЕКТРОНИКС ЦЕНТРАЛЬНАЯ ЕВРАЗИЯ)  
Республика Казахстан, 050059, г. Алматы, Медеуский  
район, пр. Аль-Фараби, д. 36, 3, 4 этажи

Сұраптар немесе үсіншістар пайда болған жағдайды тәмемделгенде телефонданда хабарласыныз

Мемлекет	Телефон	Желдеңі мекени
RUSSIA	8-800-555-55-55	<a href="http://www.samsung.com/ru/support">www.samsung.com/ru/support</a>
GEORGIA	0-800-555-555	
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/kz_ru/support">www.samsung.com/kz_ru/support</a>
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
MONGOLIA	7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	<a href="http://www.samsung.com/ua/support">(Ukrainian)</a> <a href="http://www.samsung.com/ua_ru/support">(Russian)</a>

DE68-04284A-01



GE81KR\*-1 GE81KR\*-2  
GE81KR\*-3 GE81MR\*\*  
GE81AR\*

# Mikroto'lqinli Pech

Foydalanuvchi qo'llanmasi va  
taom tayyorlash bo'yicha yo'rignoma

Shunga e'tibor beringki, Samsung-ning kafolati mahsulotdan foydalanish,  
noto'g'ri o'rnatishni tuzatish, yoki oddiy tozalash yoki texnik xizmat ko'rsatishni  
bajarishni tushuntirish uchun xizmat qo'ng'iroqlarini QOPLAMAYDI.



Ushbu qo'llanma 100 % ishlatalgan qog'ozdan tayyorlangan.

ajoyib imkoniyatlar

Ushbu Samsung mahsulotini xarid qilganingiz uchun  
rahmat.



# mundarija

<b>Xavfsizlik to'g'risida ma'lumotlar</b>	<b>2</b>
<b>Pech xususiyatlari</b>	<b>11</b>
Pech (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3)	11
Pech (GE81MR**) .....	12
Pech (GE81AR*) .....	12
Boshqaruv paneli (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3)	13
Boshqaruv paneli (GE81MR**) .....	13
Boshqaruv paneli (GE81AR*) .....	14
Aksessuarlar .....	14
<b>Pechdan foydalanish</b>	<b>15</b>
Taom tayyorlash/isitish .....	15
Quvvat darajalari .....	15
Taom tayyorlash vaqtini o'rnatish .....	15
Taom tayyorlashni to'xtatish .....	16
Taomni qo'lda muzdan tushirish .....	16
Tezkor isitish/tayyorlash funksiyasidan foydalanish .....	16
Tezkor isitish/tayyorlash funksiyasi sozlanmalari .....	16
Gril rejimida tayyorlash .....	16
Mikroto'lqinlar va grildan birgalikda foydalanish .....	17
Aksessuarlarni tanlash .....	17
<b>Idishlarni tanlash bo'yicha yo'riqnoma</b>	<b>17</b>
<b>Taom tayyorlash bo'yicha yo'riqnoma</b>	<b>18</b>
<b>Nosozliklarni bartaraf etish</b>	<b>26</b>
<b>Texnik xususiyatlар</b>	<b>27</b>

# xavfsizlik to'g'risida ma'lumotlar

## USHBU YO'RIQNOMADAN FOYDALANISH

Siz SAMSUNG kompaniyasining mikroto'lqinli pechini xarid qildingiz. Ushbu "Foydalananuvchi qo'llanmas"da mazkur mikroto'lqinli pech yordamida taom tayyorlash to'g'risida muhim ma'lumotlar mavjud:

- Ehtiyojkorlik choralari
- Mos keladigan aksessuarlar va idishlar
- Taom tayyorlash bo'yicha foydalı maslahatlar
- Taom tayyorlash bo'yicha maslahatlar

## BELGILAR VA NISHONLARNING BAYONI

	OGOHLANTIRISH	Xavfsizlik choralariga amal qilmaslik yoki e'tiborsizlik bilan qarash jiddiy jarohat olish yoki o'limga olib kelishi mumkin.	
	DIQQAT	Xavfsizlik choralariga amal qilmaslik yoki e'tiborsizlik bilan qarash yengil jarohat olish yoki mulklarning buzilishiga olib kelishi mumkin.	
	Ogohlantirish; Yonish xavfi mavjud		Ogohlantirish; Issiq yuza
	Ogohlantirish; Elektr toki mavjud		Ogohlantirish; Portlovchi moddalar
	Kuch ISHLATMANG.		TEGMANG.
	Qismrlarga AJRATMANG.		Ko'rsatmalarga qat'iy amal qiling.
	Elektr tarmog'iga ulash kabeli vilkasini rozetkadan uzing.		Elektr toki urishini oldini olish uchun mashinaning yerga ulanganligiga ishonch hosil qiling.
	Yordam olish uchun xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.		Eslatma
	Muhim		

## XAVFSIZLIK BO'YICHA MUHIM KO'RSATMALAR DIQQAT BILAN O'QIB CHIQING VA KEYINCHALIK FOYDALANISH UCHUN SAQLAB QO'YING.

Ushbu xavfsizlik ko'rsatmalariga xar doim amal qilinishiga ishonch hosil qiling.

### Pechdan foydalanishdan avval quyidagi ko'rsatmalarga amal qilinishiga ishonch hosil qiling.

#### OGohlantirish

(Faqat mikroto'lqin funksiyasi)

- OGohlantirish:** Agar eshikcha yoki eshikcha zichlagichlari shikastlangan bo'lsa, pechni vakolatlari shaxs tomonidan ta'mirlanmagunicha ishlatmaslik kerak.
- OGohlantirish:** Mikroto'lqin quvvatlarining ta'siridan himoya qiluvchi qopqoqni ochish bilan bog'liq xizmat ko'rsatish yoki ta'mirlash vakolatlari shaxs tomonidan bajarilishi kerak, chunki bu zararlidir.
- Ushbu qurilma faqat uy sharoitida foydalanish uchun mo'ljallangan.



**OGohlantirish:** Balalarga pechdan qarovsiz foydalanishlariga faqat bola pechdan xavfsiz ravishda foydalana oladigan va noto'g'ri foydalanish xavfliligini tushunganda kerakli ko'rsatmalar berilgandan keyingina ruxsat bering.



**OGohlantirish:** Agar bolalar nazorat ostida bo'lsalar yoki ularga xavfsizlik uchun javobgar shaxs tomonidan ushbu qurilmadan foydalanish to'g'risida ko'rsatmalar berilsa va ular yetkazilishi mumkin bo'lgan zararlarni anglab yetsalar, bu qurilmadan 8 yoshdan katta bolalar va jismoniy yoki aqliy qobiliyatları cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'limgan shaxslar ham foydalanishlari mumkin. Bolalar ushbu qurilma bilan o'ynamasliklari kerak. Agar bolalar 8 yoki undan katta yoshda va nazorat ostida bo'lmasalar, bunday bolalar tomonidan qurilmani tozalash va unga texnik xizmat ko'rsatish amalga oshirilishi mumkin emas.



Faqat mikroto'lqinli pechlarda foydalanish uchun xavfsiz bo'lgan idishlardan foydalaning.



Plastik yoki qog'oz idishlardagi taomlarni isitganda yonib ketish xavfi mavjudligi tufayli ehtiyoj bo'ling.

<input checked="" type="checkbox"/> Ushbu mikroto'lqinli pech taomlar va ichimliklarni isitish uchun mo'ljallangan. Taomlar yoki kiyimlarni quritish va yostiqchalar, shippaklar, gubkalar, nam kiyimlar kabilarni isitish jarohat olish, uchqun chiqishi yoki yong'in xavfining vujudga kelishiga olib kelishi mumkin.	<input checked="" type="checkbox"/> Pechni toza holatda saglamaslik uning sirtining buzilishiga olib kelishi mumkin, bu esa qurilmaning xizmat qilish muddatiga salbiy ta'sir ko'rsatadi va xavfli holatlarga olib kelishi mumkin.
<input checked="" type="checkbox"/> Tutun chiqqan hollarda qurilmani o'chiring yoki elektr tarmog'iga ulash kabelini rozetkadan sug'uring va har qanday alangani o'chirish uchun eshikchani ochib qo'ying.	<input checked="" type="checkbox"/> Ushbu qurilma treyler, furgon va shunga o'xshash transport vositalariga o'rnatish uchun mo'ljallanmagan.
<input checked="" type="checkbox"/> <b>OGOHLANTIRISH:</b> Ichimliklarni mikroto'lqin yordamida isitish kechiklab portlovchan qaynashga olib kelishi mumkin, shuning uchun idishlarni ushslashda juda ehtirot bo'lism lozim.	<input checked="" type="checkbox"/> Agar bolalar nazorat ostida bo'lmasalar yoki ularga xavfsizlik uchun javobgar shaxs tomonidan ushbu qurilmadan foydalanish to'g'risida avvaldan ko'rsatmalar berilmagan bo'lsa, bu qurilmadan jismoniy yoki aqliy qobiliyatlar cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'lmagan shaxslar (jumladan bolalar) foydalanishlari mumkin emas.
<input checked="" type="checkbox"/> <b>OGOHLANTIRISH:</b> Ovqatlantirish uchun butilka va bolalar ozuqalari uchun bankalarning ichidagilarni aralashtirish yoki silkitish hamda kuyishning oldini olish uchun iste'mol qilishdan avval haroratini tekshirib ko'rish kerak.	<input checked="" type="checkbox"/> Bolalarning ushbu qurilma bilan o'ynamasliklariga ishonch hosil qilish uchun ular nazorat ostida bo'lislari kerak.
<input checked="" type="checkbox"/> Butun tuxum va qotirib pishirilgan tuxumni mikroto'lqinli pechda isitib bo'lmaydi, chunki ular hattoki isitish jarayoni tugagandan keyin ham mikroto'lqinli pech ichida portlab ketishlari mumkin.	<input checked="" type="checkbox"/> Agar elektr manbaiga ulash kabeli shikastlangan bo'lsa, xatarlarning oldini olish uchun u ishlab chiqaruvchi, uning xizmat ko'rsatish agenti yoki malakali shaxslar tomonidan almashtirilishi kerak.
<input checked="" type="checkbox"/> Pechni muntazam ravishda tozalab turish va har qanday taom qoldiglarini olib tashlash lozim.	<input checked="" type="checkbox"/> <b>OGOHLANTIRISH:</b> Suyuqliklar yoki boshqa taomlar mahкам yopilgan idishlarda isitilmasligi kerak, chunki ular portlab ketishlari mumkin;
	<input checked="" type="checkbox"/> Mikroto'lqinli pechni ingichka suv ogimi bilan tozalash mumkin emas.

<input checked="" type="checkbox"/> Ushbu pech bo'shlig'i va boshqaruv panelidan foydalanish oson bo'lgan tarzda to'g'ri yo'nalish va balandlikda o'rnatilishi kerak.	<input checked="" type="checkbox"/> Pechdan ilk marta foydalanganda pech 10 daqiqa ichiga suv qo'yilgan holda ishlatalishi va keyin foydalanilishi kerak.	<input checked="" type="checkbox"/> Agar ishlaganda ushbu pech g'alati shovqinli tovushlar, kuygan hid yoki tutun chiqsara, darhol elektr manbaiga ularash vilkasini uzing va o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.	<input checked="" type="checkbox"/> Pech elektr manbaiga ularash vilkasidan osongina foydalanish mumkin bo'lgan tarzda joylashtirilishi kerak.	<input type="checkbox"/> Mikroto'lqinli pech pechtaxtada yoki pechtaxta ustida foydalanish uchun mo'ljallangan, pech shkaf ichiga o'rnatilmasligi kerak.
<b>⚠ OGOHLANTIRISH (Faqat pech funksiyasi) - Ixtiyoriy</b>	<b>OGOHLANTIRISH:</b> Qurilmadan birgalikdagi rejimda ishlatalganda hosil qilinadigan haroratlar tufayli bolalar pechdan faqat kattalarning nazorati ostida foydalanishlari kerak.	<input checked="" type="checkbox"/> Foydalanish vaqtida pech issiq bo'ladi. Pech ichidagi isitish elementlariga tegib ketmaslik uchun ehtiyoj bo'lish kerak.	<input type="checkbox"/> <b>OGOHLANTIRISH:</b> Foydalanish vaqtida tegish mumkin bo'lgan qismlar issiq bo'ladi. Yosh bolalardan uzoqroq saqlash kerak.	<input type="checkbox"/> Bug' yordamida tozalagichdan foydalanmaslik kerak.
		<input type="checkbox"/> <b>OGOHLANTIRISH:</b> Lampani almashtirishdan avval elektr toki urishini oldini olish uchun qurilmani albatta uzib qo'ying.	<input checked="" type="checkbox"/> <b>OGOHLANTIRISH:</b> Qurilma va tegish mumkin bo'lgan qismlar foydalanish vaqtida issiq bo'ladi. Isitish elementlariga tegib ketmaslik uchun ehtiyoj bo'lish kerak. 8 yoshdan kichikroq bolalalarni, agar ular doimiy nazorat ostida bo'lmasalar, pechga yaqinlashtirmaslik lozim.	<input type="checkbox"/> Qurilma ishlayotgan vaqtida tegish mumkin bo'lgan yuzalarning harorati baland bo'lishi mumkin.
			<input type="checkbox"/> Pech ishlayotgan vaqtida eshikcha yoki tashqi yuzalar qizib ketishi mumkin.	<input checked="" type="checkbox"/> Pech va uning tashqi simlarini 8 yoshdan kichik bo'lgan bolalarning qo'llari yetmaydigan tarzda saqlang.

- Agar bolalar nazorat ostida bo'lsalar yoki ularga xavfsizlik uchun javobgar shaxs tomonidan ushbu qurilmadan foydalanish to'g'risida ko'rsatmalar berilsa va ular yetkazilishi mumkin bo'lgan zararlarni anglab yetsalar, bu qurilmadan 8 yoshdan katta bolalar va jismoniy yoki aqliy qobiliyatlarini cheklangan yoki bilimi va tajribasi yetarli bo'lmashtirish shaxslar ham foydalanishlari mumkin. Bolalar ushbu qurilma bilan o'yamasliklari kerak. Tozalash va texnik xizmat ko'rsatish bolalar tomonidan nazoratsiz tarzda amalga oshirilmasligi kerak.
- Mikroto'lqinli pechning shishali eshikchasini tozalash uchun abraziv materiallar yoki o'tkir metall qirg'ichlardan foydalanmang, chunki ular shisha yuzasini tirnab qo'yishlari, bu esa oynada darzlar paydo bo'llishiga olib kelishi mumkin.
- Ushbu qurilma tashqi taymer yoki masofadan boshqarish pulsi yordamida ishlatalish uchun mo'ljallanmagan.

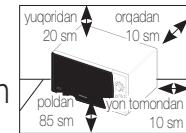
Ushbu qurilma B sinf 2-guruhi kiruvchi ISM jihozini hisoblanadi. 2-guruhi materiallarni qayta ishlash uchun elektromagnit nurlanish ko'rinishidagi radiochastotaviy quvvatlar hosil qiluvchi va shunday quvvatlardan foydalanuvchi ISM qurilmalar, EDM va yoyli payvandlash uchun jihozlarni o'z ichiga oladi.

B sinfiga kiruvchi jihozlar uy sharoitlarida va turar-joylar maqsadlarida foydalaniluvchi binolarni ta'minlovchi past kuchlanishga ega bo'lgan tarmoqqa to'g'ridan-to'g'ri ulangan binolarda foydalanish uchun mo'ljallangan.

## **MIKROTO'LQINLI PECHNI O'R NATISH**

Pechni poldan taxminan 85 sm balandlikda yassi tekis yuzaga o'rnating. Yuza pechning og'irligini xavfsiz darajada ko'tarishi uchun yetarlicha mustahkam bo'lishi kerak.

1. Pechni o'rnatish paytida, pechning orqa va yon devorlari uchun kamida 10 sm (4 dyuym), ustki qopqog'i uchun 20 sm (8 dyuym) joy qoldirish bilan pech uchun normal ventilyatsiya borligiga ishonch hosil qiling.
2. Pechning ichidagi barcha o'rama materiallarni chiqarib oling.
3. Rolikli taglik va aylanuvchi patnisni o'rnating. Patnis erkin aylanayotganligini tekshiring. (Faqat aylanuvchi patnisiga ega bo'lgan modellar)
4. Ushbu pech elektr manbaiga ulash vilkasidan osongina foydalanish mumkin bo'lgan tarzda joylashtirilishi kerak.



- ☒ Agar elektr kabeli shikastlangan bo'lsa, u ishlab chiqaruvchi, uning xizmat ko'rsatish bo'yicha vakolatli agenti yoki o'xshash malakali shaxslar tomonidan almashtirilishi kerak. Shaxsiy xavfsizligingiz uchun elektr kabeli vilkasini muvofiq o'zgaruvchan tok tarmog'inining yerga tutashtirilgan rozetkasiga ulang.
- ☒ Mikroto'lqinli pechni issiq yoki nam joyga, masalan, oddiy oshxonalar plitasi yoki isitish radiatori yoniga o'rnatmang. Pech iste'mol qiladigan quvvatni inobatga olish zarur va har qanday uzaytirgich pech bilan birga yetkazib berilgan tarmoq shnurining xuddi shu standartiga mos kelishi kerak. Mikroto'lqinli pechni ilk marta ishlatishdan oldin uning ichki yuzasini va eshikchaning zichlagichini nam latta bilan arting.

## **MIKROTO'LQINLI PECHNI TOZALASH**

Mikroto'lqinli pechingizda yog'li kirlar va ovqat zarrachalari to'planishining oldini olish uchun uning quyidagi qismlarini muntazam tozalab turish kerak:

- Pechning ichki va tashqi yuzalari
- Pech eshikchasi va eshikcha zichlagichlari
- Aylanuvchi patnis va rolikli taglik  
(Faqat aylanuvchi patnisiga ega bo'lgan modellar)

- ☒ **DOIMO** eshikcha zichlagichlarini toza saqlang va eshikchaning zich yopilishini nazorat qiling.

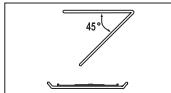
☒ Pechni toza holatda saqlamaslik uning sirtining buzilishiga olib kelishi mumkin, bu esa qurilmaning xizmat qilish muddatiga salbiy ta'sir ko'rsatadi va xavfli holatlarga olib kelishi mumkin.

1. Pechning tashqi yuzalarini yumshoq latta va iliq sovunli suv bilan tozalang. Yuvib tashlang va arting.
2. Pechning ichki yuzalaridan barcha tomchilar va dog'larni sovunli suvdan ho'llangan latta bilan arting. Yuvib tashlang va arting.
3. Qotib qolgan ovqat zarralarini yumshatish va hidlarni yo'q qilish uchun limon sharbatiga suv qo'shilgan chashkani aylanuvchi patnisiga qo'ying va o'n daqida davomida quvvatning maksimal darajasida isiting.
4. Aylanuvchi patnisni zaruratga qarab yuvling.

- ☒ Ventilyatsiya tirqishlariga suv tushishiga **YO'L QO'YMANG. HECH QACHON** abraziv mahsulotlar yoki kimyoiy erituvchilardan foydalanmang. Zarrachalarning qolmaganligiga ishonch hosil qilish uchun eshik zichlagichlarini tozalaganda alohida e'tibor bering:
- Ularda ovqat zarrachalari to'planib qolmasligiga
  - Eshikning normal yopilishiga xalaqit bermasligiga alohida e'tibor qarating

-  Ichki kamerani pechdan har bir foydalanishdan keyin yumshoq yuvish vositasi eritmasidan foydalangan holda **tozalang**, biroq kuyishning oldini olish uchun avval pech ichki kamerasi devorlarining sovishini kuting.

Bo'shliq ichining yugori qismini tozalaganda pechni pastga 45° burchakka burish va keyin uni tozalash qulaydir.  
(Faqat sving tipidagi qizdirgichli modellar uchun)



## MIKROTO'LQINLI PECHNI SAQLASH VA TA'MIRLASH

Mikroto'lqinli pechni o'rnatishda va unga xizmat ko'rsatishda bir nechta oddiy ehtiyyot choralari ko'riliishi lozim.

Agar pechning eshigi va eshik zichlagichlari shikastlangan bo'lsa, uni ishlatalish mumkin emas:

- Xalqalari singan bo'lsa
- Zichlagich yemirilgan bo'lsa
- Pech qoplamasi deformatsiyalangan yoki bukilgan bo'lsa

Pechni ta'mirlash ishlari faqat mikroto'lqinli pechlar bo'yicha malakali mutaxassis tomonidan bajarilishi kerak.

 **HECH QACHON** pechning tashqi qoplamasini yechib olmang. Agar pech nosoz bo'lsa va ta'mirlash talab etilsa, yoki sizni uning holati shubhalantirsa:

- Uni tarmoq rozetkasidan uzib qo'ying

- Yaqinda joylashgan xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling
-  Agar pechingizni vaqtinchalik saqlashga olib qo'ymoqchi bo'lsangiz, unda quruq va changsiz joyni tanlang.  
**Sababi :** Chang va namlik pechning ishchi qismlariga zararli ta'sir ko'rsatishi mumkin.
-  Ushbu mikroto'lqinli pech tijorat maqsadlarida foydalanish uchun mo'ljallanmagan.
-  Xavfsizlikni ta'minlash maqsadlarida lampochka malakaga ega bo'limgan shaxs tomonidan almashtirilmasligi kerak. Lampochka malakali muhandis tomonidan almashtirib berilishi uchun o'zingizga yaqin joylashgan vakolatli Samsung xaridorlarga xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

<b>OGOHLANTIRISH</b>					
	Mikroto'lqinli pechni har qanday o'zgartirish yoki ta'mirlash ishlari faqat malakali mutaxassislar tomonidan bajarilishi kerak.	✓	✓	✓	✓
	Suyuqliklar va boshqa oziq-ovqat mahsulotlarini germetik yopilgan konteynerlarda mikroto'lqin funksiyasida isitmang.	✓	✓	✓	✓
	Xavfsizlikni ta'minlash maqsadlarida ushbu jihozni ingichka suv oqimi yoki yuqori bosim ostidagi bug' bilan tozalamang.	✓	✓	✓	✓
	Qurilmani issiqlik manbalari, tez yonuvchan materiallarga yaqin joylar, namlik, yog'i yoki changlanganlik darajasi yuqori bo'lgan xonalar, to'g'ridan-to'g'ri tushuvchi quyosh nurlari yoki suv ta'siri ostidagi joylar hamda maishiyl gaz chiqiqib ketishi mumkin bo'lgan joylar va notekis sirtlarga o'matmang.	✓	✓	✓	✓

<input checked="" type="checkbox"/>	Qurilmani mahalliy va davlat talablariga muvofiq yerga to'g'ri ulash kerak.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Chang va suv kabi begona moddalarini ketkazish uchun elektr manbaiga ulash kabelining vilkasi va aloqa joylarini muntazam ravishda quruq latta bilan artib turing.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Elektr manbaiga ulash kabelini tortmang, bukmang va uning ustiga og'ir buyumlarni qo'y mang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Gaz (propan, siqilgan gaz va boshqalar kabi) chiqish holatlari yuz berganda darxol xonani shamollating va elektr manbaiga ulash kabeliga tegmang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Elektr manbaiga ulash kabeli vilkasiga ho'l qo'llaringiz bilan tegmang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Qurilma yoqilgan vaqtida elektr manbaiga ulash kabeli vilkasini rozetkadan uzmang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Qurilmaga barmoqlaringiz va begon buyumlarni qo'y mang. Agar qurilma ichiga suv yoki boshqa begona modda kirib qolgan bo'lsa, elektr manbaiga ulash kabelini uzing va o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'satish markaziga murojaat qiling.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Qurilmaga ortiqcha jismoniy bosim ko'satmang yoki urmang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Pechni sinuvchan buyumlar, masalan, oshxonalarini yoki shisha buyumlar ustiga qo'y mang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Qurilmani tozalash uchun benzol, erituvchilar, spirit, bug'tozalagich yoki yuqori bosimli tozalagichlardan foydalanmang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Elektr tarmog'ida kuchlanish, chastota va tok kuchining qurilmaning texnik xususiyatlariiga mosligiga ishonch hosil qiling.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Elektr tarmog'i ulash kabeli vilkasini rozetkaga mahkam tijqing. Bir nechta vilkalarga ega bo'lgan perexodnik, uzaytirgich yoki transformatoridan foydalanmang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Elektr manbaiga ulash kabelini metall buyumlarga osmang, uni buyumlar orasiga qo'y mang va pechning orqasi orqali o'tkazmang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	

<input type="checkbox"/>	Tarmoq rozetkasiga ulanmagan shikastlangan vilka yoki elektr manbaiga ulash kabelidan foydalanmang. Vilka yoki elektr manbaiga ulash kabeli shikastlangan hollarda o'zingizga eng yaqin joylashgan xizmat ko'satish markaziga murojaat qiling.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Bevosita pechga suv quymang yoki sep mang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Pechga, uning ichiga va eshigiga hech qanday buyumlarni qo'y mang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Pech yuzasiga uchuvchan moddalar, masalan, insektitsidlarini sep mang.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Pechda tez yonuvchan materiallarni saqlamang. Tarkibida spirit bo'lgan taomlar va ichimliklarni isitishda ayniqsa ehtiyoj bo'ling, chunki spirit bug'lari pechning isitilgan qismariga tegib ketishi mumkin.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	Eshikchani ochayotgan yoki yopayotganda bolalarni pechga yaqinlashishlariga yo'l qo'y mang, chunki ular o'zlarini eshikchaga urib olishlari yoki barmoqlarini eshikchaga qisib olishlari mumkin.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<input checked="" type="checkbox"/>	<b>OGOHHLANTIRISH:</b> Ichimlik solingan sig'imirlarni pechda isitish sekinlashtirilgan kuchli qaynashga olib kelishi mumkin, shuning uchun bunday holatning oldini olish uchun bunday sig'imirlarni bilan muomalalari qilishda ehtiyoj choralarini ko'rish kerak; Bunday holatni oldini olish uchun haroratning tenglashishiga imkon berish maqsadida pech o'chganidan keyin DOIMO kamida 20 soniyacha kuting. Zarur bo'lgan hollarda suyuqlikniki aralashitiring va isitligandan keyin uni DOIMO aralashitiring. Kuyish sodir bo'lganda BIRINCHI YORDAM ko'satish bo'yicha quyidagi harakatlarni bajaring:	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kuygan joyini kamida 10 daqiqaga sovuq suvgaga botirib turing.</li> <li>Unga toza quruq lattani bog'lang.</li> <li>Hech qanday kremlar, moylar yoki los'onlari surtmang.</li> </ul>				
<input type="checkbox"/>	Tayyorlagandan keyin bir vaqt o'tgandan keyinroq patnis yoki taglikni suvgaga solmang, chunki bu patnis yoki taglikning shikastlanishiga olib kelishi mumkin.				<input checked="" type="checkbox"/>
<input type="checkbox"/>	Mikroto'iqinli pechdan yog'ni yaxshilab qovurish uchun foydalanmang, chunki yog' haroratini boshqarib bo'lmay qolishi mumkin. Bu qaynoq suyuqlikning to'satdan yonib ketishiga olib kelishi mumkin.	<input checked="" type="checkbox"/>			<input checked="" type="checkbox"/>

## ⚠ DIQQAT

	Faqat mikroto'lqinli pechlarga mos keluvchi idishlardan foydalaning; Metalldan yasalgan konteynerlar, oltin yoki kumush qoplangan oshxona idishlari, shampurlar, vilkalar kabilardan FOYDALANMANG.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	O'ralg'an o'tkazgichni qog'oz yoki plastik qadog'idan oling. Sababi: Elektr yoyi yoki uchqun hosil bo'lishi, bu esa pechning shikastlanishiga olib kelishi mumkin.				
<input type="checkbox"/>	Qog'oz yoki kiyimlarni quritish uchun mikroto'lqinli pechdan foydalangan.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
	Oz miqdordagi taomlarni isitishda taomning ortiqcha isib ketishi yoki buzilishini oldini olish uchun vaqtini qisqartiring.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Elektr manbaiga ularash kabeli va vilkasini suvg'a botirilishiga yo'l qo'y mang va kabelni issiqlik manbalaridan uzqorqoq joylashtiring.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Butun tuxum va qotirib pishirilgan tuxumni mikroto'lqinli pechda isitib bo'lmaydi, chunki ular hattotki isitish jarayoni tugagandan keyin ham mikroto'lqinli pech ichida portlab ketishlari mumkin; Shuningdek, germetik yopilgan butilka, banka, konteynerlar, butun yong'oq, pomidor kabilarni isitish mumkin emas.		<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	
<input type="checkbox"/>	Havo almashish tirqishlarini mato yoki qog'oz bilan yopib qo'y mang. Ushbu materiallarni pechdan chiqayotgan issiq havo ta'sirida yonib ketishlari mumkin. Pech ortiqcha qizib ketishi va avtomatik o'chib qolishi mumkin va u yetarli darajada sovuginicha o'chiq holda qoladi.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	Tasodifly kuyishning oldini olish uchun idishlarni pechdan olishda doimo qo'lqoplardan foydalaning.		<input checked="" type="checkbox"/>		
	Suyuqlikni isitish vaqtida va undan keyin aralashiring, va kuchli qaynashning oldini olish uchun pech o'chganidan keyin kamida 20 soniya kuting.		<input checked="" type="checkbox"/>		
	Eshikchani ochganda issiq havo yoki bug'dan kuyib qolishning oldini olish uchun pechdan uzatilgan qo'l masofasida turish kerak.		<input checked="" type="checkbox"/>		

<input type="checkbox"/>	Bo'sh mikroto'lqinli pechni yoqmang. Xavfsizlikni ta'minlash maqsadida mikroto'lqinli pech 30 daqiqadan keyin avtomatik ravishda o'chadi. Pech tasodifan yoqilgan hollarda mikroto'lqinlarni yutishi uchun uning ichiga bir stakan svuni joylashtirish tavsiya qilinadi.	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
	Ushbu qo'llanmada ko'rsatilgan zazorlarga asoslangan holda pechni or'nating. ("Mikroto'lqinli pechni o'rnatish" bo'limiga qarang.)	<input checked="" type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>
	Boshqa elektr jihozlarini pechga yaqin joylashgan rozetkalarga ularashda ehtiyoj choralariga amal qiling.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

## MIKROTO'LQINLAR ORTIQCHA QUVVATLARINING EHTIMOLIY TA'SIRINI OLDINI OLISH BO'YICHA EHTIYOTKOR CHORALARI. (FAQAT MIKROTO'LQIN FUNKSIYASI)

Quyidagi ehtiyoj choralariga amal qilmaslik mikroto'lqinlari nurlanishning organizmingizga zararli ta'siriga olib kelishi mumkin.

- (a) Har qanday holatda ham eshikchasi ochiq turgan pechni ishlashiga urinmang, blokirovka qiluvchi kontaktlarni (eshikcha qulfi) buzmang yoki blokirovka qiluvchi kontaktlarning tirkishlariga biror narsa tiqmang.
- (b) Pech eshikchasi va old panel orasiga hech qanday predmetni QO'YMANG, zichlovchi yuzalardan ovqat goldiqlari yoki tozalash vositalarining cho'kindilari to'planishiga yo'l qo'y mang. Pechdan foydalanganidan so'ng eshikcha va uning zichlovchi yuzasini oldin ho'l, keyin esa yumshoq quruq latta bilan artgan holda, tozalikda saqlang.
- (c) Nosoz pech ishlab chiqaruvchi firma tayyorgarligidan o'tgan mikroto'lqinli buyumlar bo'yicha malakali mutaxassis tomonidan ta'mirlanmaguncha undan FOYDALANMANG. Pechning eshikchasi yaxshi yopilishi va quyidagilar shikastlanmagani juda muhim:
  - (1) Eshikchha (qiyshaymagan)
  - (2) Eshikchha halqalari (singan yoki bo'shashgan)
  - (3) Eshikchha zichlagichlari va zichlovchi yuzalar
- (k) Pechni sozlash yoki ta'mirlash ishlar ishlab chiqaruvchi firma tayyorgarligidan o'tgan mikroto'lqinli pechlarga xizmat ko'rsatish bo'yicha malakali mutaxassis tomonidan bajarilishi kerak.

Agar moslamanning buzilishi va/yoki aksessuarning buzilishi yoki talafoti mijoz tomonidan qilingan bo'lsa, Samsung aksessuarni almashtirish yoki kosmetik defektni tuzatish uchun tuzatish to'lovini undirishi mumkin. Ushbu talablar qoplaydigan elementlarga quyidagilar kiradi:

- (a) Ezilgan, timalgan yoki buzilgan eshik, ruchka, old panel yoki boshqaruv paneli.
- (b) Buzilgan yoki yo'q bo'lgan lotok, yo'naltiruvchi rolik, mufta yoki reshivotka.
- Jihodan faqat ushbu qo'llanmada bayon qilingan undan foydalanish uchun mo'ljallangan maqsadlardagina foydalaning. Ushbu qo'llanmadagi ogohlantiruvchi xabarlar va xavfsizlik bo'yicha muhim ko'satmalar bo'lishi mumkin bo'lgan barcha holatlар va vaziyatlarni qamrab olmaydi. Qurilmani o'matish, unga texnik xizmat ko'satish va undan foydalanishda foydalanuvchi sog'lom fikr bilan ish ko'rishi, e'tiborli va ehtiyyotkor bo'lishi kerak.
  - Ushbu foydalanuvchi qo'llanmasi bir nechta modellarga mo'ljallanganligi uchun mikroto'lqinli pechning xususiyatlari ushbu qo'llanmada keltirilgan xususiyatlardan bir oz farq qilishi va ayrim ogohlantiruvchi xabarlar unga tegishli bo'lmasisi mumkin. Agar sizda qandaydir savollar yoki muammolar bo'lsa, eng yaqin joylashgan xizmat ko'satish markaziga murojaat qiling yoki www.samsung.com saytidan ma'lumotlar oling.
  - Ushbu mikroto'lqinli pech taomlarni isitish uchun mo'ljallangan. Qurilma faqat uy sharoitida foydalanish uchun mo'ljallangan. Donlar bilan to'dirilgan hech qanday matolar va paketlarni isitmang, chunki bu kuyishga va yong'in chiqishiga olib kelishi mumkin. Ishlab chiqaruvchi qurilmadan noto'g'ri foydalanilganligi natijasida olingan zararlar uchun javobgarlikni o'z zimmasiga olmaydi.
  - Pechni toza holatda saqlamaslik uning sirtining buzilishiga olib kelishi mumkin, bu esa qurilmaning xizmat qilish muddatiga salbiy ta'sir ko'satadi va xavfli holatlarga olib kelishi mumkin.



### **USHBU MASHINANI TO'G'RI CHIQITGA CHIQARISH (ISHLATILGAN ELEKTR VA ELEKTRONIKA JIHOZI)**

**(Chiqindilarini ajratgan holda yig'ish tizimiga ega bo'lgan mamlakatlarga tegishli)**

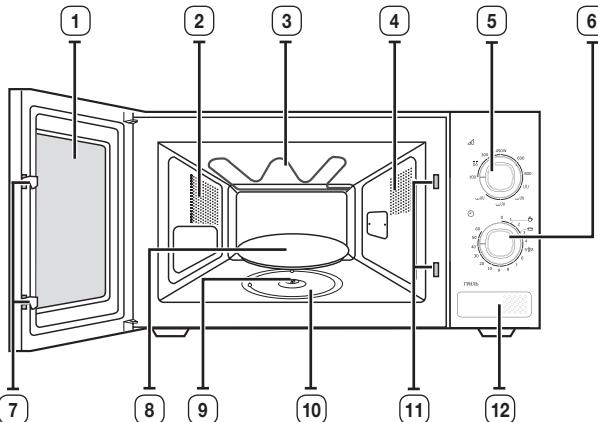
Mahsulot, aksessuarlar yoki bosma nashrlardagi ushbu markirovka ushbu mahsulot va uning elektron yordamchi qurilmalarining (masalan, zaryadlash qurilmasi, naushniklar, USB kabeli) xizmat muddatlarini o'tab bo'lganlardan keyin boshqa maishiy chiqindilar bilan birgalida chiqitga chiqarib bo'lmasligini ko'satadi. Keraksiz buyumlarini nazoratsiz tarzda chiqitga chiqarish tufayli atrof-muhitga yoki odamlarning salomatliklari yetkazilishi mumkin bo'lgan zararlarning oldini olish uchun ko'satilgan elementlarni tashlab yuborilayotgan qurilmaning boshqa qismalaridan ajratib oling va moddiy resurslardan oqilona tarzda takroran foydalanishga ko'maklashish uchun ulardan qayta foydalaning.

Uyda foydalanuvchilar ekologik jihatdan xavfsiz tarzda qayta foydalanish uchun ushbu qurilmalarni qayerda va qanday topshirish mumkinligi to'g'risida ma'lumotlar olish uchun o'zlar ushbu mahsulotni xarid qilgan chakana sotuvchiga yoki mahalliy hokimiyat ofi siga murojaat qilishlari kerak.

Biznes bilan shug'ullanuvchi foydalanuvchilar o'zlarining ta'minotchilar bilan bog'anishlari va xarid shartnomasi qoidalari va shartlari bilan tanishishlari kerak. Ushbu mahsulot va uning elektron aksessuarlarini tashlab yuboriladigan boshqa tij oriy chiqindilar bilan birgalida chiqitga chiqarsmaslik kerak.

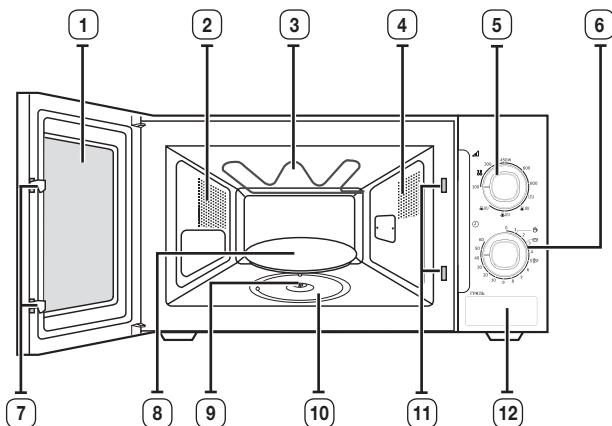
## **pech xususiyatlari**

### **PECH (GE81KR\*-1, GE81KR\*-2, GE81KR\*-3)**



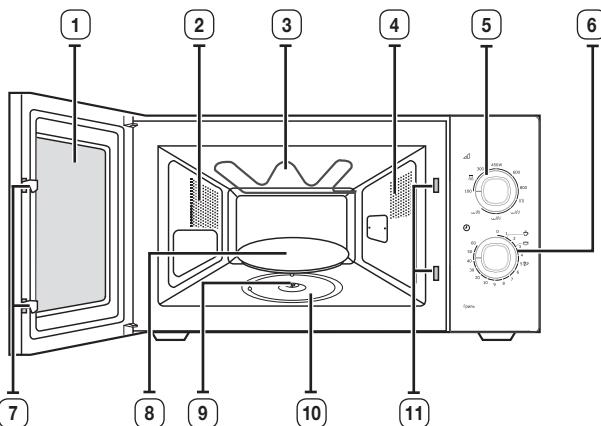
1. ESHIKCHA
2. VENTILYATSION TIRQISHLAR
3. GRIL
4. YORITGICH
5. O'ZGARUVCHAN TAYYORLASH QUVVATINI BOSHQARISH DASTASI
6. TAYMER DASTASI
7. ESHIKCHA QULFI
8. AYLANUVCHI PATNIS
9. MUFTA
10. ROLIKLI TAGLIK
11. BLOKIROVKALASH KONTAKTLARI TIRQISHLARI
12. ESHIKCHALARNI OCHISH TUGMACHASI

## **PECH (GE81MR\*\*)**

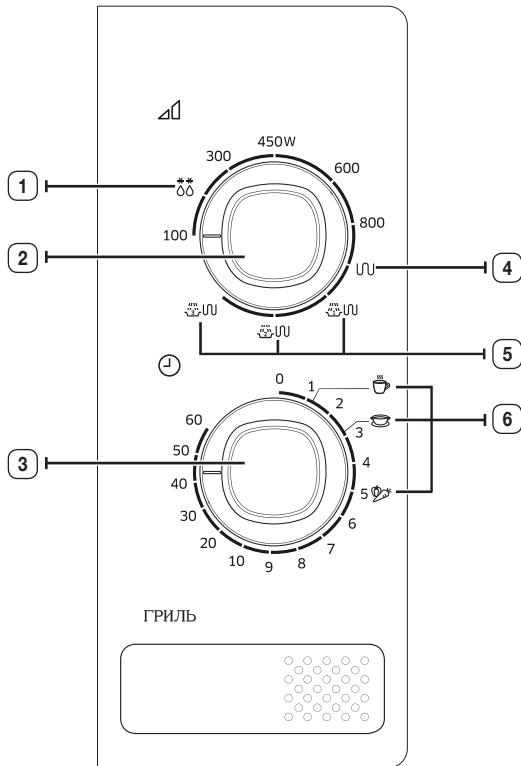


1. ESHIKCHA
2. VENTILYATSION TIRQISHLAR
3. GRIL
4. YORITGICH
5. O'ZGARUVCHAN TAYYORLASH QUWATINI BOSHQARISH DASTASI
6. TAYMER DASTASI
7. ESHIKCHA QULFI
8. AYLANUVCHI PATNIS
9. MUFTA
10. ROLIKLI TAGLIK
11. BLOKIROVKALASH KONTAKTLARI TIRQISHLARI
12. ESHIKCHALARNI OCHISH TUGMACHASI

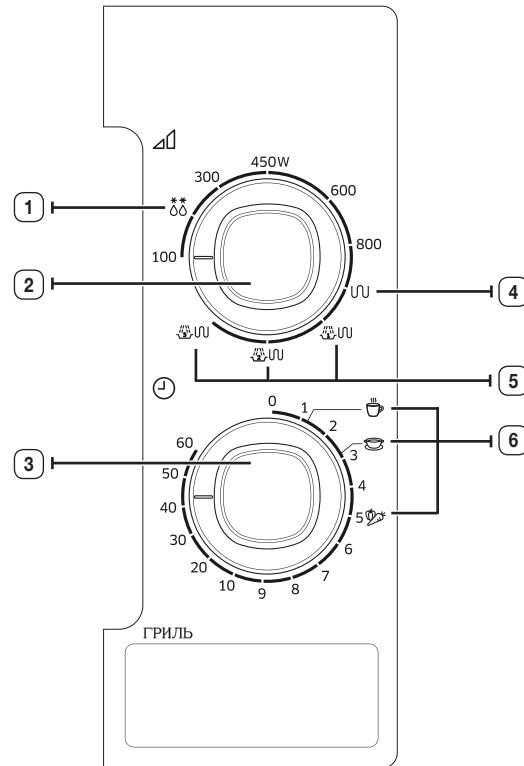
## **PECH (GE81AR\*)**



1. ESHIKCHA
2. VENTILYATSION TIRQISHLAR
3. GRIL
4. YORITGICH
5. O'ZGARUVCHAN TAYYORLASH QUWATINI BOSHQARISH DASTASI
6. TAYMER DASTASI
7. ESHIKCHA QULFI
8. AYLANUVCHI PATNIS
9. MUFTA
10. ROLIKLI TAGLIK
11. BLOKIROVKALASH KONTAKTLARI TIRQISHLARI

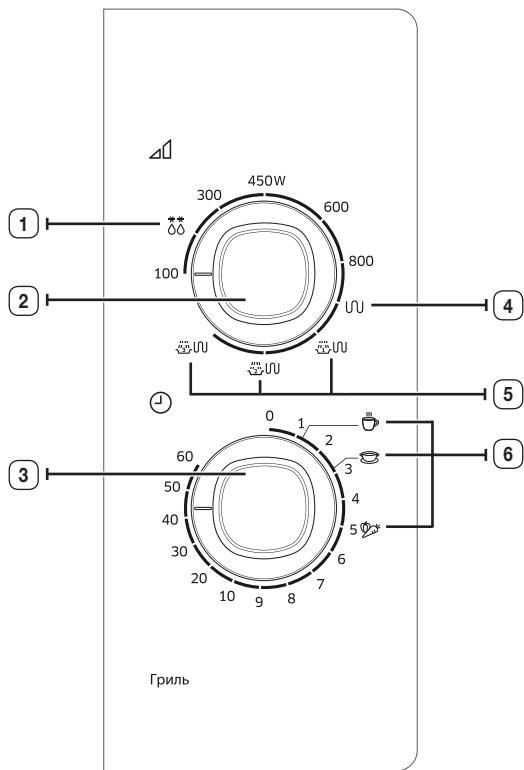
**BOSHQARUV PANELI (GE81KR\*-1, GE81KR\*-2, GE81KR\*-3)**

- 1. MUZDAN TUSHIRISH
- 2. TAYYORLASH QUVVATINI  
BOSHQARISH DASTASI
- 3. TAYMER DASTASI
- 4. GRIL
- 5. KOMBI
- 6. DARHOL ISITISH

**BOSHQARUV PANELI (GE81MR\*\*)**

- 1. MUZDAN TUSHIRISH
- 2. TAYYORLASH QUVVATINI  
BOSHQARISH DASTASI
- 3. TAYMER DASTASI
- 4. GRIL
- 5. KOMBI
- 6. DARHOL ISITISH

## BOSHQARUV PANELI (GE81AR\*)



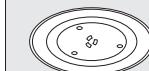
## AKSESSUARLAR

Siz xarid qilgan modelga qarab, uning to'plamiga bir nechta aksessuarlar kiradi, ular turli shaklda qo'llanilishi mumkin.



1. **Rolikli taglik**, pechning markaziga o'rnatiladi.

**Vazifasi:** Rolikli taglik aylanuvchi patnisni ushlab turadi.



2. **Aylanuvchi patnis**, rolikli taglikka markazi muftaga o'nashadigan tarzda joylashtiriladi.

**Vazifasi:** Aylanuvchi patnis ovqat tayyorlash uchun asosiy yuza bo'lib xizmat qiladi; uni osonlik bilan pechdan chiqarib olish va yuvish mumkin.



3. **Gril uchun taglik**, aylanuvchi patnisiga o'rnatiladi.

**Vazifasi:** Metall taglikdan gril rejimida va taom tayyorlashning birlgilidagi rejimida foydalanish mumkin.

Mikroto'lqinli pechdan rolikli taglik va aylanuvchi patnissiz **FOYDALANMANG**.

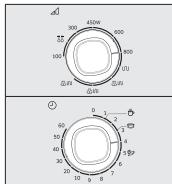
## pechdan foydalanish

### TAOM TAYYORLASH/ISITISH

Quyida keltirilgan jarayonda taomni tayyorlash yoki isitish bayon qilinadi.

Pechni qarosz qoldirishdan avval tayyorlashning berilgan parametrlarini doimo tekshiring.

Avval tayyorlanayotgan taomni aylanuvchi patnisning markaziga qo'ying. Keyin eshikchani yoping.



- TAYYORLASH QUVVATINI BOSHQARISH** dastasini buragan holda quvvat darajasini maksimal darajaga o'rnating. (**MAKSIMAL QUVVAT : 800 VT**)

- TAYMER** dastasini burash orgali vaqtini o'rnating.  
**Natija:** Pech ichida chiroq yonadi va patnis aylana boshlaydi.

**Hech** qachon mikroto'lqinli pechning ichi bo'sh bo'lganida, uni yoqmang.

Tayyorlash vaqtida **TAYYORLASH QUVVATINI BOSHQARISH** dastasini buragan holda quvvat darajasini o'zgartirishingiz mumkin.

### QUVVAT DARAJALARI

Siz quyida keltirilgan quvvat darajalaridan bittasini tanlashingiz mumkin.

Quvvat darjasи	Chiqish quvvati	
	MWO	GRIL
YUQORI	800 Vt	-
O'RTACHA YUQORI	600 Vt	-
O'RTACHA	450 Vt	-
O'RTACHA PAST	300 Vt	-
MUZDAN TUSHIRISH	180 Vt	-
PAST/ILIQ TAOM	100 Vt	-
GRIL	-	1100 Vt
COMBI I	300 Vt	1100 Vt
COMBI II	450 Vt	1100 Vt
COMBI III	600 Vt	1100 Vt

Agar quvvatning yuqoriroq darajasini tanlamoqchi bo'lsangiz, unda tayyorlash vaqtini kamaytitirishi kerak.

Agar quvvatning pastroq darajasini tanlamoqchi bo'lsangiz, unda tayyorlash vaqtini oshirilishi kerak.

### TAOM TAYYORLASH VAQTINI O'RNATISH



**TAYMER** dastasini aylantirgan holda qolgan tayyorlash vaqtini o'zgartiring.



## TAOM TAYYORLASHNI TO'XTATISH

Taom holatini tekshirish uchun taom tayyorlash jarayonini istalgan vaqtida to'xtatish mumkin.

	<p><b>1.</b> Vaqtinchalik to'xtatish; Eshikchani oching.</p> <p><b>Natija:</b> Taom tayyorlash to'xtatiladi. Tayyorlashni davom ettirish uchun eshikchani yoping.</p>
	<p><b>2.</b> To'lqiq to'xtatish uchun; <b>TAYMER</b> dastasini "0" ga burab keltiring.</p>

## TAOMNI QO'LDA MUZDAN TUSHIRISH

Muzdan tushirish funksiyasi go'sht, parranda go'shti, baliq yoki non/tortni muzdan tushirishga imkon beradi. Avval muzlatilgan taomni aylanuvchi patnisning markaziga qo'ying va eshikchani yoping.

	<p><b>1. TAYYORLASH QUVVATINI BOSHQARISH</b> dastasini (***) ga burang.</p>
	<p><b>2.</b> Kerakli og'irlikni tanlash uchun <b>TAYMER</b> dastasini aylantiring. <b>Natija:</b> Mahsulotlarning muzdan tushishi boshlanadi.</p>

Faqat mikroto'lqinli pechda foydalanimish uchun xavfsiz bo'lgan qabul qiluvchilardan foydalaning.

## TEZKOR ISITISH/TAYYORLASH FUNKSIYASIDAN FOYDALANISH

Avval tayyorlanayotgan taomni aylanuvchi patnisning markaziga qo'ying va eshikchani yoping.

	<p><b>1. TAYYORLASH QUVVATINI BOSHQARISH</b> dastasini aylantirgan holda maksimal quvvatga o'rnatish.</p>
	<p><b>2.</b> Tezkor isitishni tanlash uchun <b>TAYMER</b> dastasini aylantiring. (ichimliklar yoki sho'ra/sous, yangi uzilgan sabzavotlar)</p>

Faqat mikroto'lqinli pechda foydalanimish uchun xavfsiz bo'lgan qabul qiluvchilardan foydalaning.

## TEZKOR ISITISH/TAYYORLASH FUNKSIYASI SOZLANMALAR

Bu yerda tezkor isitish va tayyorlash funksiyasidan foydalangan holda taom tayyorlaganda yoki isitganda amal qilish kerak bo'lgan bir nechta maslahatlar va tavsiyalar beriladi.

Oziq-ovqat	Quvvat	Porsiya hajmi	Tayyorlash vaqtি	Kutish vaqtি
Ichimliklar	800 Vt	150 ml	1 daq. 10 son.	1-2 daq.
Sho'ra/Sous (Sovutilgan)	800 Vt	200-250 ml	2 daq. 50 son.	2-3 daq.
Yangi uzilgan sabzavotlar	800 Vt	300-350 g	5 daq.	3 daq.

## GRIL REJIMIDA TAYYORLASH

Gril mikroto'lqinlardan foydalangan holda taomlarni tez isitish va qovurishga imkon beradi. Shu maqsadda mikroto'lqinli pech gril panjarasi bilan jihozlangan.

	<p><b>1. TAYYORLASH VAQTINI BOSHQARISH</b> dastasini <b>Gril (U)</b> belgisiga aylantirgan va <b>TAYMER</b> dastasini tegishlichcha buragan holda grilni talab qilingan haroratgacha qizdiring.</p>
	<p><b>2.</b> Eshikchani oching va mahsulotlarni panjaraga qo'ying.</p>
	<p><b>3. TAYMER</b> dastasini aylantirgan holda tegishli tayyorlash vaqtini tanlang. (Masalan: 60 daqqaq) <b>Natija:</b> Tayyorlash boshlanadi.</p>

Faydalashishda qizdirish elementi o'chsa va yana yonsa, xavotir olmang. Ushbu tizimning ortiqcha qizib ketishning oldini oladi.

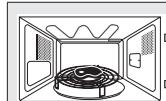
Pechdagi anjomlariga tegayotganda doimo pech qo'lqoplardan foydalaning, chunki ular juda issiq bo'ladi.

## MIKROTO'LQINLAR VA GRILDAN BIRGALIKDA FOYDALANISH

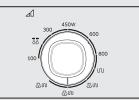
Taomni tezda tayyorlash va uni qizartirish uchun siz taom tayyorlashda mikroto'lqinlar va gridan birgalikda foydalanishingiz ham mumkin.

**DOIMO** mikroto'lqinli pechda ham, oddiy isitish shkafida ham foydalanish mumkin bo'lgan anjomlardan foydalaning. Buning uchun shisha va sopol idishlar juda bop hisoblanadi, chunki ular mikroto'lqinlarning taomga bir tekis kirishiga imkon beradi.

**DOIMO** pechdagagi idishlarni qo'lqop bilan ushlang, chunki ular qizigan bo'ladi.



- Boshqaruv panelining quiy chap burchagidagi katta tugmachani bosgan holda pech eshikchasini oching. Taomni panjaraga, panjarani esa aylanuvchi patnisiga joylashtiring. Eshikchani yoping.



taom taworlash bo'yicha yo'rignoma

Oshxona anjomlari	Mikroto'lqinli pechda foydalanish uchun xavfsiz	Sharhlar
• Shisha bankalar	✓	Qopqog'ini olib qo'yish kerak. Faqat isitish uchun yaroqli.
<b>Metal</b>		
• Taomlar	✗	Elektr yoyini yoki alanganalishni keltirib chiqarishi mumkin.
• Paketlarni bog'lash uchun buralgan simlar	✗	
<b>Qog'oz</b>		
• Tarelkkalar, stakanchalar, salfetkkalar va oshxonada qog'oz'i	✓	Qisqa vajtda tayyorlash va isitish uchun. Shuningdek, ortiqcha namlikni yutish uchun yaroqli.
• Ikkilamchi xomashyodan qayta ishlangan qog'oz	✗	Elektr yoyini keltirib chiqarishi mumkin.
<b>Plastik</b>		
• Konteynerlar	✓	Ayniqsa, agar bu issiqlikka chidamlari termoplastik bo'lsa. Boshqa ayrim plastiklar yugori harorat ta'sirida qiyshayib qolishi, rangini yo'qotishi mumkin. Melaminli plastikdan foydalanmang.
• Qoplovchi pylonka	✓	Namlikni ushlab turish uchun qo'llanilishi mumkin. Taomga tegmasligi kerak. Pylonkaning olayotganda ehtiyoj bo'ling, chunki tashqariga issiq bug' chiqadi.
• Muzlatish uchun paketlar	✓✗	Ularni qaynatish mumkin bo'lsa yoki ular pechda ishlatalish uchun yaroqli bo'lsa. Gemmetik yopilgan bo'lmasligi kerak. Zarurat tug'ilganida, ularni vilka bilan teshing.
<b>Parafinlangan yoki yog' o'tkazmaydigan qog'oz</b>	✓	Namlikni ushlab turish va sachrashning oldini olish uchun ishlatalishi mumkin.

: Taysiva     : Ehtivotkorlik bilan foydalaning     : Foydalanish xavfsiz emas

MIKROTO'LQINLAR

Mikroloqiqinlar quvvati taomda mavjud bo'lgan suv, yog' va shakarga tortilgan va singgan holda devarli taomning ichiga kiradi.

Mikroto'lqinlar taom molekulalarini tezroq tebranishga majbur qiladi. Ushbu molekulalarning tez tebranishlari sirpanish hosil qiladi, sirpanish natijasida hosil bo'lgan issiqligi esa taomni tayyorlaydi.

TAOM TAYYORLASH

#### Mikroto'lqinli pech uchun oshxona idishlari:

Oshxona idishlari tayyorlashning eng yuqori darajada samarali bo'lishini ta'minlash uchun mikroto'lqinlarga o'zlarini orgali o'tishiga imkon berishlari kerak. Mikroto'lqinlar zanglamaydigan po'lat, aluminium va mis kabi metallardan qaytadi, biroq ular sopol, shisha, chinni va plastmassa hamda qog'oz va yang'ochlardan o'ta oladilar. Shuning uchun tayvorlashda metal idishlardan foydalananish taqiqilanadi.

Mikroto'lqinli pechda tayyorlash mumkin bo'lgan mahsulotlar:

Mikroto'lqinli pechda mahsulotlarning juda ko'p turlarini, jumladan yangi uzilgan yoki muzlatilgan sabzavotlar, mevalar, makaron mahsulotlari, guruch, dukkakli mahsulotlar, baliq va go'sht kabilarni tayyorlash mumkin. Mikroto'lqinli pechda yana souslar, qaynatilgan kremlar, sho'valar, bug'lι pudinglar, konservalar, ziravorlari ham tayyorlash mumkin. Ummelan olganda oshxonha pilasitada tayyorlanadigan har qanday taomlarni mikroto'lqinli pechda tayyorlash mumkin. Masalan, yog' yoki shokoladni eritish mumkin (maxsus maslahatlar berilgan bo'limqa carang).

## Tayvorlash yagtida qopqoqdan foydalanish

Tayyorlash vaqtida taomning ustini yopib qo'yish juda muhim, chunki bug'lanayotgan suv tayyorlash jarayoniga o'z hissasini qo'shuvchi bug'ga aylanadi. Taomni yopib qo'yishning turli usullaridan foydalaniш mumkin: masalan, sopol tarelka, plastmassa qopqoq yoki mos vonishqaq plovqardan foydalaniш mumkin.

Kutish vagti

Tayyorlash nihoyasiga yetgandan keyin taomning barcha qismlari bo'yicha haroratning tenglashishi uchun biror kutish juda muhimdir.

## Muzlatilgan sabzavotlarni tayyorlash bo'yicha Qo'llanma

Qopqoqlı issiqqa chidamli shishadan qilingan mos kosadan foydalaning. Qopqoqlı yopgan holda jadvalda ko'satilgan eng kam vaqt davomida tayyorlang. Keyin istalgan natijani olguncha tayyorlashni davom ettiring.

Tayyorlash vaqtida ikki marta va tayyorlash niyoyasiga yetgandan keyin bir marta aralashtiring. Tayyorlash niyoyasiga yetgandan keyin tuz, ziravorlar yoki qaymoq qo'shing. Kutish vaqtida yopib qo'ying.

Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Quvvat	Vaqt (daq.)
Ismaloq	150 g	600 Vt	4½-5½
	<b>Ko'satmalar</b> 15 ml (1 osh qoshiq) sovuq suv qo'shing. 2-3 daqiqqa kuting.		
Brokkoli	300 g	600 Vt	9-10
	<b>Ko'satmalar</b> 30 ml (2 osh qoshiq) sovuq suv qo'shing. 2-3 daqiqqa kuting.		
No'xot	300 g	600 Vt	7½-8½
	<b>Ko'satmalar</b> 15 ml (1 osh qoshiq) sovuq suv qo'shing. 2-3 daqiqqa kuting.		
Ko'k loviya	300 g	600 Vt	8-9
	<b>Ko'satmalar</b> 30 ml (2 osh qoshiq) sovuq suv qo'shing. 2-3 daqiqqa kuting.		
Sabzavotlar aralashmasi (Sabzi/No'xot/ Makkajo'xori)	300 g	600 Vt	7½-8½
	<b>Ko'satmalar</b> 15 ml (1 osh qoshiq) sovuq suv qo'shing. 2-3 daqiqqa kuting.		
Sabzavotlar aralashmasi (Xitoycha uslubda)	300 g	600 Vt	8-9
	<b>Ko'satmalar</b> 15 ml (1 osh qoshiq) sovuq suv qo'shing. 2-3 daqiqqa kuting.		

## Guruch va makaron mahsulotlarini tayyorlash bo'yicha qo'llanma

### Guruch:

Qopqoqlı issiqlikka chidamli shishadan qilingan katta kosadan foydalaning - tayyorlash jarayonida guruchning hajmi ikki marta ortadi. Qopqoqlı yopilgan holda tayyorlang.

Tayyorlash niyoyasiga yetishi bilan kutishdan avval guruchni aralashtiring va tuz yoki o'tlar va yog' qo'shing.

Izoh: tayyorlash niyoyasiga yetganda guruch hamma suvni shimmagan bo'lishi mumkin.

### Makaron mahsulotlari:

Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Quvvat	Vaqt (daq.)
Oq guruch (bug'langan)	250 g	800 Vt	16-17
	<b>Ko'satmalar</b> 500 ml sovuq suv qo'shing. 5 daqiqqa kuting.		
Jigarrang guruch (bug'langan)	250 g	800 Vt	21-22
	<b>Ko'satmalar</b> 500 ml sovuq suv qo'shing. 5 daqiqqa kuting.		
Guruch aralashmasi (guruch + yovvoyi guruch)	250 g	800 Vt	17-18
	<b>Ko'satmalar</b> 500 ml sovuq suv qo'shing. 5 daqiqqa kuting.		
Aralash bo'tqa (guruch + boshoqli o'tlar)	250 g	800 Vt	18-19
	<b>Ko'satmalar</b> 400 ml sovuq suv qo'shing. 5 daqiqqa kuting.		
Makaron	250 g	800 Vt	11-12
	<b>Ko'satmalar</b> 1000 ml issiq suv qo'shing. 5 daqiqqa kuting.		

## Yangi uzilgan sabzavotlarni tayyorlash bo'yicha ko'rsatmalar

Qopqoqli issiqqa chidamli shishadan qilingan mos kosadan foydalaning. Aralashmaning har 250 grammiga boshqacha tavsija qilinmagan hollarda 30-45 ml (2-3 osh qoshiq) suv qo'shing - jadvalga qarang. Qopqoqli yopgan holda jadvalda ko'rsatilgan eng kam vaqt davomida tayyorlang. Keyin istalgan natijani olguncha tayyorlashni davom ettiring. Tayyorlash vaqtida bir marta va tayyorlash niyoyasiga yetgandan keyin bir marta aralashiring. Tayyorlash niyoyasiga yetgandan keyin tuz, ziravorlar yoki qaymoq qo'shing. 3 daqiqa teng kutish vaqtida yopib qo'ying.

**Maslahat:** Yangi uzilgan sabzavotlarni taxminan bir xil o'lchamdagisi bo'laklarga kesing. Sabzavotlar qanchalik mayda bo'lsa, taom shunchalik tez tayyor bo'ladi.

Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Quvvat	Vaqt (daq.)
Brokkoli	250 g	800 Vt	4-4½
	500 g		7-7½
<b>Ko'rsatmalar</b>			
	Taxminan bir xil o'lchamdagisi to'pgullari tayyorlang. To'pgullarni moydalar bilan taomning markaziga joylashtiring. 3 daqiqa kuting.		
Bryussel karami	250 g	800 Vt	5½-6½
<b>Ko'rsatmalar</b>			
	60-75 ml (4-5 osh qoshiq) sovuq suv qo'shing. 3 daqiqa kuting.		
Sabzi	250 g	800 Vt	4½-5
<b>Ko'rsatmalar</b>			
	Sabzini bir xil o'lchamlarda to'rg'ang. 3 daqiqa kuting.		
Gulkaram	250 g	800 Vt	5-5½
	500 g		8½-9
<b>Ko'rsatmalar</b>			
	Taxminan bir xil o'lchamdagisi to'pgullari tayyorlang. Katta to'pgullarni ikiga bo'ling. To'pgullarni moydalar bilan taomning markaziga joylashtiring. 3 daqiqa kuting.		
Qovoqchalar	250 g	800 Vt	3½-4
<b>Ko'rsatmalar</b>			
	Qovoqchani mayda qilib to'rg'ang. 30 ml (2 osh qoshiq) suv yoki bir bo'lak sariyog' qo'shing. Yumshoq bo'lguncha tayyorlang. 3 daqiqa kuting.		

Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Quvvat	Vaqt (daq.)
Baqlajon	250 g	800 Vt	3½-4
	<b>Ko'rsatmalar</b>		
	Baqlajonni mayda qilib to'rg'ang va 1 osh qoshiq limon sharbatini seping. 3 daqiqa kuting.		
Porey piyozi	250 g	800 Vt	4½-5
	<b>Ko'rsatmalar</b>		
	Porey piyozinini mayda qilib to'rg'ang. 3 daqiqa kuting.		
Qo'ziqorin	125 g	800 Vt	1½-2
	250 g		3-3½
<b>Ko'rsatmalar</b>			
	Mayda butun va maydalangan qo'ziqorinlarni tayyorlang. Suv qo'shing. Limon sharbatini seping. Tuz va murch qo'shing. Dasturxonqa tortishdan avval suyuqlig qayting. 3 daqiqa kuting.		
Piyoz	250 g	800 Vt	5½-6
	<b>Ko'rsatmalar</b>		
	Piyozni to'rg'ang yoki ko'ndalangiga kesing. Faqat 15 ml (1 osh qoshiq) sovuq suv qo'shing. 3 daqiqa kuting.		
Qalampir	250 g	800 Vt	4½-5
	<b>Ko'rsatmalar</b>		
	Garmdorini mayda qilib to'rg'ang. 3 daqiqa kuting.		
Kartoshka	250 g	800 Vt	4-5
	500 g		7½-8½
<b>Ko'rsatmalar</b>			
	Tozalangan kartoshkani torting va taxminan bir xil o'lchamlarda qilib ikkiga yoki to'rtga bo'ling. 3 daqiqa kuting.		
Bryukva	250 g	800 Vt	5-5½
	<b>Ko'rsatmalar</b>		
	Bryukvanini mayda qilib to'rg'ang. 3 daqiqa kuting.		

## TAOMNI ISITISH

Ushbu mikroto'lqinli pechda taomlarni oddiy duxovka yoki oshxona pechiga qaraganda anchagina tezroq isitish mumkin.

Keyingi sahifadagi jadvalda keltirilgan quvvat darajalari va isitish vaqt oraliqlariga amal qiling. Vaqt oraliqlari taxminan +18 °C dan +20 °C gacha bo'lgan xona haroratiga ega bo'lgan suyuqliklar va harorati taxminan +5 °C dan +7 °C gacha bo'lgan sovutilgan mahsulotlar uchun ko'satilgan.

### Taomlarni joylashtirish va qopqoqdan foydalanish

Yirik ovqatlarni, masalan, go'sht bo'laklarini isitmaslikka harakat qiling – ularni uzoq vaqt isitishga to'g'ri keladi va chetlari haddan tashqari quruqlashadi. Kichkina bo'laklar anchagina yaxshi isiydi.

### Quvvat darajalari va aralashtirish

Ayrim mahsulotlarni 800 Vt quvvatda isitish mumkin bo'lsa, boshqalarini 600 Vt, 450 Vt va hattoki 300 Vt quvvatda isitish kerak bo'ladi.

Qo'shimcha ko'satmalar olish uchun jadvalga qarang. Umuman olganda kamroq quvvatda juda tez isiyidigan tansiq taomlar, katta miqdorsdag'i taomlar va ovqatlarini isitish qulay (masalan, shirin piroqlar).

Eng yaxshi natijalarga ega bo'lish uchun taomlarni aralashtirib turing yoki isitish vaqtida ag'daring. Iloji bo'lsa dasturxonga tortishdan avval yana aralashtiring.

Suyuqliklar va bolalarning ovqatlarini isitishda ayniqsa ehtiyyot bo'ling. Suyuqlikning qaynab ketishi va kuyib qolishni oldini olish uchun isitish vaqtida va isitgandan keyin uni aralashtiring. Uni kutish vaqtida mikroto'lqinli pechda qoldiring. Suyuqlikka plastmassa qoshiq yoki shisha tayoqchani solish tavsija qilinadi. Ortig'cha qizib ketishiga yo'l qo'ymanq (bunda taom buzilishi mumkin).

Kamroq isitish vaqtini o'rnatish, keyin esa zarur bo'lgan hollarda vaqt qo'shish ma'qulroqdir.

### Isitish va kutish vaqtি

Mahsulotni ilk marta isitganda buning uchun qancha vaqt ketganligini yozib qo'ying va ushbu ojimatdan keyinchalik foydalaning.

Taomning to'liq isig'anligini albatta tekshiring.

Isitgandan keyin haroratning butun taom bo'ylab tenglashishi uchun biroz kuting.

Agar jadvalda boshqa ojimat ko'satilmagan bo'lsa, jadvalda boshqasi tavsija qilinmagan bo'lsa, kutish vaqt 2-4 daqiqani tashkil qiladi.

Suyuqliklar va bolalarning ovqatlarini isitishda ayniqsa ehtiyyot bo'ling. Yana "Ehtiyyot choralar" bo'limiga qarang.

## SUYUQLIKLARNI ISITISH

Suyuqliklarning barcha qismalaridagi harorat tenglashishi uchun pech o'chirilgandan keyin kamida 20 soniya kuting. Zarur bo'lgan hollarda suyuqlikni aralashtiring va isitgandan keyin uni DOIMO aralashtiring. Suyuqliklarning qaynab ketishi va kuyib qolishni oldini olish uchun ichimlik solingen stakanga qoshiqcha yoki shisha tayoqcha soling va isitish vaqtida va isitgandan keyin uni aralashtiring.

## Suyuqliklar va taomlarni isitish

Jadvalda ko'satilgan quvvat darajalari va vaqt oraliqlaridan isitishdagi qo'llanma sifatida foydalaning.

Oziq-ovqat	Porsiya hajimi	Quvvat	Vaqt (daq.)
Ichimliklar (qahva, choy va suv)	150 ml (1 piyola) 250 ml (1 stakan)	800 Vt	1-1½ 1½-2
<b>Ko'satmalar</b>			
	Suyuqliki sopol idishga qying va qopqoq'ini yopmagan holda isiting. Idish/stakanni aylanuvchi patrnisning markaziga joylashtiring. Kutish vaqt davomida pechning ichida qoldiring va yaxshilab aralashtiring. 1-2 daqiga kuting.		
<b>Sho'rva (sovutilgan)</b>			
	250 g	800 Vt	3-3½
<b>Ko'satmalar</b>			
	Sho'rvanı chuqr sopol tarelkaga qying. Teshiklarga ega bo'lgan yopishqoq plyenka bilan yoping. Isitgandan keyin yaxshilab aralashtiring. Dasturxonga tortishdan avval yana aralashtiring. 2-3 daqiga kuting.		
<b>Dimlangan go'sht yoki baliq (sovutilgan)</b>			
	350 g	600 Vt	5½-6½
<b>Ko'satmalar</b>			
	Dimlangan go'sht yoki baliqni chuqr sopol idishga soling. Teshiklarga ega bo'lgan yopishqoq plyenka bilan yoping. Isitish vaqtida vaqt-i-vaqt bilan aralashtirib turing va kutish vaqtidan hamda dasturxonga tortishdan avval yana aralashtiring. 2-3 daqiga kuting.		
<b>Sousli makaron mahsulotlari (sovutilgan)</b>			
	350 g	600 Vt	4½-5½
<b>Ko'satmalar</b>			
	Makaron mahsulotlarini (masalan, spaghetti yoki tuxumli ugra) tekis sopol idishga soling. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishqoq plyenka bilan yoping. Dasturxonga tortishdan avval aralashtiring. 3 daqiga kuting.		
<b>Masalliqli sousli makaron mahsulotlari (sovutilgan)</b>			
	350 g	600 Vt	5-6
<b>Ko'satmalar</b>			
	Masalliqli un mahsulotini (masalan, ravioli, chuchvara) chuqr sopol idishga soling. Plastmassa qopqoq bilan yoping. Isitish vaqtida vaqt-i-vaqt bilan aralashtirib turing va kutish vaqtidan hamda dasturxonga tortishdan avval yana aralashtiring. 3 daqiga kuting.		
<b>Tayyor taom (sovutilgan)</b>			
	350 g	600 Vt	5½-6½
<b>Ko'satmalar</b>			
	2-3 ta sovutilgan masalliqlardan qilingan taomni sopol idishga soling. Mikroto'lqinli pech uchun mo'ljallangan yopishqoq plyenka bilan yoping. 3 daqiga kuting.		



## BOLALAR TAOMLARINI ISITISH

**BOLALAR TAOMLARI:** Taomni chucher sopol idishga soling. Plastmassa qopqoq bilan yoping. Isitgandan keyin yaxshilab aralashtiring. Ovgatlanirishdan aval 2-3 daqiqa kuting. Yana aralashtiring va haroratini tekshiring. Taomning tavsya qilingan harorati: 30-40 °C o'rtasida.

**BOLALAR SUTI:** Sutni sterillangan shisha butilkaga quying. Berkitmagan holda isiting. Sutni hech qachon butilkaga so'rg'ich kiydirilgan holda isitmang, orticha qizib ketganda butilkta portlab ketishi mumkin. Kutib turish vaqtini oldidan va keyin silkiting! Bolalar suti yoki taomini bolaga berishdan aval doimo haroratini yaxshilab tekshiring. Taomning tavsya qilingan harorati: taxminan 37 °C.

### IZOH:

Kuyishning oldini olish uchun bolaga berishdan aval bolalar taomlarining haroratini juda puxta tekshirish lozim. Quyidagi jadvalda ko'rsatilgan quvvat darajalari va isitish vaqt oraliqlariga amal qiling.

#### Bolalar taomlari va sutni isitish

Jadvalda ko'rsatilgan quvvat darajalari va vaqt oraliqlaridan isitishdagi qo'llanma sifatida foydalaning.

Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Quvvat	Vaqti
Bolalar taomi (sabzavotlar + go'sht)	190 g	600 Vt	30 son.
<b>Ko'rsatmalar</b>			
Taomni chucher sopol tarelkaga soling. Yopiq qopqoq bilan tayyorlang. Isitgandan keyin aralashtiring. Bolaga berishdan aval yaxshilab aralashtiring va haroratini puxta tekshiring. 2-3 daqiqa kuting.			
Bolalar bo'tqasi (yorma + sut + mevalar)	190 g	600 Vt	20 son.
<b>Ko'rsatmalar</b>			
Taomni chucher sopol tarelkaga soling. Yopiq qopqoq bilan tayyorlang. Isitgandan keyin aralashtiring. Bolaga berishdan aval yaxshilab aralashtiring va haroratini puxta tekshiring. 2-3 daqiqa kuting.			
Bolalar suti	100 ml 200 ml	300 Vt 50 soniyadan 1 daqiqagacha	30-40 son.
<b>Ko'rsatmalar</b>			
Yaxshilab silkiting yoki aralashtiring va sterillangan shisha butilkaga quying. Butilkani aylanuvchi patrisning markaziga qo'ying. Qoppog'ini yopmasdan tayyorlang. Yaxshilab silkiting va kamida 3 daqiqa kuting. Bolaga berishdan aval butilkani yaxshilab silkiting va haroratini puxta tekshiring. 2-3 daqiqa kuting.			

## QO'LDA MUZDAN TUSHIRISH

Mikro'lqinli pechdan foydalanan mahsulotlarni muzdan tushirishning ajoyib usuli hisoblanadi. Mikro'lqinlar mahsulotlarni qisqa vaqt ichida ehtiyyotlik bilan muzdan tushiradi. Bu siznikiga kutilmagan mehmonlar kelgan vaqtida ayniqsa juda foydal bo'lishi mumkin.

Muzlatilgan tovuq go'shti taom tayyorlashdan avval to'liq muzdan tushirilishi kerak. Qadoqdan metal simlarni oling va muzdan tushirish jarayonida hosil bo'uvchi suvning oqib ketishini ta'minlash uchun muzdan tushirishdan avval tovuqni qadoqdan chiqarib oling.

Muzdan tushirilgan mahsulotlarni ustini yopmagan holda idishga soling. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tgandan keyin ularni ag'daring, eritish vaqtida suyuqlik hosil bo'lgan bo'lsa, to'king va imkonni boricha ichak-chovoglari chiqarib tashlang.

Ularning iliq bo'Imaganligiga ishonch hosil qilish uchun mahsulotlarni vaqtiga qo'shit bilan tekshirib turing. Agar mahsulotning kichik va orig qismlari qizib keta boshlasa, ushbu qismlarni muzdan tushirish vaqtida kichik tekis alyumin folgalarga o'ragan holda ularni to'sib qo'yish mumkin.

Agar tovuqning tashqi yuzasi qizib keta boshlasa, muzdan tushirishni to'xtating va muzdan tushirishni davom ettirishdan avval 20 daqiqa kuting.

Muzdan tushirishni to'liq niyosaga yetkazish uchun baliq, go'sht va tovuqni bir oz shundoq goldiring. To'liq muzdan tushirish uchun kutish vaqtini muzdan tushirilayotgan mahsulotlarning miqdoriga bog'liq holda har xil bo'lishi mumkin. Quyida keltirilgan jadvalga qarang.

**Maslahat:** Tekis va ingichka mahsulotlar semizlariga qaraqanda va kam miqdordagi mahsulotlar ko'plariga qaraqanda tezroq muzdan tushadi. Ushbu maslahatni mahsulotlarni muzlatish va muzdan tushirishda yodda tuting.

Harorati -18 °C dan -20 °C gacha bo'lgan muzlatilgan mahsulotlarni muzdan tushirishda quyidagi jadvalga amal qiling.

Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Quvvat	Vaqti (daq.)
Go'sht			
Mol go'shti qiymasi	250 g 500 g	180 Vt	6½-7½ 10-12
<b>Ko'rsatmalar</b>			
Go'shtni tekis sopol idishga joylashtiring. Chetlarini alyuminiy folga bilan ingichka yoping. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tishi bilan ag'daring. 5-25 daqiqa kuting.			

Oziq-ovqat	Porsiya hajmi	Quvvat	Vaqt (daq.)
Parranda go'shti			
Tovuq bo'laklari	500 g (2 dona)	180 Vt	14½-15½
Butun tovuq	900 g	180 Vt	28-30
<b>Ko'rsatmalar</b>			
Avval tovuq bo'laklarini po'stini pastga qilgan holda tekis sopol idishga soling. Qanotchalar va oyoq uchlari kabi nozik joylarini alyumin folga bilan o'rang. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tishi bilan ag'daring. 15-40 daqiqa kuting.			
Baliq			
Baliq filesi	250 g (2 dona) 400 g (4 dona)	180 Vt	6-7 12-13
<b>Ko'rsatmalar</b>			
Muzlatilgan baliqni tekis sopol idish o'tasiga qo'ying. Ingichka bo'laklarini semizlari tagiga joylashtiring. Ingichka qirjalarini alyumin folga bilan o'rang. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tishi bilan ag'daring. 5-15 daqiqa kuting.			
Mevalar			
Reza mevalar	250 g	180 Vt	6-7
<b>Ko'rsatmalar</b>			
Mevalarni tekis doirasimon shisha (katta diametriga ega bo'lgan) idishga yupqa qatlam qilib yoying. 5-10 daqiqa kuting.			
Non			
Bulochka (har biri taxminan 50 g)	2 dona 4 dona	180 Vt	½-1 2-2½
Tost/Sendvich	250 g	180 Vt	4½-5
Nemischa non (bug'day + javdar uni)	500 g	180 Vt	8-10
<b>Ko'rsatmalar</b>			
Aylanish patnisining o'tasiga qog'ozli oshxona sochig'ining ustiga bulochkalarni aylana qilib, nonni esa gorizontal shaklda qo'ying. Muzdan tushirish vaqtining yarmi o'tishi bilan ag'daring. 5-20 daqiqa kuting.			

## GRIL

Grilning qizdiruvchi elementlari pech ichki kamerasining shipi ostida joylashgan. Ular faqat pech eshikchasi yopilgan, patnis esa aylanayotgandagina ishlaydi. Patnisning aylanishi taomning tekisroq qizartirilishini ta'minlaydi. Agar gril avvaldan 3-4 daqiqa qizdirib olansa, tayyorlanayotgan taom tezroq qizaradi.

**Gril rejimi uchun oxshona anjomlari:** Tarkibida metall mavjud bo'lishi mumkin bo'lgan issiqliq chidamli idishdan foydalanish kerak. Plastmassa idishdan foydalanmang, chunki u erib ketishi mumkin.

**Gril rejimida tayyorlash mumkin bo'lgan taomlar:** Ezilgan go'shtlar, sardelkalar, bifstekslar, gamburgerlar, bekon bo'laklari va son go'shtlari, baliqning yupqa bo'laklari, sendvichlar va toastlardagi gazaklarning barcha turlari.

**Muhim izoh:** Agar faqat gril rejimidan foydalansila, grilning qizdiruvchi elementi orqa devorda vertikal holatda emas, balki pechning yugori gumbazi ostida gorizontallikda turganligiga ishchon hosil qiling. Agar ko'rsatmalarda boshqacha ko'satilmagan bo'lsa, mahsulotlarni yugori polkaga joylashtirish kerakligini yodda tuting.

## MIKROTO'LQIN + GRIL

Bu rejim o'zida grildan kelayotgan issiqlik va mikroto'lqinlar bilan ta'minlanuvchi tayyorlash tezligini birlashtiradi. U faqat pech eshikchasi yopiq va patnis aylanayotgan vaqtidagi ishlaydi. Patnisning aylanishi taomning tekisroq qizartirilishini ta'minlaydi. Pechning bu modelida tayyorlashning uch xil birlashgan rejimi mavjud: 600 Vt + Gril, 450 Vt + Gril va 300 Vt + Gril.

**Mikroto'lqin + gril rejimi uchun oxshona anjomlari:** Mikroto'lqinlarni o'tkazuvchi oshxona anjomlaridan foydalaning. Oshxona anjomi issiqliq chidamli bo'lishi kerak. Birlashgan rejimda tarkibida metall mavjud bo'lgan oshxona anjomlaridan foydalanmang. Plastmassa idishdan foydalanmang, chunki u erib ketishi mumkin.

**Mikroto'lqin + gril rejimida tayyorlash mumkin bo'lgan taomlar:** Birlashgan rejimda tayyorlash mumkin bo'lgan taomlarga isitish va qizartirish kerak bo'lgan (masalan, pishirilgan makaron mahsulotlari) hamda yuqorisini qizartirish uchun ozgina tayyorlash vaqtini talab qilinadigan mahsulotlarni kiradi. Ushbu rejimdan yana tepasida tillarang qarsillovchi qatlam hosil bo'lsa, mazaliroq bo'ladijan taomlarning (masalan, tovuq bo'laklari, ular tayyorlash vaqtining yarmi o'tishi bilan ag'dariladi) qaln porsiylarini tayyorlash uchun ham foydalishni mumkin. Ko'proq ma'lumotlar olish uchun grildan foydalanan tayyorlash jadvaliga qarang.

**Muhim izoh:** Bigalikdag'i (mikroto'lqin + gril) rejimidan foydalanganda grilning qizdiruvchi elementi orqa devorda vertikal holatda emas, balki pechning yugori gumbazi ostida gorizontallikda turganligiga ishchon hosil qiling. Agar ko'rsatmalarda boshqacha ko'satilmagan bo'lsa, mahsulotlarni yugori polkaga joylashtirish mumkin. Boshqa Hollarda uni bevosita aylanuvchi patnisiga joylashtirish kerak. Quyidagi jadvaldagi ko'rsatmalariga qarang.

Agar mahsulotni har ikkala tomonidan qizartirish talab qilinsa, uni ag'darib qo'yish kerak.

## Muzlatilgan taomlar uchun grildan foydalanim tayyorlash bo'yicha qo'llanma

Jadvalda ko'rsatilgan quvvat darajalari va vaqt oraliqlaridan grildan foydalanim tayyorlash uchun qo'llanma sifatida foydalaning.

Muzlatilgan taom	Porsiya hajmi	Quvvat	1-qadam (min.)	2-qadam (min.)
Tost bo'laklari (har biri taxminan 50 g)	2 dona 4 dona	MT + Gril	300 Vt + Gril 1-1½ 2-2½	Faqat gril 1-2 1-2
<b>Ko'rsatmalar</b> Bulochkalarni aylana shaklida panjara ustiga qo'ying. Bulochkalarning ikkinchi tomonini o'zingiz xohlagan darajada qotirgan holda grilda tayyorlang. 2-5 daqiqa kuting.				
Bagetlar + Topping (pomidor, pishloq, vetchina, qo'zqorin)	250-300 g (2 dona)	450 Vt + Gril	8-9	-
<b>Ko'rsatmalar</b> 2 ta muzlatilgan bagetni panjaraga yonma-yon qo'ying. Grilda tayyorlangandan keyin. 2-3 daqiqa kuting.				
Singdirib pishirilgan taom (sabzavotlar yoki kartoshka)	400 g	450 Vt + Gril	13-14	-
<b>Ko'rsatmalar</b> Muzlatilgan taomni kichkina, dumaloq issiqla chidamli shishadan qilingan idishga joylashtiring. Idishni gril uchun taglikka qo'ying. Grilda tayyorlangandan keyin. 2-3 daqiqa kuting.				
Makaron mahsulotlari (kannelloni, makaronlar, lazanya)	400 g	MT + Gril	300 Vt + Gril 18-19	Faqat gril 1-2
<b>Ko'rsatmalar</b> Muzlatilgan makaron mahsulotlari kichkina to'rburchak issiqla chidamli shishadan qilingan idishga joylashtiring. Idishni to'g'ridan-to'g'ri aylanuvchi patnisiga qo'ying. Grilda tayyorlangandan keyin. 2-3 daqiqa kuting.				
Tovuq go'shti bo'laklari	250 g	450 Vt + Gril	5-5½	3-3½
<b>Ko'rsatmalar</b> Tovush go'shti bo'laklarini panjaraga joylashtiring. Tayyorlash vaqtining yarmi o'tgandan keyin ag'daring.				
Pech chipslari	250 g	450 Vt + Gril	9-11	4-5
<b>Ko'rsatmalar</b> Pech chipslarini panjaradagi pishirish qog'ozining ustiga bir tekis yoying.				

## Yangi mahsulotlar uchun grildan foydalanim tayyorlash bo'yicha qo'llanma

Pechni gril rejimida 3-4 daqiqa yoqib qo'ygan holda grilni avvaldan qizdiring. Jadvalda ko'rsatilgan quvvat darajalari va vaqt oraliqlaridan grildan foydalanim tayyorlash uchun qo'llanma sifatida foydalaning.

Yangi mahsulotlar	Porsiya hajmi	Quvvat	1-qadam (min.)	2-qadam (min.)
Tost bo'laklari	4 dona (har biri 25 g)	Faqat gril	6-8	4-5½
<b>Ko'rsatmalar</b> Tostlarni yonma-yon panjara ustiga qo'ying.				
Bulochkalar (yangi pishirilgan)	2-4 dona	Faqat gril	2-3	2-3
<b>Ko'rsatmalar</b> Bulochkalarni aylanuvchi patnis ustiga aylana shaklida avval tagini yuqoriga qaratib joylashtiring.				
Tomat-gril	200 g (2 dona) 400 g (4 dona)	MT + Gril	300 Vt + Gril 4½-5½ 7-8	Faqat gril 2-3
<b>Ko'rsatmalar</b> Pomidorlarni teng ikkiga bo'ling. Ustiga ozgina pishloq qo'ying. Issiqla chidamli yassi shisha idishga aylana shaklida joylashtiring. Idishni panjaraga qo'ying.				
Gavaycha tostlar (vetchina, ananas, pishloq bo'laklari)	2 dona (300 g)	450 Vt + Gril	3½-4	-
<b>Ko'rsatmalar</b> Avval non bo'laklarini qovuring. Nonga ingredientlarni qo'ying va tostni panjaraga joylashtiring. 2 ta tostni bir-biriga teskarli holda panjaraga joylashtiring. 2-3 daqiqa kuting.				
Pishirilgan kartoshkalar	250 g 500 g	600 Vt + Gril	4½-5½ 8-9	-
<b>Ko'rsatmalar</b> Kartoshkalarni teng ikkiga bo'ling. Ularni kesilgan tomonlarini grilga qaratqan holda panjaraga aylana shaklida joylashtiring.				

Yangi mahsulotlar	Porsiya hajmi	Quvvat	1-qadam (min.)	2-qadam (min.)
Tovuq bo'laklari	450-500 g (2 dona)	300 Vt + Gril	10-12	12-13
<b>Ko'rsatmalar</b>				
Tovuq bo'laklarini yog' bilan yog'lang va ziravorlar seping. Ularni suyaklari o'ttaga qilib panjaraga aylana shaklida joylashtiring. 1 ta tovuq bo'lagini panjaraning o'tasiga joylashtiring. 2-3 daqiqa kuting.				
Yumshatilgan qo'y go'shti/ Mosh go'shti steyklari (o'rtacha)	400 g (4 dona)	Faqat gril	12-15	9-12
<b>Ko'rsatmalar</b>				
Yumshatilgan qo'y go'shtini yog'lang va ziravorlar seping. Ularni panjaraga aylana shaklida joylashtiring. Grilda tayyorlangandan keyin. 2-3 daqiqa kuting.				
Cho'chqa go'shtidan tayyorlangan steyklar	250 g (2 dona)	MT + Gril	300 Vt + Gril 7-8	Faqat gril 6-7
<b>Ko'rsatmalar</b>				
Cho'chqa go'shtini yog'lang va ziravorlar seping. Ularni panjaraga aylana shaklida joylashtiring. Grilda tayyorlangandan keyin. 2-3 daqiqa kuting.				
Pishirilgan olmalar	1 ta olma (taxminan 200 g)  2 ta olma (taxminan 400 g)	300 Vt + Gril	4-4½  6-7	-
<b>Ko'rsatmalar</b>				
Olmalarning o'tasini o'ying va unga mayiz va murabbo soling. Ularning ustiga bodom bo'laklarini qo'ying. Olmalarni tekis issiqliq chidamli shisha idishga joylashtiring. Idishni to'g'ridan-to'g'ri aylanuvchi patnisiga joylashtiring.				
Qovurilgan tovuq	1200 g	MT + Gril	450 Vt + Gril 22-24	300 Vt + Gril 23-25
<b>Ko'rsatmalar</b>				
Tovuqni yog' bilan yog'lang va ziravorlar seping. Birinchi tovuqni ko'kragini pastga qaratgan holda, ikkinchi tovuqni ko'kragini tepaga qaratgan holda issiqliq chidamli idishga qo'ying. Grilda tayyorlagandan keyin 5 daqiqa kuting.				

## FOYDALI MASLAHATLAR

### SARIYOG'NI ERITISH

50 g sariyog'ni kichkina chuqr shisha tarelkaga joylashtiring.

Plastmassa qopqoq bilan yoping. Yog' erigunicha 800 Vt quvvatda 30-40 soniya qizdiring.

### SHOKOLADNI ERITISH

100 g shokoladni kichkina chuqr shisha tarelkaga joylashtiring. Shokolad erigunicha 450 Vt quvvatda 3-5 soniya qizdiring. Eritish vaqtida bir yoki ikki marta aralashting.

Qalin qo'lqopdan foydalangan holda oling!

### SHAKAR BOSILGAN ASALNI ERITISH

20 g shakar bosilgan asalni kichkina chuqr shisha tarelkaga joylashtiring.

Asal erigunicha 300 Vt quvvatda 20-30 soniya qizdiring.

### JELATINNI ERITISH

Quruq jelatin plastinkalarini (10 g) 5 daqiqa sovuq suvga soling. Jelatindan suvni oqizib tashlang va uni issiqliq chidamli kichkina tarelkaga joylashtiring.

300 Vt quvvatda 1 daqiqa qizdiring. Eriqidan keyin aralashting.

### QIYOM TAYYORLASH (PISHIRIQLAR VA PECHENYE UCHUN)

Tez tayyorlanadigan qiyomni (taxminan 14 g) 40 g shakar va 250 g sovuq suv bilan aralashting. Issiqliq chidamli shishadan yasalgan kosada ustini yopmasdan qiyom shaffof rangga kirgunicha 800 Vt quvvatdan foydalanim 3,5 daqiqlidan 4,5 daqiqlagacha tayyorlang. Tayyorlash vaqtida ikki marta aralashting.

### JEM TAYYORLASH

600 g mevani (masalan, mevalar aralashmasi) issiqliq chidamli shishadan qilingan qopqoqli kosaga joylashtiring. Konservalash uchun 300 g shakar qo'shing va yaxshilab aralashting. Qopqoqli yopgan holda 800 Vt quvvatda 10-12 daqiqa tayyorlang. Tayyorlash vaqtida bir necha marta aralashting. Burama qopqoqli jem uchun mo'ljallangan kichkina bankachalarga soling. Bankachalami 5 daqiqa qopqoq'ini pastga qilgan holda qo'ying.

### PUDING TAYYORLASH

Pudding konsernatiga shakar va sutni (500 ml) konsentrat ishlab chiqaruvchisi ko'rsatmalariga amal qilgan holda qo'shing va yaxshilab aralashting. Qopqoqli issiqliq chidamli shishadan qilingan kosadan foydalaning. Qopqoqli yopgan holda 800 Vt quvvatda 6,5 daqiqlidan 7,5 daqiqlagacha tayyorlang. Tayyorlash jarayonida bir necha marta yaxshilab aralashting.

### BODOM BO'LAKCHALARINI QIZARTIRISH

30 g bodom bo'lakchalarini o'racha o'lchamdagи sopol tarelkaga tekis qatlam qilib yoying. 600 Vt quvvatda 3,5 daqiqlidan 4,5 daqiqlagacha tayyorlang, tayyorlash vaqtida bir necha marta aralashting. Bodomni pechda 2-3 daqiqa qoldiring.

Qalin qo'lqopdan foydalangan holda oling!

# nosozliklarni bartaraf etish

Agar sizda quyida keltirilgan muammolardan birortasi mavjud bo'lsa, berilgan maslahatlar bilan hal qilişغا harakat qiling.

## **Bu oddiy holat.**

- Pech ichida namlikning kondensatsiyalaniši.
- Eshikcha va tashqi qoplama atrofidagi havo oqimi.
- Eshikcha va tashqi qoplama atrofidagi yorug'lik shu'lalari.
- Eshikcha perimetri bo'ylab yoki ventilyatsiya tirqishlaridan chiqayotgan bug'.

## **TAYMER dastasi buralganda pech ishga tuhsmayapti.**

- Eshikcha to'liq yopilganmi?

## **Taom umuman tayyorlanmayapti.**

- Taymerni to'g'ri o'rnatdingizmi?
- Eshikcha yopilganmi?
- Elektr tarmog'idagi yuklamani oshirib yubormadingizmi va eruvchan saqlagichning kuyishiga yoki himoya avtomatining ishlab ketishiga sabab bo'lmadingizmi?

## **Taom haddan tashqari pishib ketgan yoki yaxshi pishmagan.**

- Taomning ushbu turi uchun tayyorlanish vaqtiga to'g'ri tanlanganmi?
- Quvatning tegishli darajasi tanlanganmi?

## **Pech radio yoki televizorlarning ishida shovqin hosil qilyapti.**

- Pech ishlayotgan paytda televizor yoki radioning ishida kuchsiz shovqinlar kuzatilishi mumkin. Bu oddiy holat. Bu muammoni hal qilish uchun pechni televizorlar, radiolar yoki antennalaridan uzoqroqda o'rnatishingiz kerak.

## **Chiroq ishlamayapti.**

- Xavfsizlik choralar uchun chiroqni o'zingiz almashtirmasligingiz kerak. Iltimos, chiroqni malakali muhandis almashtirishini kelishirish uchun eng yaqin joylashgan vakolatlari Samsung-ning mijozlarga xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

## **Pechda uchqunlanish va qarsillash (elektr yoyi) kuzatilmoqda.**

- Metall bezagi bor idishdan foydalanmayapsizmi?
- Pechda vilka yoki boshqa metall buyumlarini qoldirmaganmisiz?
- Alyuminiy folga ichki devorlarga juda yaqin turmaganmi?

## **Dastlabki ishlatishda tutun va yomon hid chiqishi.**

- Bu yangi isitish qismlari tomonidan vaqtinchalik holatdir.  
10 daqiqqa ishlataligandan so'ng tutun va hid butunlay yo'qoladi.  
Hidni tezroq yo'q qilish uchun mikroto'lqinli pechni taom qo'yish bo'lmasisiga limon yoki limon sharbati qo'yan holda ishlating.

 Agar yuqoridaq yo'riqnomalar yordamida muammo hal bo'lmasa, mahalliy SAMSUNG xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.  
Quyidagi ma'lumotlarni o'qib oling;

- Model nomi va seriya raqami, ular odatda pechning orqa paneliga yozilgan bo'ladi
- Kafolat ma'lumotlari
- Muammoning aniq bayoni

Keyin mahalliy dilerga yoki SAMSUNG kompaniyasining sotuvdan keyin xizmat ko'rsatish markaziga murojaat qiling.

Normal sharoitlarda belgilangan  
maqsadda foydalanishi kerak  
Xizmat muddati: 7 yil

## texnik xususiyatlar

SAMSUNG kompaniyasi o'z mahsulotlarini muntazam ravishda takomillashtirib boradi. Dizayn xususiyatlari va mazkur qo'llanma oldindan xabardor qilinmasdan o'zgartirilishi mumkin.

<b>Model</b>	<b>GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3, GE81MR**, GE81AR*</b>
<b>Elektr toki manbai</b>	230 V ~ 50 Gtz
<b>Iste'mol qilinadigan quvvat</b> Mikro to'lqin Gril Birgalikdagi rejim	1200 Vt 1100 Vt 2300 Vt
<b>Ishlab chiqilayotgan quvvat</b>	100 Vt / 800 Vt (IEC-705)
<b>Ishchi chastotasi</b>	2450 MGts
<b>Magnetron</b>	OM75P (31)
<b>Sovitish usuli</b>	Sovituvchi elektr ventilyator
<b>O'lchamlari (K x B x G)</b> Tashqi qismi	489 x 275 x 380 mm (GE81KR*-1, GE81AR*) 489 x 275 x 376 mm (GE81KR*-2) 489 x 275 x 385 mm (GE81KR*-3) 489 x 275 x 375 mm (GE81MR**)
Pechning ichki kamerasi	330 x 211 x 324 mm
<b>Sig'im</b>	23 litr
<b>Vazn</b> Sof	12,5 kg taxm (GE81KR*-1, GE81KR*-2, GE81KR*-3, GE81AR*) 13,0 kg taxm (GE81MR**)

## QAYDLAR



MALAYZIYADA ISHLAB CHIQARILGAN  
ISHLAB CHIQARUVCHI : SAMSUNG  
TOVAR SERTIFIKATLANGAN : ALTTEST

**MANZIL:**

Samsung Elektroniks (M) Sdn. Bhd. (SEMA),  
Lot2, Lebux 2, Nord Klang Streys,  
Eria 21, Industrial Lark, 42000 Port  
Klang, Selangor, Malayziya.

SAVOLLARYOKI FIKRLAR PAYDO TUG'ILGANIDA

MAMLAQAT	TELEFON	WEB-UZEL
RUSSIA	8-800-555-55-55	<a href="http://www.samsung.com/ru/support">www.samsung.com/ru/support</a>
GEORGIA	0-800-555-555	
ARMENIA	0-800-05-555	
AZERBAIJAN	0-88-555-55-55	
KAZAKHSTAN	8-10-800-500-55-500(GSM: 7799, VIP care 7700)	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	
KYRGYZSTAN	8-10-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/kz_ru/support">www.samsung.com/kz_ru/support</a>
TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
MONGOLIA	7-495-363-17-00	
BELARUS	810-800-500-55-500	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
MOLDOVA	0-800-614-40	
UKRAINE	0-800-502-000	<a href="http://www.samsung.com/ua/support(Ukrainian)">www.samsung.com/ua/support(Ukrainian)</a> <a href="http://www.samsung.com/ua_ru/support(Russian)">www.samsung.com/ua_ru/support(Russian)</a>

DE68-04284A-01